

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .
Administración Costa, 2
Talleres
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS
Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración 2422

Año VI

Zaragoza - Miércoles, 4 de junio de 1930

Núm. 1.461

DEL MOMENTO INTERNACIONAL

La situación política en Inglaterra

De día en día adviene un cariz más nebuloso para la situación política en Inglaterra.

Los tres grandes partidos políticos turnantes (conservador, liberal y laborista) se hallan afectados por una grave crisis, con indicios de producir en los partidos más opuestos una gran descomposición, traducida en próximas escisiones.

Los tres partidos se hallan directamente afectados por los grandes problemas nacionales e internacionales, cuya favorable solución no se prevee en un porvenir inmediato.

En primer término figura el grave problema del paro, que afecta a cerca de dos millones de obreros, y para cuya resolución se preconizan, en el "Labour Party" y entre los conservadores, las soluciones más dispares y contrapuestas.

Después le siguen en importancia, y en otro orden, el conflicto indostánico, el fracaso de las negociaciones con Egipto y los acuerdos de la postrera Conferencia naval, celebrada sin ningún beneficio para Inglaterra. Todos estos motivos, unidos a los de orden interior, producen el profundo malestar y desasosiego que se advierte en todos los sectores políticos ingleses.

Al parecer, los menos afectados son los liberales, siempre fluctuantes entre las dos grandes fuerzas adversas (conservadores y laboristas), esperando conseguir una situación política privilegiada que les permita erigirse en árbitros de la situación política y volver al disfrute del Poder.

Entre los conservadores la lucha sorda y enconada entre los incondicionales del jefe, Stanley Baldwin, y la fracción de la extrema derecha prosigue y amenaza dar al traste con la potente vitalidad del partido.

Muchos conservadores preveen la próxima elevación a la jefatura del partido de Neville Chamberlain, cuyo prestigio político y glorioso recuerdo de su antepasado serían eficaces para unir las fracciones en que se va dividiendo el partido conservador.

No menos dura y persistente es la pelea entre extremistas y reformistas del "Labour Party", que continúan combatiéndose como los mayores adversarios, mientras el jefe del Gobierno y del laborismo inglés, Ramsay MacDonald, demanda la unión de todos los partidos para solucionar el pavoroso problema interior de la carestía de trabajo.—S. S.

Las recompensas que se concedieron a dos beneméritos funcionarios municipales

Hace ya más de un año que se tramitó y cursó al Ministerio de la Gobernación el expediente instruido para la concesión de la Orden Civil de Beneficencia al arquitecto municipal, don Miguel Angel Navarro, recompensa merecidísima por su altruista rasgo prestándose para la transfusión de sangre al malogrado arquitecto señor Martínez de Ubago.

A pesar del tiempo transcurrido, por lo visto nadie se ha preocupado de su resolución y el expediente debe dormir el sueño de los justos, olvidado en alguna mesa del Ministerio.

Otro tanto podemos decir de la recompensa que se pidió en el año 1923 a la Junta de plagas del campo para don Victoriano Corral, inspector de Guardería del Municipio.

Esta petición de la medalla del Mérito Agrícola para tan competente empleado municipal fué aprobada y cursada al Ministerio de Fomento por el Consejo provincial de Fomento, y desde entonces nada se ha vuelto a saber de este asunto.

Suponemos que ahora el alcalde procurará que se aceleren estas tramitaciones

La aventura fluvial de Hidalgo y Aznar



GELSA. — Los expedicionarios rodeados de la famosa "Peña del Buen Humor", que acudió a esperarles. (Información en la página 9). (Foto. Falcón).

UN OLVIDO MUNICIPAL

El recuerdo de don Martín de Garay Perales

En una oficina municipal se ofrece a la vista del visitante una clara y patente prueba de uno de tantos olvidos municipales.

Se trata de la lápida que se mandó construir para ser colocada en el paseo de la Independencia para perpetuar el grato recuerdo del gestor de tan hermosa vía, don Martín de Garay Perales.

Pero estos olvidos alguna vez han de ser reparados y esto es lo que, indudablemente, leeremos cualquier día que ha sido acordado por este Ayuntamiento.

Los depósitos de agua en construcción

Ayer tarde el alcalde, señor Jordana, con el presidente de la comisión de Fomento, señor Sancho Muñoz, y los concejales que la integran, visitaron en Casablanca, asesorados por el ingeniero municipal, señor González Lacasa, las obras de los depósitos de agua en construcción.

Vieron el primer depósito terminado, lleno de agua y en disposición de funcionar.

La terminación de los tres depósitos restantes tendrá lugar en este año.

El optimismo acerca del rescate de los aviadores

LAS RELACIONES CORDIALES CON LOS MOROS

MADRID. — En la Dirección de Aeronáutica reinaba hoy una impresión optimista en cuanto al rescate de los prisioneros capitán Núñez y mecánico Ferrer. Muchos afirmaban como posible que en la mañana de hoy se habría llevado a cabo la operación de rescate.

Muchos aviones habían efectuado vuelo sobre el Sahara y aterrizado en las kábilas, lo que da idea de la cordialidad de relaciones con los cabileños de los territorios de Río de Oro en rotundo contraste con los de la zona francesa, que exigieron unas gestiones muy laboriosas para el rescate de dos aviadores y piden una fuerte indemnización por la libertad del comerciante Zubillaga.

LA RECONSTRUCCIÓN DEL TEMPLO DEL PILAR

Alocución que dirige la Junta Central al iniciarse la suscripción para las obras

La Junta Central encargada de dirigir, propagar y encauzar la suscripción para las obras en el templo de Nuestra Señora del Pilar, dirige, al comenzar su labor, la siguiente alocución:

"A LOS FIELES DEVOTOS DE NUESTRA SEÑORA DEL PILAR, DE ZARAGOZA

El templo del Pilar, mandado construir por la Madre de Dios en medio del pueblo que se dignó visitar y elegir, está en peligro de ruina, y sus hijos quieren y necesitan evitar ese peligro, realizando el esfuerzo que fuere preciso, porque sin el Pilar, ¿adónde irían a llorar cuando la angustia les aflige, a fortalecer sus espíritus cuando se sienten débiles, a recobrar esperanzas cuando se ven desamparados y a depositar sus ofrendas de amor cuando la felicidad les sonríe?

La ruina del Pilar no puede sobrevenir, porque los hijos de María tienen corazón que guarda ternura y memoria que conserva la serie interminable de sus misericordias, y patriotismo que no olvida las glorias conquistadas bajo su amparo.

Todo, todo está comprometido en esta empresa: nuestra piedad, nuestra dicha, nuestra historia, nuestra gratitud y nuestro honor, y por eso haremos, para llevarla a un éxito venturoso, cuanto obligación nuestra es hacer.

Católicos del mundo entero, medita que María Santísima es madre de todos los hombres; americanos, recordad que el soplo bendito de esa Madre celestial guió las naves de Colón; españoles, tened presente que el Pilar es el alcázar de vuestras tradiciones; argoneses, pensad que ese templo es vuestra casa solariega; zaragozanos, considerad que el Pilar es el centro de donde arranca vuestra fe, el depósito sagrado de vuestras alegrías y tristezas, la fuente de vuestras glorias inmarcesibles, el blanco de vuestros amores y la envidia de todos los pueblos del orbe. Zaragoza, mayo de 1930".

SEÑORES QUE CONSTITUYEN LA JUNTA MAGNA

+ Rigoberto, arzobispo de Zaragoza, presidente efectivo de la Jun-

ta magna de la suscripción para las obras del templo del Pilar.

Presidentes honorarios: don José Jordana Mompeón, alcalde presidente del Excelentísimo Ayuntamiento de Zaragoza; don Jorge Fernández de Heredia, capitán general de la quinta región; don Víctor Pérez Vidal, gobernador civil; don Miguel Hernández, presidente de la Audiencia; don Julio Díaz, fiscal de su majestad; don Antonio de Gregorio Rocasolano, rector de la Universidad; don Francisco Blesa, presidente de la Excmo. Diputación; don Florencio Jardiel, presidente del Excmo. Cabildo Metropolitano; don Francisco Alaman, delegado de Hacienda; don Agustín Gómez Morato, gobernador militar; don Francisco Franco, general director de la Academia Militar.

Vicepresidente: don Jorge Jordana Monpeón, alcalde presidente del Excmo. Ayuntamiento; don Francisco Blesa, presidente de la Excmo. Diputación Provincial, de la Cámara de Comercio y del Museo Comercial de Aragón; don José Pellicer Gufu, arcipreste del Pilar, presidente de la Real Cofradía del Rosario y de la Junta de Peregrinaciones; don Antonio Lasiera Purroy, ingeniero director del Canal Imperial; don Joaquín Aranguren y don Rosendo Benedit, canónigo.

Vocales: don Vicente de Lafuente, arcipreste del Salvador; don Miguel Allué Salvador, director del Instituto General y Técnico; don Florencio Jardiel, presidente de la Real Sociedad Económica de Amigos del País; señor barón de San Vicente, teniente Hermano Mayor de la Real Maestranza de Caballería; don Ricardo Royo Villanova, presidente del Ateneo; don Joaquín Gil de Vergasa, registrador de la Propiedad; don Mariano de Pano, presidente de la Acción Social Católica y de la Real Academia de Nobles y Bellas Artes de San Luis y de la Comisión Provincial de Monumentos; don Ramón Celma, delegado de la Asociación de la Prensa; don Eloy Chóiz, presidente del Sindicato de Iniciativa y Propaganda de Aragón; don Gumersindo Claramunt, presidente de la Cámara de la Propiedad Urbana; don Mariano Baselga, presidente del Consorcio Bancario; don Enrique Pérez Pardo, presidente de la Congregación de la

COMO SIEMPRE

El fallo de la Exposición de Bellas Artes

NO SE CONOCE EL FALLO, PERO SE AVENTURAN ALGUNAS OPINIONES

MADRID. — El director general de Bellas Artes ha firmado la convocatoria para la votación de la medalla de honor y de las otras dos que conceden el Círculo de Bellas Artes y la Asociación de Pintura y Escultura y que se fijó para el día 7.

Hasta mañana no se conocerá la decisión del Jurado.

El acta ha sido redactada y mañana será enviada al Ministerio de Instrucción Pública.

Aunque no es público, se asegura que la primera medalla no será adjudicada.

De las otras dos no se sabe nada. En caso de que haya empate, decidirá el voto del presidente del Jurado.

El ministro de Instrucción Pública dijo que en estas exposiciones lo importante era que hubiera muchos compradores para los cuadros.

Recuerda el ministro muchos fallos de Jurados de artistas que no fueron justos.

ENTRE MAGALLÓN Y GALLUR

Automóvil que se estrella contra un poste

En el kilómetro 6 de la carretera de Agreda a Gallur, término municipal de Magallón, estrellóse contra un poste del telégrafo el automóvil de la matrícula de Zaragoza número 34-35, que se dirigía de Magallón a Gallur, ocupado por cuatro personas.

Dos de éstas, Esteban Remón Navarro, de Magallón, y Vicente Rodríguez, de Peralta, resultaron con erosiones leves aquél y conmoción cerebral el segundo.

El propietario del vehículo, Rubén Rubio Muñoz, y el conductor, Tomás Granados Santos, vecinos ambos de Madrid, salieron indemnes del encontronazo.

Los heridos fueron atendidos solícitamente por los médicos de Gallur señores Lacosta e Isa, y por el practicante señor Serrano.

Anunciación y de San Luis Gonzaga; don José María Azara, presidente del Sindicato Central de Asociaciones Agrarias Católicas de Aragón; don Manuel María Adán, cura párroco de Nuestra Señora del Pilar; don Manuel Gómez Arroyo, presidente de los Caballeros del Pilar; señora condesa de Sobradiel, presidenta de la Corte de Honor; don Antonio Valero, presidente de los Jueves Eucarísticos; don Joaquín Aranguren, presidente del Apostolado de la Oración; don Gonzalo González Salazar, director de la Escuela de Comercio; don José Latre, director de "El Pilar"; don Juan Buj, director de "El Eco de la Cruz"; don Santiago Baselga, don Mariano Sancho Rivera, don Carmelo Serrano, don Luis San Pío, don Román Izuzquiza, don José García Belenguer, don Luis López Ferrer, don Juan Fabrat y don Pedro Victoriano Herrando.

Secretario: don Ignacio Bersabé, secretario de Cámara y Gobierno del Arzobispado.

ADVERTENCIAS

Aunque se suplica la entrega de una vez de la cantidad que señala cada suscriptor, podrá abonarse en plazos anuales, siempre que no excedan de cinco y cada uno de ellos no sea inferior a 500 pesetas.

Los subscriptores que prefieran esta forma de pago deberán indicarlo así.

(Continúa en la página siguiente)

PUNTOS DE SUSCRIPCION

Secretaría de Cámara arzobispal.— Oficina del Excmo. Cabildo.— Oficinas del Provisorato.— Sacristía de la Santa Capilla en el templo del Pilar.— Todas las parroquias de la Archidiócesis.— Oficinas del Banco de Crédito de Zaragoza, Banco Hispano Americano, Banco Aragonés de Crédito, Banco de Aragón, Banco Zaragozano, Banco Español de Crédito, Banco de Bilbao y Banco de Vizcaya.— Administraciones de los periódicos "Heraldo de Aragón", "El Noticiero", LA VOZ DE ARAGON y "El Pilar".

Como verán nuestros lectores, uno de los puntos de suscripción es la administración de LA VOZ DE ARAGON, a la que, cuantos así lo deseen, podrán elevar sus aportaciones. Aquellos de nuestros lectores de fuera de la capital podrán hacerlo igualmente por giro postal, indicando con claridad "para las obras del templo del Pilar".

UNA INTERESANTE INICIATIVA DE LOS ARTISTAS ARAGONESES

Tenemos noticia de que el ilustre artista don Joaquín Pallarés, como el de más edad de todos los pintores aragoneses, ha ofrecido al Cabildo del templo metropolitano una interesantísima iniciativa, por la cual contriyan todos los artistas de Aragón a las obras de reconstrucción del Pilar.

Se trata de que todos los pintores, escultores, etc., de esta tierra realicen una obra inspirada en un motivo de la sagrada imagen del Pilar y la ofrezcan a la Junta Central de las obras, para que con todas ellas pueda realizarse una brillante tómbola que, sin duda alguna, habría de rendir importante cantidad.

La iniciativa no puede ser más simpática ni más digna de tomarse en cuenta, máxime brindándose por artista tan caracterizado como el señor Pallarés.

Correos y Telégrafos

LA CORRESPONDENCIA PARA NORTEAMERICA, CENTROAMERICA, PUERTO RICO, COSTA FIRME, ECUADOR Y PERU

El vapor "Orazio", de la Navigazione Generale, saldrá de Barcelona el día 7 y de Cádiz el 9, para Costa Firme y Pacífico, llegando a Cristóbal el 29.

El vapor "La Bourdonais", de la Compagnie Generale Transatlantique saldrá de Coruña el día 11 y de Vigo el 11, para Nueva York.

El vapor "Orita", de la Pacific Line, saldrá de Santander el día 15, de Coruña el 16 y de Vigo el 16 para Cuba y Pacífico, llegando a La Habana el 29.

El vapor "Mexique", de la Compagnie Generale Transatlantique, saldrá de Santander el día 15, de Gijón el 15 y de Coruña el 16, para Cuba y Méjico, llegando a La Habana el 27.

El vapor "Marqués de Comillas", de la Compañía Transatlántica, saldrá de Barcelona el día 14, de Málaga en 17, de Cádiz el 18 y de Vigo el 20, para los Estados Unidos y Cuba, llegando a Nueva York el 29 de junio y a La Habana el 6 de julio.

El vapor "Cabo Torres", de la Compañía Ibarra, saldrá de Barcelona el día 12, de Alicante el 14 y de Sevilla el 21, para Nueva York, donde llegará el 7 de julio.

El vapor "Norvard", de la Compañía Ibarra, saldrá de Málaga el día 22, para Nueva York, donde llegará el 8 de julio.

El vapor "Juan Bautista Elcano", de la Compañía Transatlántica, saldrá de Barcelona el día 23, de Málaga el 25, de Cádiz el 27 y de Las Palmas el 29, para Puerto Rico, Costa Firme y Panamá, llegando a Cristóbal el 16 de julio.

El vapor "Maasdam", de la Holland America, saldrá de Coruña el día 25 y de Vigo el 26, para Cuba y Méjico, llegando a La Habana el 9 de julio.

El vapor "Alfonso XIII", de la Compañía Transatlántica, saldrá de Santander el día 25, de Gijón el 26 y de Coruña el 27, para Cuba, Méjico y Nueva York, llegando a La Habana el 7 de julio.

El vapor "Cabo Mayor", de la Compañía Ibarra, saldrá de Barcelona el día 30 de junio, de Alicante el 7 de julio, de Málaga el 4 y de Sevilla el 7, para Nueva York, donde llegará el 23 de julio.

CINE MADRILEÑO

PELICULA DE LA SEMANA

Un verano anticipado. Anticipado e inesperado. Mes y medio de ausencia. De ausencia y de nostalgia. Este Madrid tira con fuerza del ausente. Se parece mucho a esas mujeres que dan, a un tiempo, la caricia y el arañazo. Cerca, asalta el deseo de huir. Lejos, abraza el afán de volver.

Mes y medio de ausencia. Al regreso, todo igual. O casi igual. Más hojas en los árboles. Más flores en los jardines. Más veladores en las aceras. Y más comentaristas en torno a los veladores.

La misma inquietud en los espíritus. Parecida desorientación en las ideas. Idéntica ondulación en las conductas. Todos quieren algo y nadie precisa, de un modo concreto, lo que quiere. Todos conformes en que hay que hacer algo. Pero nadie hace nada. Charlan. Murmuran. Fantasean. Juegan al juego de moda. Los mismos que cuando la guerra ruso-japonesa o cuando el conflicto europeo mandaban ejércitos y reñían batallas en la mesa del café, hacen ahora la revolución. Teóricamente, desde luego. Cómodamente. Entre sorbo y sorbo. Entre chupada y chupada al buen veguero o la tagarrina infame. Pero sin más riesgo ni mayor eficacia.

De cada mil partidarios de la transformación política del país no veientos noventa y nueve se sienten discípulos del lego famoso; devotos fieles de su máxima pintoresca:

—Ha dicho el prior que bajemos al huerto y... que trabajéis.

O dicho en otros términos más concisos y plebeyos:

—Que nos la traigan.

EL PARENTESIS

Fatiga el paréntesis. Desde el 28 de enero — fecha histórica — van transturridos cuatro meses. Ciento veinte días. Y donde la acción honda y fecunda era tan necesaria, ciento veinte días son demasiado tiempo. Demasiado tiempo para perderlo en vacilaciones y en tanteos ociosos.

Buena voluntad acaso no falta. Pero sobra respeto a cosas que no merecen. Las intenciones puras: en como aves prisioneras en una jaula más o menos estrecha. Siempre que intentan volar detienen su vuelo en los alambres. Más propiamente aún. Son insectos cautivos en una tela de araña. Cárcel sutil que casi no aprisiona, pero paraliza los impulsos. Y acaba asfixiando.

Y es que se ha partido de un equívoco. En vez de renovar "bárbaramente", impera la obstinación en volver a los viejos caminos. Y sucede lo que tiene que suceder: Se ca-

mína más deprisa y con mayor seguridad por el monte bravío que por la tría llena de rodiles y de altibajos.

Borrar seis años de historia haciendo pasar sobre ellos el rodillo de muchos hombres nuevos y limpios de todo pecado político, hubiera sido sumamente fácil. Un poco expuesto, quizá, para determinados principios; pero sumamente fácil. Desandar un camino recorrido a través de seis años, para volver a un punto de partida que se cifre en un señor conde de Bugallal o en un don Santiago Alba, es poco menos que imposible. A cualquier hombre de gobierno que intente ese "avance a retaguardia" —sofisma alemán de los tiempos de guerra—, le faltará un impulso indispensable: la aquiescencia de aquellos españoles que piensan con el cerebro y sientan con el corazón.

EL VERBO FAMOSO

A raíz del suceso político del 28 de enero se puso en circulación "un verbo reflexivo: el verbo definirse. Alcanzó boga extraordinaria. Todo el mundo lo ponía en sus labios como una consigna o como una orden terminante.

—Hay que definirse.

La conminación iba dirigida principalmente a las figuras y figurones de la política. Requerimiento ocioso y absurdo. Figuras y figurones quedaron harto bien definidos a lo largo de su actuación pública. Definidos en triple forma: por lo que hicieron, por lo que no hicieron, y por lo que dejaron hacer.

¿A qué pedirles que se definan ahora? La definición tendría que ser un "confitoor". O una explicación. Y hay cosas que no tienen explicación posible.

Pero, además... Que se sepa, dos solos políticos se han definido de un modo claro: Don Miguel Maura y don Niceto Alcalá Zamora. Los dos han fijado, de un modo preciso, su punto de vista. Para entrambos el 13 de septiembre de 1923 es una divisoria. Hasta aquella fecha, un paisaje político. Desde aquella fecha, otro diferente. Diferente por completo.

Pues bien: a don Miguel Maura se le hace el vacío. A don Niceto Alcalá Zamora empiezan a perseguirle los dardos ponzoñosos de la burla y de la chacota.

Otra vez lo del lego. Lo del lego, empeorado. De cada mil que reclaman definiciones novecientos noventa seguirán acampando a la sombra de los que no pueden definirse porque están harto definidos.

SOLON

Y a todo esto ronroneos ásperos, voces agrías, gestos sombríos, miradas torvas, rechinamiento de dientes... Todos los desacreditados recursos del viejo histrionismo. Lo más odioso. Lo más triste. La vieja farsa traída del tablado a la calle. Un pueblo entero, asumiendo voluntariamente, generosamente quizá, el grotesco y ridículo papel de conspirador de melodrama.

No es la mejor preparación, ciertamente para las grandes y nobles decisiones salvadoras. Las multitudes, sedientas de dignificarse, han de inspirar su conducta en el claro ejemplo de Solón. Su fuerza ha de ser la serenidad. Una serenidad tan firme y tan absoluta que empiece por imponerse a los propios nervios.

Y que les permita decir lo que Solón el magnífico le decía a uno de sus servidores incurso en torpeza grave:

—No te abofeteo... porque estoy irritado.

JUAN JOSE LORENTE

INFORMACION MUNICIPAL

Los acuerdos de la Comisión municipal de Fomento

Bajo la presidencia de don Gonzalo Sancho Muñoz, celebró ayer su anunciada reunión la comisión de Fomento.

Los concejales reunidos tomaron estos acuerdos:

Informar favorablemente la concesión de dieciocho licencias para realizar diversas obras.

Aceptar la propuesta del señor Vicente para que se proceda a la pavimentación del trozo de la calle de Dormer, que une la calle Mayor con la plaza de Santa Marta.

Que se realice la pavimentación propuesta por el señor Sahún, del trozo de ronda que ha quedado sin adoquinar, y que sirve de enlace del Corso y plaza de las Tenerías con el paseo del Ebro, con cargo a la suma de que dispone el Municipio para el adquinado de las rondas.

Aprobar la última certificación de las obras de construcción de dos manzanas de nichos a perpetuidad en el cementerio católico de Torrero, de la que resulta una cantidad líquida a percibir por el contratista de 3.205'65 pesetas; y la liquidación de las mencionadas obras, por la suma de pesetas 36.651'14.

Informar favorablemente la petición de la Junta de vecinos de la calle

de Don Jaime I, para que dicha vía sea dotada de una instalación definitiva de alumbrado.

Conceder a varios particulares algunos materiales que tenían solicitados, de los existentes en los almacenes municipales, previo abono de su valor.

Informar la propuesta formulada por el señor Moreno, para que se pavimenten las calles de Torrellas y Palafox, en el sentido de que dichas calles se incluyan entre las a pavimentar el año próximo.

Conceder las siguientes licencias para construir edificaciones en: Calle de García Burriel, 17; calle Delicias, 73; Soberanía Nacional, 12; calle de Liria, 18 (Torrero); calle de San Blas, 43; calle Fabiani, 1; calle de La Habana, sin número; parcelación barrio de Oliver; calle de Nuestra Señora de Bonaría, 8 y 10; calle de Rioja; solar sito en el camino de los Cubos; barrio de Villamayor; calle de Portugal, 25; partida del Cascajo (San Juan); calle Martín Serrano, sin número; calle de Cáceres, 6; barrio de Monzalbarba, afueras, sin número; camino de La Bailera, 7 (barrio de San José); tejár de Ballesteros; barrio de la Mosquetera; Pelayo, sin número; Casa Blanca, 81; barrio de San Juan de Mozarrifar; calle de Caspe, 44 (Delicias); camino Molinos (Picarral); calle de América (barrio de Colón); calle del Terminillo, de ángulo a calle Jordana (Delicias); calle de La Habana, 33; calle de Jorro Nogués, parcela 14 (Explanada del Sábado); calle de Alcañiz, y calle de Montañés, sin número.

Aprobar la liquidación de las obras de pavimentación de la calle prolongación de la de Santa Catalina, perteneciente a la contrata de pavimentación de calles estrechas, cuya relación valorada asciende a 42.609'67 pesetas.

Informar favorablemente la moción presentada por el señor Vicente, para que la calle de las Cortesías se incluya entre las calles a pavimentar el año próximo.

Liquidación de las obras de adoquinado de la calle de Teruel, que importan la suma de 17.891'17 pesetas, correspondientes a la contrata de pavimentación urbana.

Que de conformidad con lo solicitado por el señor cura párroco de Nuestra Señora de Altabás, se instalen dos palomillas de tipo corriente, provistas de lámparas eléctricas, en la fachada de dicha iglesia.

Aceptar la propuesta formulada por los señores Ferrer, Baile, Guajardo, Vera, Sanz y Juste, para que en el próximo presupuesto extraordinario se incluya la suma necesaria para realizar las expropiaciones de cuatro casas, con destino a ensanche de la vía pública, sitas en las calles de Don Jaime I, Candalija, Roda y Manifestación.

CRONICA DE LIBROS

"SIEGFRIED", por Jean Giraudoux

El "Siegfried" de Jean Giraudoux, estrenado en París el 3 de mayo de 1928, es una comedia cuya novedad es toda de dentro a fuera. No requiere con categórico mandato alardes de escenografía, ni saca del paso tradicional a los actores, ni cambia el "tiempo" de la representación. Su novedad es toda de contenido y se traduce en la expresión, dialogada por una tensión y una densidad que no deja partes muertas; en el tono también, que recoge los temas tratados con ampulosa solemnidad, convirtiéndolos en juego irónico.

"Siegfried" procede, como es sabido, de una novela publicada por Giraudoux en 1922 y escrita sin pensar en el teatro. La adaptación de "Siegfried et le Limousin", el primer ensayo de la cual apareció en 1924, rehace completamente el asunto, que pasa al teatro, libre de toda traba, sin preocupaciones de fidelidad al primitivo texto. En realidad, es obra muy diferente.

La presente traducción española sigue textualmente al original. El traductor—basta decir que se trata de Enrique Díez Canedo—ha conservado, para los dos nombres del protagonista, las formas originarias, tanto porque su equivalencia española los desfiguraría demasiado, como porque en el contraste de esos nombres se refleja ya el conflicto dramático, la lucha de dos seres en uno mismo, la pugna de dos patrias en un cerebro y un corazón, y no de dos patrias en abstracto, sino de Francia y Alemania, que han escuchado a Giraudoux con idéntica atención. Su palabra es de paz. El análisis de los caracteres peculiares de cada pueblo, fino y penetrante, se colorea en todo momento entre sonrisas e ironías de profunda emoción y vivo sentimiento de simpatía humana.

AYER
anemia, insomnio, mareos, inapetencia, palidez.

HOY
la salud le ha devuelto el vigor, el color en sus mejillas y aumentado el apetito, la alegría y el ansia de vivir.

Este es el milagro conseguido con el activo regenerador

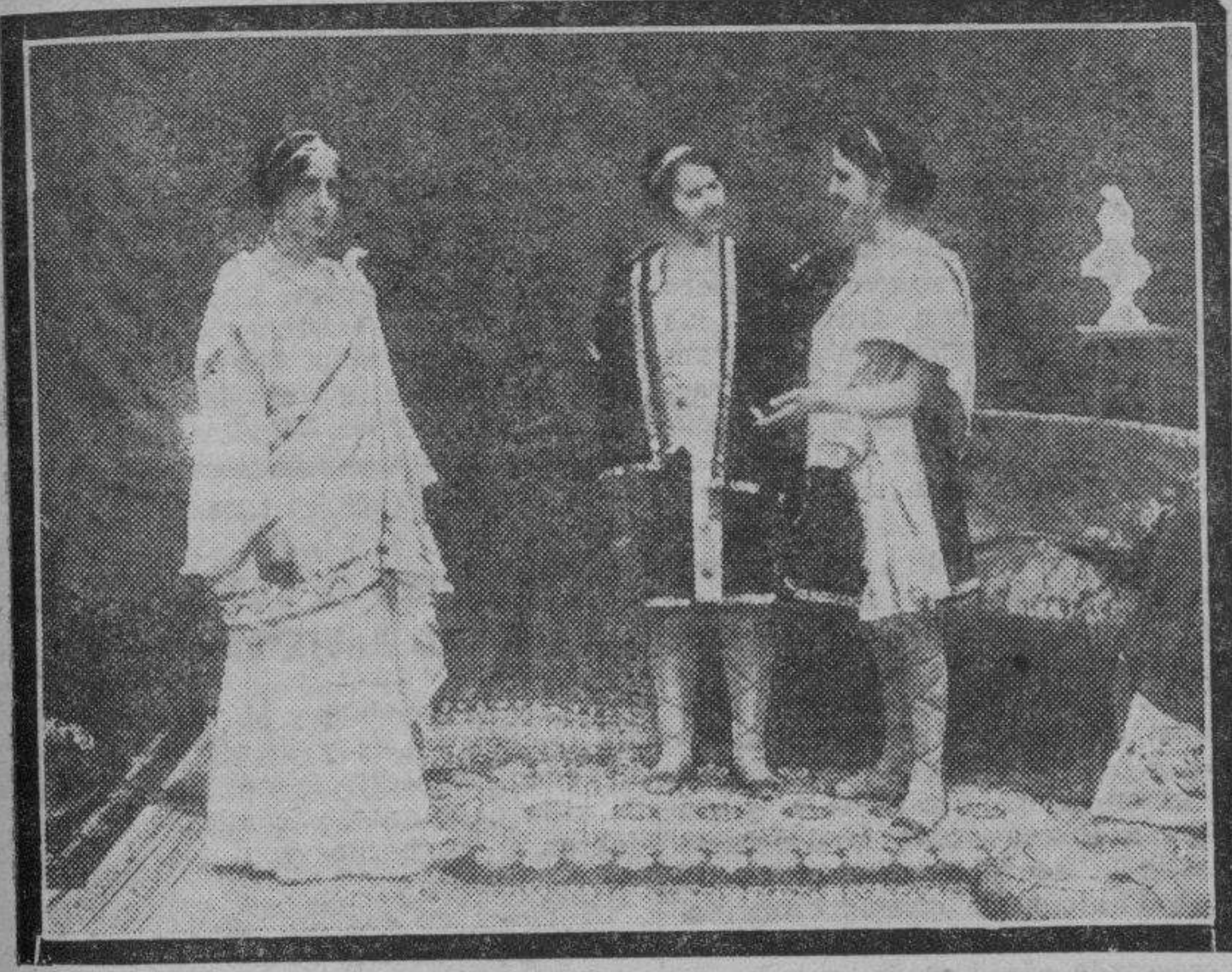
Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones. Se advierte que no se vende a granel

NOTAS GRAFICAS DE LA REGION



HIJAR. — Con motivo del cincuentenario de la fundación del Colegio a cargo de las Hermanas de San Vicente de Paúl, celebráronse diversos festejos, entre ellos funciones teatrales, a cargo de las colegialas. Representa esta fotografía una escena del drama "Santa Cecilia", por las señoritas Pilar Sauras, Conchita Salgado y Nievécitas Moreno. (Foto. Castañer).



JACA. — Grupo de ancianos premiados en la fiesta del Homenaje a la Vejez, con los niños de las escuelas, que les acompañaron. (Foto. Las Heras).

INFORMACION DEPORTIVA

El próximo día 10 comenzará a jugarse en las pistas del Real Zaragoza el VI campeonato de Aragón de "lawn-tennis"

FUTBOL

SAN MATEO, 3. — U. S. ARAGONESA, 1.

El domingo se jugó en San Mateo de Gállego el partido arriba señalado, que fué disputadísimo por ambas partes.

Empezó el juego con un formidable ataque de los locales persiguiendo la pelota a todas partes, y logrando Florentín el primer tanto.

Sigue el dominio local, demostrando su seguridad la defensa forastera, marcando Florentín el segundo para el San Mateo, que fué discutido por los contendientes y el público, pero el árbitro lo falló legal.

Dominan todavía los locales, y hay una escapada de Cobos, que logra el del honor para los visitantes, dando con este resultado fin al primer tiempo.

En el segundo ponen los zaragozanos un gran interés por mejorar el resultado, pero Castillo II logra el tercero, con cuyo resultado se llega al final.

Por los visitantes se distinguió la defensa y el medio centro, y por el San Mateo, Bolea, Enrique, Florentín y Castillo II.

A las órdenes del señor Jiménez se alinearon los vencedores así:

Farlete; Castillo I, Gascón; Salinas, Enrique, Moreno; Esteuer, Bordonaba, Florentín, Castillo II y Bolea.

J. D. BINEFARENSE, 2. — F. C. ALTORRICON, 1.

Correspondía celebrar el domingo día 1 del actual el segundo partido entre estos dos equipos, decisi-

vo para determinar el finalista del grupo que ha de disputar el título de campeón al ganador del otro sector provincial.

El lleno en el campo a la hora en que el árbitro pita el comienzo de la lucha es imponente. Nunca se ha visto reunida en el terreno del J. D. Binafarense una multitud compuesta por los aficionados de toda la comarca, tan enardecida. De Altorricón, Esplús, Binaced, Valarca, Albelda, Algayón, San Esteban de Llitera y Monzón han acudido en autos, bicis y "alpargateando" todos los aficionados disponibles a presenciar el encuentro que el anterior empate nos presenta tan interesante. Altorricón dispone de un equipo fuerte, duro, con elementos de valía en la línea delantera, en la que destacan el extremo derecha y el centro; excelente defensa (mejor el izquierdo) y un gran portero que hace casi invulnerable la puerta que defiende. Flojean los medios, duros pero sin control de balón, ni precisión en el pase. Binéfar, con el "handicap" que significa la falta de algunos titulares en la delantera, se presenta animoso. Con más dominio de balón, con más juego de conjunto, bien de defensa, excelentísima línea media y rápidos delanteros, es equipo capaz de dar un disgusto al más confiado. El partido de ayer lo demuestra.

Al pitar el árbitro el comienzo del juego la arrancada inicial lleva el balón a los pies del extremo izquierda binafarense, que con el portero batido y la puerta "abierta" a tres metros manda el balón a la luna. Sigue el partido con ligero dominio binafarense, infructuoso, pues el portero altorriconense lo para todo, y

en una arrancada de éstos últimos el extremo derecha sopla un "chut" sesgado y colocado que se cuele por un ángulo y constituye el primer tanto y único para Altorricón. El portero de este equipo arranca ovaciones en sus felicísimas intervenciones. Está salvando a su "team" y mantiene incólume su portería, cuando se pita el final de la primera mitad.

En la segunda, Binéfar busca porfiadamente el empate. Su dominio se traduce en una serie de "córners". y al remate de uno de ellos, Toyas, medio ala izquierdo, marca el empate para Binéfar de un tiro raso entre delanteros y defensas de ambos bandos. La ovación y el entusiasmo entre los de casa son indescriptibles. El empate enardece a los jugadores. La pequeñez física queda compensada con un juego de titanes. La línea media binafarense entrega continuamente cuero a la delantera, y en un avance el portero altorriconense al verse en peligro sale a quitar el balón a Ibarz, que entrega a Fonz, y éste, limpiamente, de cabeza, marca el tanto del triunfo para Binéfar 10 minutos antes de finalizar el partido. El dominio ahora por parte de éstos es aplastante, y con asedio tenaz de éstos a la puerta delantera termina el partido.

Por Altorricón, bien defensas y delanteros, y sobre todo el portero, que evitó mayor derrota. Por Binéfar todos. Desde el ala derecha del ataque, formada por dos "chaveas" físicamente insignificantes, pero excelentes jugadores, pasando por la línea de medios, base del equipo, forjadora de la victoria, infatigable y colosal, hasta defensas y portero, ajustados y discretos.

El árbitro, sereno e imparcial, supo llevar con acierto un partido que hacía algo difícil el apasionamiento general, pues estuvo muy justo, incluso en el "penalty" con que castigó a Altorricón, soberbiamente detenido por el portero.

En el público, los respectivos "istas" aplaudieron y animaron a sus favoritos sin dar lugar a incidentes.

Cada uno manifestó sus entusiasmos sin molestias para los demás y los mismos aplausos se oyeron para los autores de los tantos del Binéfar como para los de Altorricón, para cuyo portero fueron las mayores ovaciones de la tarde. Un "espontáneo" que se lanzó a protestar al terreno del juego, fué retirado y apercibido. Cuestión de nervios.

El equipo vencedor alineó así: Pérez; Badía, Palacín; Serra, Castro, Troyas; Badía II, Liesa, Font, Ibarz y Sallén.—C.

CICLISMO

LAS PRUEBAS DEL DOMINGO FUERON SUSPENDIDAS

A causa de la lluvia se suspendieron las carreras anunciadas para el domingo pasado en el velódromo de Torrero.

El interesante programa que había perparao se celebrará el próximo día 8, por la mañana.

Todos los corredores regionales inscritos saldrán, pues, a la pista, y ni que decir que con deseos de vencer, con lo cual proporcionarán emocionantes hechos, que a los aficionados harán subir al velódromo "ibérico".

TENNIS

VI CAMPEONATO DE ARAGON

Organizado por el Real Zaragoza F. C. y con la cooperación de los clubs afiliados Escoriaza L. T. C., Huesca T. C. y Teruel S. C., dará comienzo en las pistas del Zaragoza el VI campeonato de Aragón, del 10 al 15 del mes actual.

El programa es el siguiente:

1.º Individual caballeros. Campeonato de Aragón. Primera categoría. (Campeón en 1929, señor Coderque).

2.º Parejas caballeros. Campeonato de Aragón. (Campeones en 1929, señores Coderque-Gavín).

3.º Individual señoritas. Campeonato de Aragón. (Vencedora en 1929, señorita Carmen Alamán).

4.º Parejas mixtas. (Campeones en 1929, señor Coderque-señorita Alamán).

5.º Individual caballeros. Campeonato de Aragón de segunda categoría. (Campeón en 1929, señor marqués de Novallas).

6.º Prueba de consolación. Reservada a los jugadores inscritos en la prueba primera y eliminados en las dos primeras rondas.

Las inscripciones deberán enviarse, antes del día 9, a nombre de don Manuel Escudero Liria, secretario del Comité organizador (paseo de la Mina, 3, copserjería).

PAMPLONA ANTE SAN FERMIN

Estamos en el mes de junio, en el que comienza de lleno todo el trabajo para preparar nuestras clásicas fiestas de San Fermín. Pero el tiempo, que debía ser como de verano, se nos muestra hecho un niño con rabietas, entre agua y fuertes resoplidos. De esperar—y estamos esperando hace mucho tiempo—en que se acaben de una vez tales alternativas y se asegure; de lo contrario habrá de trasladar las fiestas al mes de enero.

Hemos dicho que junio es el mes de los últimos toques al programa y esto es lo más natural, puesto que, para llegar a tiempo con todo preparado, no nos queda ya más plazo.

También los ánimos comienzan a activar sus optimismos sanfermineros, poniendo los ojos en el cuadro del calendario y las manos en la profundidad de los bolsillos. (Ahora, que los tiempos han cambiado tanto...

En nuestros tiempos mozos, cuando todavía faltaban para los Sanfermines tres meses, se comenzaba a ahorrar para hacer la "bolsa de fiestas". Para ello, los domingos había que pasarlos lo más económicamente posible, como las dueñas bolseras que sacan 30 céntimos de un cuproniquel. Y así, cuando llegaban las fiestas, se sacaba la "bolsa" para ir metódicamente distribuyendo los ahorros. Pero

hoy día... todo el año son fiestas y los jóvenes no pueden hacer la tradicional "bolsa" quitando de algunos gastos.

¡Buenos están los tiempos! Solamente con el "fútbol" les ha salido un "hueso", pues en cada partido se agota la paga y muchas veces hasta la garganta. Y no quieran ustedes saber nada de los niños bien que tienen que "sostener" la feroz melena de las pollitas...

Y, sin embargo, a pesar de todos los inconvenientes por las fiestas, nadie se queda sin ir a los toros y pasar con dinero. Cosas de los tiempos.

Este año, además de las grandes corridas de feria, en las que tenemos la novedad que ustedes saben de que un torero navarro toma la alternativa, va a celebrarse en nuestro circo taurino una corrida goyesca a todo lujo, según se nos dice. En esta corrida no va a faltar más que Goya (q. e. p. d.)

Con todos estos alicientes y en caso de que salga el sol—para lo cual tendrá que ir una comisión para realizar gestiones—, es de suponer que estos Sanfermines superarán a los demás.

Que todo se desarrolle felizmente y que ustedes los vean.

WENCES

DE ENSEÑANZA

BACHILLERATO UNIVERSITARIO

Los alumnos oficiales, colegiados y libres que hayan solicitado el examen final o de conjunto del bachillerato universitario, presentarán con toda urgencia en la secretaría del Instituto nacional de Segunda enseñanza de esta capital los correspondientes certificados de Educación Física, al objeto de legalizar su situación, teniendo en cuenta que sin este requisito no puede trasladarse su expediente académico a la Universidad y, como consecuencia, no pueden sufrir el examen solicitado, aunque hayan abonado los derechos de expedición de papeleta.

Se ha determinado que se formen cuatro tribunales para el examen final del bachillerato universitario en la sección de Ciencias, que actuarán en la siguiente forma:

Alumnos procedentes del Instituto de Zaragoza, el día 12, a las tres de la tarde, en los locales de la Facultad de Ciencias.

Alumnos procedentes de los Institutos de Teruel, Navarra y Calatayud, el mismo día y hora, y en los mismos locales.

Alumnos procedentes de los Institutos de Huesca, Soria y Logroño, el día 16 del actual, a las tres de la tarde, y en los mismos locales.

PROVISION DE DESTINOS

Se ha dispuesto que se refundan en una sola propue:ta provisional de adjudicación de destinos para todas las vacantes de escuelas anunciadas en la "Gaceta" desde primero de octubre de 1929 hasta el 31 de mayo último.

Se propone con esto la Dirección general poner al día estos servicios, que con tan lamentable retraso se l' van.

En primer término se adjudicarán escuelas por los tres primeros turnos, y las que resulten vacantes por los cuatro restantes o sea los de traslado voluntario.

Se dictan algunas normas especiales para esta provisión extraordinaria en lo relativo a la forma de petición, etc.

FIESTAS Y VELADAS

AGRUPACION ARTISTICA ARAGONESA

El próximo sábado, 7 del actual, celebrará la Escuela Dramática Aragonesa de esta Agrupación el quinto festival en honor de los señores socios de la entidad y sus familias, en el teatro Principal, con arreglo al siguiente programa:

1.º Sinfonía, por el sexteto que dirige el maestro don Rafael Campos.

2.º La hermosa comedia en tres actos y en prosa (joya del teatro español), original de don Manuel Tamayo y Baus, que lleva por título "Lo positivo".

3.º Fin de fiesta, por el distinguido joven zaragozano Felipe Octavio de Toledo, creador de Mr Johnson con sus caricaturas de bailes modernos.

Las localidades podrán recogerlas los señores socios en la secretaría de la Agrupación Artística Aragonesa desde las dos de la tarde del jueves, mediante la presentación del recibo del mes correspondiente.



Su primera papilla

cuando el seno va creciendo, cuando el pecho o el biberón no basta para alimentarle bien, hay que darle

FOSFATINA FALIÈRES

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Unico establecimiento de su clase en la provincia FUNDADO EN 1876

Funciona bajo el Patronato, protectorado e inspección del Gobierno y con arreglo a los preceptos de garantía establecidos en el decreto-ley del 9 de abril de 1926.

Los beneficios que obtiene aumentan anualmente las reservas y, como es consiguiente, la seguridad de las cantidades que se le confían.

En 31 de marzo de 1930 tenía en circulación 39.327 libretas. En igual fecha el capital de los imponentes era de 46.939.328'08 ptas.

En 1929 les ha abonado por intereses 1.289.408'01 "

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales, y con la de alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas ventajosísimas para los prestatarios.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Fuera de la capital no tiene sucursales ni representantes.

Oficinas: San Jorge, 10. - San Andrés, 14 y Armas, 30

VIDA JUDICIAL

Salpicaduras de una causa criminal

La viuda de un penado que cumplía condena por delito de parricidio, en San Fernando, dedujo ante el Juzgado de Barbastro demanda de tercería de mejor derecho y de dominio en los bienes embargados a las resultas del expediente de responsabilidad civil de aquella causa.

En dicho expediente habían sido embargados bienes de la sociedad conyugal para pago de las responsabilidades pecuniarias provenientes del delito, y la viuda del condenado creyóse con derecho a interponer la tercería, para que se le reconociera el mejor derecho en la mitad de una finca, que decía quedaba afectada a hipoteca dotal, por la cantidad que en tal concepto le había sido entregada a su marido, con la obligación por parte de éste de constituirla, en los primeros bienes que adquiriese.

Y, en efecto, durante el matrimonio fué adquirida una finca y sobre ésta se trabó el embargo en la causa; de esta forma, si la mitad le correspondía por su dote, la otra mitad decía pertenecerle igualmente, porque teniendo el carácter de bienes gananciales, como adquiridos durante el matrimonio a título oneroso, le amparaba su derecho dominical sobre la misma.

El juez de Barbastro no dió lugar a la demanda; y ayer se vió el recurso de apelación interpuesto contra la sentencia por la tercerista, sin que concurrieran su abogado ni su procurador.

Sólo el abogado del Estado, señor Serrano Suñer, en representación de los intereses del Tesoro, con la calidad con que fué demandado, compareció a defender la sentencia del juez de instancia, solicitando su confirmación.

El penado—decía—sólo contra la obligación personal de hipotecar en garantía de aportación hecha por su mujer en los primeros bienes raíces que adquiriera; pero no llegó a constituirse la hipoteca dotal, cumpliéndose cuanto se ordena en preceptos de la ley hipotecaria.

No podían, pues, derivarse otros efectos que los de las obligaciones personales, pero de ninguna forma los del artículo 161 de la mencionada ley.

Y tampoco procedía que prosperase la tercería de dominio, por no haberse probado que le correspondiese la otra mitad de la finca, ya que hasta la disolución de la sociedad conyugal no podía determinarse la existencia o no de bienes partibles en concepto de gananciales, para proceder después a las adjudicaciones correspondientes, y la sociedad conyugal no se había liquidado.

DESAVENENCIAS CONYUGALES

Se dió la voz de audiencia pública para celebrar un juicio de causa por lesiones, interpuesta en el Juzgado de Daroca.

Pero el señor Lecheva interesó de la Sala que no fueran públicos los debates y la petición del defensor fué atendida.

Quería tener libertad el señor Monera para interrogar a los testigos sobre el motivo que impulsó al procesado para dar a su suegro un "estacazo" mientras se hallaba, en la noche del 20 de mayo del año último, en su domicilio del pueblo de Romanos.

El público, pues, hubo de despejar el local, con más curiosidad que había entrado.

El abogado fiscal señor González Ocampo pidió para ese yerno la pena de un año de prisión y el defensor la de dos meses y un día, porque alegó atenuantes para el delito de lesiones calificado.

¡VAYA RACHA!

En lo que va de año han pasado por la Sala de lo criminal varios procesados atacados de locuras o semilocuras.

Cuando no es el fiscal son los defensores los que las alegan; y los facultativos vienen desfilando con frecuencia para dar dictámenes sobre el estado mental de los procesados.

Ayer ocupó el banquillo otro loco, para el que el abogado fiscal señor Díaz Merry solicitó la absolución y reclusión en un manicomio, porque los forenses y el médico de la prisión afirmaron categóricamente que se trataba de un irresponsable.

Este procesado realizó, realmente, obra de locura: dió fuego a su casa, el 23 de junio último, en el pueblo

de Saviñán, y se propagó, incendiándose también a del vecino; después intentó suicidarse al paso de un tren, pero desistió porque se cansó de esperar este auxilio que había elegido para el logro de sus propósitos.

Como el fiscal se fué al campo del defensor señor Molins, al estimar la eximente que ya llevaba éste, el juicio quedó concluso, sin informes, y... otro loco para el manicomio.

ENE

NOTAS MILITARES

RETIRO

Para Zaragoza se le concede al teniente de la Guardia civil (E. R.) don Pascual Gracia Sa, de la Comandancia de Zaragoza.

ASCENSOS

En Infantería. — A comandantes: don Julio Requejo Santos, de Gerona, 22.

Don Félix Fauste Ruiz, del Infante, 5.

CONCURSOS

En Caballería. — Uno se anuncia entre tenientes para la plaza de ayudante de la cuarta sección de la Escuela Central de Tiro del Ejército.

DESTINOS

En Artillería. — Sargento don Justo Echevarría Arnedillo, de la Comandancia de Melilla, al Parque de armamento de la quinta región.

LOS PINARES DEL CABEZO, AMENAZADOS

Dos plagas, al parecer, comienzan a manifestarse en el espléndido arbolado

Unos entusiastas de las magníficas frondas que nos deparan los amplios pinares del Cabezo de Buenavista ayer nos expusieron sus temores ante una amenaza que se cierne sobre el espléndido arbolado.

Visitantes cotidianos del Cabezo, vienen observando cómo se inicia en los pinos el desarrollo de dos plagas diferentes.

Una bien manifestada, por cierto, producida por un hemiptero bastante dañino.

Urge, pues, la adopción, por los técnicos municipales, de las medidas de previsión oportunas para que las plagas sean pronto extinguidas y los pinares del Cabezo sigan señoreando en el peso preferido por los zaragozanos por sus excepcionales y salutíferas condiciones.

Después de las inundaciones

Subscripción iniciada por la excelentísima Diputación provincial en favor de los damnificados por las inundaciones del río Ebro:

Suma anterior, 7.377'10 pesetas.
Alcaldía constitucional del pueblo de Híjar, 25 pesetas; Colegio de Médicos de Zaragoza, 50.
Suma y sigue, 7.452'10 pesetas.

Este número ha sido visado por la previa censura

Un hombre perece ahogado en el Gállego

El sábado último, al anochecer, los vecinos de esta localidad Germán Fanlo y Pedro Opic marcharon al río Gállego con objeto de recoger un madero que las aguas habían traído a las proximidades de la partida de Jarandín y como no vieran difícil su extracción comenzaron los trabajos, los cuales habían ya realizado y tenían la pieza en la orilla para su transporte a carga.

Como quiera que el madero pesaba bastante, consideraron más fácil su transporte por la vía fluvial, para lo cual lo amarraron con sendas cuerdas de los extremos y así lo bajaban desde la orilla, sujetándolo en la forma indicada.

En el curso del transporte y ya próximo a Biescas, tuvo la desgracia de que le fallase el terreno al vecino Germán Fanlo y sin que su compañero pudiera evitarlo, cayó al río, siendo arrastrado rápidamente por la corriente, que es grande, debido al deshielo de la nieve de los puertos y a las lluvias de estos días.

Su compañero pretendió auxiliarlo; pero a los pocos momentos de haber caído al agua quedó sumergido y como era de noche y el agua turbia no pudo ver a su desventurado camarada que, a merced de la corriente, marchó oculto gran trecho aguas abajo.

Conocida la noticia por el vecindario, circuló rápidamente y en su búsqueda salieron con luces gran parte de los vecinos, encontrando el madero y la cuerda; pero no al citado Fanlo, el cual no ha sido hallado hasta las cuatro de la madrugada del domingo.

Se ha hecho cargo del cadáver el Juzgado, practicándose más tarde las diligencias propias del caso.

Ha causado enorme impresión en el vecindario este triste suceso, pues la víctima era persona honrada y trabajadora, que contaba con la estimación de sus convecinos.—ESTAUN.

LOS SUCESOS DEL DIA

Dos mujeres se acometen, en Quinto, con enormes cuchillos

Generosa Jiménez y Matilde Porroy, de treinta y seis y veintinueve años de edad, respectivamente, rifieron en la villa de Quinto, pasando de las palabras a los hechos con una rapidez de relámpago.

A pesar de esgrimir cada una de ellas unos cuchillos de enormes dimensiones, sólo resultó la llamada Generosa con una herida leve.

Menos mal...

UNA CAIDA CON SUERTE

En la carretera de Madrid cayóse de la bicicleta que montaba Mariano Verdosán Ramón, de treinta y seis años, casado.

En la Casa de Socorro le curaron una herida leve que sufría en la región inframamaria izquierda.

ATROPELLADA POR UN "AUTO"

En la calle de Don Jaime y por el automóvil P. 1.214, de la Delegación de Hacienda de Barcelona, fué atropellada la joven Cesárea García Tobajas.

Conducida a la Casa de Socorro, solamente se le apreció una contusión erosiva en el dedo gordo del pie izquierdo.

RESES QUE APARECEN

Setenta y tantas reses lanaras, propiedad del vecino de Berdusa José Marín Sampietro, que habían desaparecido hace unos días, han vuelto a su dueño por haberlas recogido, en Linás de Broto, el rebaño de Pascual Oruz.

Ni que decir tiene que el apellidado Marín se ha puesto más contento que unas Pascuas.

POR SUSTRATER LEÑA

En el sitio denominado "Collada del Cementerio", en Lecinena, fueron detenidos los vecinos de esta localidad José y Gregorio Seral Solana, que habían cargado sobre un carro, propiedad del padre de ambos, leña arrancada sin autorización en el monte denominado "La Sierra".

—Por el mismo motivo corrió igual suerte en Mara, Agustín Domínguez Pascual, más conocido por "el Farruco", que también se permitió el lujo, además de "lo" de la leña, de dejar rastro en la finca donde cometió el delito.

¿DONDE IRIA CON EL?

Agustín Planas Madre, de veintiocho años de edad, casado, vecino de Zaragoza, ha sido denunciado al Juzgado de Peñafiel como autor del hurto de un banco de hierro sustraído de la "torre" denominada "Valdés", sita en aquel término.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

El tiempo sigue sometido a un régimen de tormentas producto de una depresión barométrica bastante acentuada.

Comenzó ayer el día con cielo bastante despejado y ligera brisa, luciendo bien el sol, con una temperatura alta.

Al promediar el día se acentuó el estado tormentoso comenzando a encapotarse el cielo, acentuándose durante la tarde, con amagos de resolución en lluvias.

Las máximas ayer alcanzadas fueron 29 grados al sol y 23 a la sombra.

LA SITUACION ATMOSFERICA EN EUROPA

Una gran parte del Atlántico Norte se halla influido por una extensa área de bajas presiones con tendencia a acercarse a Europa por las costas de Galicia.

En España y Francia empeora el tiempo, con cielo nublado y lluvias tormentosas en Aragón, Castilla, y Cantabria, y Norte y Sur de Francia.

Dos máximos anticiclónicos forman las altas presiones: uno en el Atlántico, entre las Azores y Canarias, y otro en el Báltico.



¡Españoles: Jardines de ensueño

En la Exposición de Barcelona el visitante encuentra los más diversos goces para el espíritu. El Palacio Nacional, con sus fastuosos interiores, sus maravillas y sus riquezas; las amplias avenidas, las fuentes luminosas, el Pueblo Español, todo, en fin, causa al viajero una impresión inolvidable que es a la vez recreo y enseñanza. No podía faltar, en esta gesta gloriosa que es la Exposición de Barcelona, el tributo a los jardines españoles... Los jardines de la Exposición son un dulce remanso entre tanta magnificencia y esplendor; frondas y parterres, flores y estanques ofrecen al viajero el doble encanto de sus aromas y colores. Los jardines de la Ex-

posición, en suma, forman un admirable conjunto de paisajes que dejan en el alma recuerdo imborrable.

El aspecto marítimo de Barcelona tiene el doble encanto de sus playas, amplias y acogedoras, y del puerto, que posee una importancia mundial. El espectáculo del puerto, donde amarran trasatlánticos de todos los países y se escuchan palabras en todos los idiomas, es interesantísimo; las playas, animadísimo en toda época, ofrecen su lecho de arena para el reposo físico y espiritual. Estas características, unidas al delicioso clima barcelonés, hacen de la capital catalana una ciudad incomparable.



VISITAD LA EXPOSICION DE BARCELONA

INFORMACIONES DE MADRID

LA DIRECTIVA DEL ATENEO

Han renunciado a sus cargos todos los elegidos en la última elección

SE PROPONE A OSSORIO, ALCALA ZAMORA Y PEREZ DE AYALA PARA LA PRESIDENCIA

MADRID. — Además de don Fernando de los Ríos, que ha presentado la dimisión de la presidencia de la Junta de gobierno del Ateneo, también han renunciado a sus cargos todos los demás individuos que fueron elegidos en las últimas elecciones para ocupar los cargos vacantes en la directiva del citado Centro cultural.

Estas renunciaciones han producido ruído entre los ateneístas. Algunos socios patrocinan la candidatura de Ossorio y otros la de Alcalá Zamora. Gran número de ateneístas estiman que no deben presidir el Ateneo personalidades de la política, y proponen la candidatura de Ramón Pérez de Ayala.

DICE EL MINISTRO DE JUSTICIA

El Código penal de la Dictadura será estudiado por la Comisión de Códigos, que dictaminará si debe ser derogado o mantenido

EL FALLECIMIENTO DE LA ESPOSA DE MELQUIADES ALVAREZ

MADRID. — El ministro de Justicia dijo a los periodistas que había presidido la sesión inaugural del Congreso Internacional de Abogados, donde se enteró, con gran sentimiento, del fallecimiento de la esposa de don Melquiades Alvarez.

El señor Estrada añadió que tenía el propósito de haber pronunciado en dicho acto unas palabras en nombre del Gobierno y que las había aplazado para la sesión de clausura, rindiendo así un tributo de respeto y consideración a don Melquiades Alvarez.

EL DECRETO DE LA DICTADURA SOBRE CATEGORIAS EN LA CARRERA JUDICIAL SERA DEROGADO

Dijo el ministro que al discutirse en el Colegio de Abogados la propuesta de Miguel Maura sobre el decreto de categorías en la carrera judicial se hicieron manifestaciones que ahora rectifica.

En la citada sesión se dijo que al declarar yo que estaba de cuerpo presente el decreto, había hecho uso de él al nombrar jueces en la provincia de Málaga.

Quiere que se haga constar que en marzo último se hizo una combinación judicial, en la que al juez del distrito de la Merced de Málaga se le nombraba magistrado de aquella Audiencia y el Juzgado del distrito de la Merced pasó al de Santo Domingo, para el que se nombró al señor Miura, que serviría en Vélez Málaga. A este Juzgado fué destinado el señor Bocanegra que estaba en el de Estepona, y para este Juzgado se nombró al señor Polonio, que estaba en Vitigudino; quedando todos en la categoría que les corresponde, lo que no ocurría antes, ya que Vélez Málaga es Juzgado de ascenso y el Sr. Miura es juez de término. Dijo el señor Estrada que todos estos nombramientos se habían hecho a instancias de los interesados.

Aclaró el ministro que el citado decreto de la Dictadura sigue de cuerpo presente, proponiéndose derogarlo en breve, y si no se ha hecho ha sido para evitar perturbaciones.

LOS DECRETOS FIRMADOS POR EL REY

Afirmó el señor Estrada que el subsecretario de su departamento no había llevado a Barcelona firma determinada, sino que se trataba de decretos personales.

Dijo, por último, el ministro de Justicia, que el Código Penal de la Dictadura había pasado a informe de la Comisión de Códigos, y una vez que lo devuelvan debidamente informado, el ministro estudiará la cuestión serenamente para formular su criterio.

LAS ANIMADAS SESIONES DE LA ACADEMIA DE JURISPRUDENCIA

Como de costumbre, la intervención del Sr. Pradera origina animados debates y frecuentes escándalos, que hacen interminables las sesiones

EL DISCURSO DE ORTEGA Y GASSET

MADRID. — En la Academia de Jurisprudencia han continuado esta noche las sesiones para la discusión de la Memoria del señor Roig Ibáñez, sobre "La Constitución que necesita España".

En primer término el señor Ortega y Gasset sostiene que la Constitución de 1876 ha pasado a la Historia como las anteriores. Se ocupa de la Constitución de 1872. Trata de la Dictadura que creó la enfermedad de la sordera moral que contrajo el pueblo en los siete años de silencio, contra cuyo mal es necesaria una curación.

Alude a un artículo de Ossorio y Gallardo, que se titulaba "Serenidad: ramo de locura", en el que dirigíndose a la izquierda extremista condena la revolución.

Dijo que se debería llamar "Inquietud: ramo de locura pacífica". Ha llegado el momento en que hay que apelar a actos viriles para defender a España.

La Dictadura, con su silencio, produjo los actos injustos y castigó a los que, como yo, dijimos la verdad.

Está demostrado que la Constitución está fenecida y ningún hombre de ley puede dudarlo, siendo y confusa la situación del general Berenguer.

Este, al encargarse del Poder, dijo que venía a gobernar constitucionalmente, y eso no es posible, porque no hay Constitución.

Tampoco estoy conforme con Alcalá Zamora, cuando dijo que la Dictadura en sus primeros años pudo dejar a la Corona en un estado limpio.

Es preciso ir a la soberanía del pueblo.

Censura al ministro señor Estrada, por no ser decidido defensor de la libertad de Prensa y reunión.

Refiriéndose a las manifestaciones de Alba al comentar el movimiento de izquierda actual tratándolas de estridencias infecundas, dice:

Así como es lamentable su silencio

en los momentos actuales en que nos encontramos; él puede ya hablar; puede venir a España; ya no es un emigrado.

Se muestra decidido partidario de la Federación catalana.

Sus palabras, en este sentido, son acogidas con protestas por los académicos.

No hay más que República en sus dos tra tolerante.

El señor González Parrado dice que para la generación actual el problema político no existe porque no hay más República en sus dos aspectos: doctrinal y conservadora.

Como el problema es República o dinastía, la obligación de la juventud es ir con fe a los partidos sinceros, no a aquellos que fueron el miedo personal de los que se llamaban sus jefes.

Estima insoportable que una forma democrática de Gobierno tenga una religión oficial del Estado.

No está conforme con las conclusiones que se asientan en la memoria de hacer una Constitución por cinco años y hacer luego otra definitiva.

Esto no habría un rey que lo aceptara ante el peligro de que la provisional lo pusiera en la frontera.

Está conforme con la República conservadora que dé paso a otra democrática.

En ésta debe colaborar la juventud poniendo a disposición de esta idea su fuerza moral y física.

Para contestar a los señores Bergamín, Recaséns y a los académicos que él llama el "coro", hace uso de la palabra el señor Pradera.

Refiriéndose al primero dice que cuando habló no lo hizo como abogado sino como político. Se refiere al art. 1.124 del Código en la parte que habla de la infracción de la Constitución. Esta alusión promueve en la Academia un formidable escándalo.

Lee párrafos del discurso de Maura sobre partidos políticos y monárquicos y sus relaciones constitucionales: Vuelve a producirse el escándalo.

Pradera continúa hablando por espacio de unos minutos, sin que su voz se pueda oír entre los gritos de los académicos.

Recuerda que Ortega y Gasset era romanista en 1912.

Los académicos increpan al orador. El señor Ortega y Gasset se levanta y dice:

—Yo soy un liberal sincero. Pradera rechaza, haya infringido la Constitución, pero sí lo hicieron los dos Gobiernos que concedieron a Cataluña la Mancomunidad.

En relación con el señor Recaséns dice que no se puede desnaturalizar el tradicionalismo porque la política nada tiene que ver con el filósofo.

Sin la tradición no puede conocer el hombre grandes verdades.

La Academia presta poca atención a las palabras del orador.

Refiriéndose al discurso del sacerdote Romero Otazo, le indica que dijo que la Iglesia no puede mezclarse en elegir entre República o Monarquía.

El sacerdote es ovacionado y pasa al estrado.

Pradera supone que no tendrá el señor Otazo la intención de desviar su pensamiento.

El señor Romero dice: —Hay derecho a ello. —Eso es un falso testimonio. —Es una realidad.

—Yo no oí el discurso de su señorío pero lo he leído y veo que su pensamiento es que la religión es compatible con todas las formas de Gobierno.

—No lo dije yo. Lo dijo León XIII. —Su señoría se declaró republicano.

—Eso, no. En la Academia se promueve un violento escándalo.

No hago profesión—siguió diciendo el sacerdote—de fe republicana, sino de que siento simpatía por las tendencias democráticas.

El escándalo continúa. Entre el vocerío se oyen algunas voces entrecortadas de Pradera, de las que se distingue el siguiente párrafo:

"La República quiere una religión laica y esto debe hacer prevenirse a los sacerdotes".

La sesión duró dos horas y media y transcurrido este tiempo se levantó la sesión para continuarla mañana.

Los permitimos recordar a nuestros colaboradores espontáneos la imposibilidad de acceder a sus constantes solicitudes.

SESION INAUGURAL

La I Asamblea española de la Unión Internacional de Abogados

PRESIDE EL MINISTRO DE JUSTICIA

En el salón de actos del Palacio de Justicia se ha celebrado, con asistencia de muchos congresistas, la sesión inaugural de la primera Asamblea Española de la Unión Internacional de Abogados.

Acuden algunos señores y magistrados del Supremo y de la Audiencia.

Preside la sesión el ministro de Justicia y asisten el presidente del Supremo, el embajador de Cuba y don Angel Barcia en representación de don Melquiades Alvarez, que no puede asistir por el fallecimiento de su esposa.

El señor Barcia pronuncia un discurso expresando su sentimiento por tan triste circunstancia.

Luego dedica un saludo a los congresistas.

El ministro de Justicia estima que para expresar su condolencia a don Melquiades Alvarez, el mejor sistema era guardar silencio. Por eso el Gobierno se adhiere al pésame guardando silencio y dejando para la sesión de clausura las palabras que iba a pronunciar.

Declara abierta la sesión.

SESION PLENARIA. — DISCUSION DE PONENCIAS

Terminada la sesión de apertura comenzó la sesión plenaria.

Se ponen a debate varias ponencias, entre ellas la de "Derecho real sobre la cosa inmueble en la legislación española".

Es aprobada una ponencia en el sentido de que sea precisa la intervención de los abogados en la jurisdicción militar.

También se discute una ponencia que propone se evite la competencia que surge entre los registradores de la Propiedad y los abogados del Estado al liquidarse los derechos reales.

Es puesta a debate una ponencia pidiendo que puedan ejercer la profesión de abogados los notarios, registradores de la Propiedad y abogados del Estado bajo determinadas condiciones.

El señor Fraile combate algunas inmoralidades que se acusan en el ejercicio de la abogacía, y el señor Ibran combate violentamente a los cronistas de tribunales que son abogados.

Terminada la sesión se celebró una recepción en el Ayuntamiento en honor de los congresistas.

LO QUE DICE LA "GACETA"

El precio de la harina en las fábricas será investigado por las secciones de Economía

Hacienda. — Real decreto restableciendo la vigencia del apartado tercero del artículo 73 de los Presupuestos generales del Estado para el ejercicio económico actual, declarado en suspenso por el real decreto de 25 de febrero del corriente año.

(N. de la R.)—Se alude en esta disposición a la distribución entre los departamentos ministeriales del posible exceso de ingresos sobre gastos).

Instrucción pública y Bellas Artes. — Real orden disponiendo se refundan en una sola propuesta las correspondientes a todas las vacantes de escuelas anunciadas en la "Gaceta" desde 1 de octubre de 1929 al 31 de mayo próximo pasado.

Economía Nacional. — Real orden resolviendo el expediente promovido a virtud de instancia de varios expendedores de abonos, solicitando desaparezca la competencia que les hacen las entidades agrarias.

Administración Central. — Hacienda.—Dirección general del Tesoro público.—Adjudicando cinco premios de 125 pesetas cada uno a otras tantas doncellas acogidas en los establecimientos de Beneficencia provincial de Madrid.

Instrucción pública.—Dirección general de Primera enseñanza.—Curso de provisión de escuelas con-

GRAN REBAJA DE PRECIOS
Aprovechar la oportunidad de adquirir este maravilloso automóvil.



Representante:

Auto Salón

Ocho cilindros

160 klms. a la hora

Carrocerías gran lujo, torpedo y conducción interior, dos y 4-5 plazas.

Plaza del Pilar, 29 ZARAGOZA TELÉFONO 3213

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

SUCESOS Y NOTICIAS

La Prensa sevillana comenta con interés el contenido del pleno municipal celebrado ayer que descubrió irregularidades en los pagos

Y LOS CONCEJALES, EN SU MAYOR PARTE, SE MUESTRAN CONFORMES CON QUE PAGUEN LOS PERJUICIOS OCASIONADOS

SEVILLA.—En el aeropuerto han can amplias informaciones de la sesión plenaria de ayer, cuya discusión ha provocado los más animados comentarios. Algunos periódicos publican el acta de arqueo que se levantó al tomar posesión el nuevo alcalde y en la que se descubre que fueron efectuados pagos importantes sin formalización de ningún género.

No pocos concejales se muestran conformes con que los concejales culpables satisfagan los perjuicios económicos producidos a la Corporación.

ESPERANDO LA LLEGADA DEL "ZEPPELIN"

SEVILLA.— en el aeropuerto han comenzado los preparativos para recibir al "Conde de Zeppelin".

CUESTIONES SOCIALES

SEVILLA.— El comisario de policía ha comunicado al gobernador civil la llegada de elementos obreros

pertenecientes a la Confederación General del Trabajo, para la organización de los Sindicatos.

LA CAUSA POR FALSIFICACION DE BILLETES DEL BANCO DE ESPAÑA

ALICANTE.—Hay ha continuado la vista por falsificación de billetes. Montero continuó haciendo graves acusaciones a la policía.

Pérez Miret pidió que se abriera una información que podría llegar a la suspensión de la vista.

El Tribunal rechazó la proposición y mañana continuará la prueba testifical.

TRATAN DE ESTABLECER UN RAPIDO ENTRE OVIEDO Y HENDAYA

OVIEDO.— El día 15 del mes actual se establecerá un tren rápido entre Oviedo y Hendaya, por la línea de los económicos y pasando por Bilbao y San Sebastián.

Solamente falta ultimar cuanto se relaciona con el servicio de Correos. Esta importante mejora ha sido muy bien acogida por el vecindario.

CAE UN NIÑO AL FUEGO Y PERECE ABRASADO

SANTANDER.— Comunican del pueblo de Rosconorio que el joven matrimonio Arturo Gómez y Leonisa Ibáñez salieron a las faenas del campo, dejando en casa a dos hijos de corta edad.

Uno de ellos, de 2 años, se cayó al fuego, produciéndose tan graves quemaduras, en la cara y vientre, que falleció cuando le prestaban los necesarios auxilios facultativos.

UN HOMBRE HERIDO DE GRAVEDAD Y UNAS EXPLICACIONES QUE NO CONVENCEN AL JUEZ

SANTANDER.— En la Casa de Socorro se presentaron varios jóvenes que llevaban a otro llamado Eusebio Abascal, de 21 años de edad, el cual presentaba una herida en el tórax, gravísima, causada por un hacha.

SANATORIO FERRER-Panticosa

En total hay procesados muy cer-

Los amigos declararon ante el juez que estando dicho joven discutiendo con otras personas se apoderó del arma y para no tener que ir a la cárcel, por asesinato, se asestó él mismo el golpe.

Como estas explicaciones no han convencido al juez, la policía practica diligencias para averiguar lo ocurrido.

UN NIÑO MUERTO POR ATROPELLO DE AUTOMOVIL

BURGOS.— Comunican de Briviesca que un automóvil de la matrícula de San Sebastián, conducido por Jesús Coloma, arrolló al niño de 8 años Camilo Llanos, dejándole muerto en el acto.

El conductor del coche fué puesto a disposición del Juzgado.

CAE A UN FOSO Y QUEDA MUERTO EN EL ACTO

OVIEDO.— Comunican de Mieres que cuando se dirigía a su casa el vecino Constantino Garavíños, en completo estado de embriaguez, se cayó a la caja de la vía del ferrocarril vasco-asturiano, quedando muerto en el acto.

SANATORIO FERRER-Panticosa

El Juzgado ordenó el levantamiento del cadáver.

LA FALSIFICACION DE TITULOS DE BACHILLER

Ha quedado concluso el sumario que comenzó a instruirse en febrero de 1929

CERCA DE NOVENTA PROCESADOS

MADRID.— El Juzgado especial correspondiente acaba de dar por terminado el sumario que comenzó a instruir en febrero del pasado año, por la falsificación de títulos de bachiller.

En total hay procesados muy cer-

vocado en la "Gaceta" del 12 de diciembre de 1929.

Real orden de Economía disponiendo que las secciones provinciales de Economía dependientes de los Gobiernos civiles exijan a los fabricantes de harinas relación de los precios de adquisición y precios de venta de las harinas.

Cuando estos precios resultasen aumentados lo pondrán en conocimiento del ministro de Economía.

Otra real orden se refiere al restablecimiento del artículo 73 de la ley de Presupuestos referente al exceso de ingresos sobre los gastos.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

Se han solucionado algunas huelgas

UNA NOTA DE LA SUBSECRETARIA DE TRABAJO

MADRID.— El subsecretario de Trabajo ha facilitado la siguiente nota acerca de la solución de algunos conflictos sociales:

"CORDOBA.— El gobernador se ha reunido con los patronos y obreros agrícolas que aprobaron y firmaron las bases de trabajo con las que se pone término a la huelga de Almodóvar del Río.

MIERES (Asturias).—Se han reintegrado al trabajo los obreros de las minas Sanz, Mosquetera, Rucabule y Rosillón.

BILBAO.— Se ha reanudado el trabajo por los vidrieros, a los que se les ha concedido un aumento de cincuenta céntimos en los jornales".

LA ACTIVIDAD MINISTERIAL

El ministro de la Gobernación conferencia con el conde de la Mortera

DICE EL MINISTRO DE INSTRUCCION QUE LOS EXAMENES SE CELEBRAN NORMALMENTE

MADRID.— El ministro de Instrucción pública dijo a los periodistas que no tenía otra cosa que manifestar más que las noticias que había recibido sobre la celebración de los exámenes. Estos se desarrollaban normalmente, incluso en las Universidades en que hubieron de suspenderse las clases y cerrarse por los conflictos escolares.

—Mi viaje a Barcelona—terminó diciendo el señor Tormo—lo he dedicado por entero a visitar los grupos escolares en construcción que se inaugurarán en el próximo curso.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION CONFERENCIA CON EL CONDE DE LA MORTERA

MADRID.— El ministro de la Gobernación recibió al conde de la Mortera, con quien conferenció extensamente.

También asistieron a dicha conferencia el subsecretario de Gobernación, señor Montes Jovellar, y el director general de Seguridad, general Mola.

LO TRABAJO EN LA CONFERENCIA, SEGUN MAURA

MADRID.— Al salir de conferenciar con el general Marzo los periodistas abordaron al conde de la Mortera.

Dijo que solamente había ido a visitar al general Marzo en calidad de presidente del Patronato de la Biblioteca Nacional.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

MADRID.— El general Marzo dijo a los periodistas que en la conferencia que había tenido con don Gabriel Maura habían tratado de asuntos relacionados con la vigilancia de la Biblioteca Nacional.

—¿Han tratado de política?— preguntó un periodista.

SANATORIO FERRER-Panticosa

—Nada en absoluto—contestó el general Marzo—. No es de mi competencia.

Terminó diciendo el ministro que los pequeños conflictos siguen su trámite normal.

LA TRANQUILIDAD ES COMPLETA EN TODA ESPAÑA, SEGUN ALONSO BENITEZ DE LUGO

MADRID.— El subsecretario de la Presidencia, señor Benítez de Lugo, dijo a los periodistas que había conferenciado con el director general de Seguridad, que le había dado cuenta de que la tranquilidad es completa en toda España.

—Hoy no he podido conferenciar con el presidente. He visitado a don Melquiades Alvarez para testimoniarme el pésame por el fallecimiento de su esposa.

CUMPLIMENTANDO AL PRINCIPE DE ASTURIAS

MADRID.— El príncipe de Asturias fué cumplimentado por el señor Benítez de Lugo, que le felicitó por el éxito de la estancia de los reyes en Cataluña.

VARIOS ASUNTOS

Se ha verificado el entierro del periodista peruano Varela Orbegoso

PRESIDIO EL DUELO FRANCOS RODRIGUEZ

MADRID.— Se ha verificado el traslado de los restos del periodista peruano señor Varela Orbegoso a la sacramental de Nuestra Señora de la Almudéna.

Presidió el duelo el señor Francos Rodríguez y acudieron otras personalidades, entre ellas el señor Sangroniz.

SANATORIO FERRER-Panticosa

Sobre la tumba pronunciaron palabras Felipe Sassone y el cónsul del Perú.

SUSPENSION DE LA CORRIDA DE TOROS

Durante todo el día cayeron varios chaparrones. Antes de la corrida acudió a la Plaza de Toros el director general de Seguridad, para apreciar el estado del piso del ruedo.

Luego acudieron los matadores, quienes juzgaron que no se hallaba en condiciones de celebrar la corrida. En vista de ello y de acuerdo con las autoridades se suspendió el espectáculo, aplazándolo hasta el viernes.

LADRON DE ESPECIALIDADES FARMACEUTICAS

La policía ha detenido al dependiente de un laboratorio, llamado José María Pérez, que desde hace cinco años se dedicaba a robar específicos en la casa en donde trabajaba. Se practicó un registro domiciliario, hallándose gran cantidad de inyectables y productos.

Dijo que los vendía a los amigos.

HALLAZGO DE RESTOS HUMANOS

Los obreros que trabajan en la cimentación para una casa que se ha de construir en un solar de la calle de las Velas hallaron huesos al parecer humanos.

ca de noventa individuos. Casi todos ellos están en libertad provisional, bajo fianzas que oscilan entre las cinco y las diez mil pesetas, menos los profesores particulares encartados en el asunto y algún funcionario administrativo, del Instituto del Cardenal Cisneros, donde la falsificación se llevó a efecto, que están encarcelados.

Desde esta fecha, los procesados en libertad tienen que acudir a la secretaría de la Audiencia provincial los días 1 y 15 de cada mes, para

SANATORIO FERRER-Panticosa

firmar la comparecencia, en lugar de verificarla en el Juzgado, como hasta aquí se venía haciendo.

Algunos abogados defensores calculan para primeros del próximo octubre la celebración de la vista.

DEL PAIS VASCO

Después de un animado debate, el Ayuntamiento soluciona el pleito de las revendedoras

UN MOTORISTA GRAVEMENTE HERIDO POR ATROPELLO DE AUTOMOVIL

SAN SEBASTIAN.— El motorista Francisco Aguirre, de 30 años, fué arrollado en la carretera de Lasarte por un camión de la Compañía de Petróleos C. A. M. P. S. A., resultando con heridas de consideración en la pierna derecha y región occipital.

Conducido al hospital calificaron su estado de grave.

EL AYUNTAMIENTO HA RESUELTO EL VIEJO PLEITO DE LAS REVENDEDORAS

SAN SEBASTIAN.— El Ayuntamiento ha celebrado hoy una sesión que ha durado tres horas para solucionar el viejo pleito de las revendedoras y vendedoras del mercado.

Ambas parte litigantes estaban brillantemente representadas en la tribuna pública, interviniendo unas y otras en el debate con extraordinario calor.

Puesto el pleito a votación, el Ayuntamiento falló a favor de las revendedoras, por considerar que les asiste mayor derecho.

Las beneficiadas aplaudieron calurosamente la decisión del Ayuntamiento.

PREPARANDO EL CONGRESO DE ODONTOLOGOS

SAN SEBASTIAN.— Hoy han comenzado los trabajos preliminares del Congreso de Odontólogos, habiéndose inscrito más de quinientos especialistas procedentes de todas partes de España.

Se asegura que la sesión de apertura será presidida por el rey.

UNA VISITA DE CORTESIA

SAN SEBASTIAN.— La Junta de gobierno del Colegio de Abogados ha recibido la visita del decano y tres abogados del Colegio de Bayona.

Los visitantes han sido obsequiados con un almuerzo por sus compañeros de San Sebastián.

Después han continuado su viaje a Madrid para asistir al Congreso que se celebra actualmente.

INFORMACION DE BARCELONA

El rey muestra su interés por el puerto franco de Barcelona y cita para que se trabaje siempre con entusiasmo

VISITA LAS OBRAS DEL PUERTO FRANCO

BARCELONA.— El monarca estuvo en las oficinas del puerto franco y estudió el plano general del puerto y la zona franca.

El monarca hizo algunas preguntas. En la oficina el rey examinó el proyecto, que tiene mucha importancia.

El monarca dijo que había querido demostrar el interés que le inspira este proyecto y ruega a los ejecutores que empleen en él su máximo entusiasmo diciendo que no se ha de reparar en ningún esfuerzo y asegura que a Barcelona nada se le reñe.

El monarca estuvo después en la Exposición y luego asistió a la fiesta

TEATRO CIRCO

Emocionante de asunto. Irreprochable de fotografía. De sonoridad clarísima.

AGUILAS

Jack Holt
Ralph Graves
Lila Lee

EXITO **EXITO**

Hoy, sesiones a las siete de la tarde y once de la noche

Cinema Alhambra

SIGUE PROYECTANDOSE CON EXTRAORDINARIO EXITO EL MONUMENTAL PROGRAMA CINEMATOGRAFICO

NOTICIARIO FOX (Movietone)
EL CONEJO BLAS (Movietone)

EL PIROPEADOR

William Haines y Joan Crawford.
Sonora y partes habladas en español (Vitaphone)

EL JUGADOR DE GOLF

Comedia cómica, por Charles Chasse.
Toda en español (Vitaphone)

Partido de fútbol Real Madrid y Athletic de Bilbao celebrado el domingo en Barcelona.

NOTA.—Dada la extensión de este programa se comenzará a proyectar a las 6 45 de la tarde y 10 45 de la noche.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Se asegura que el Dr. Marañón contestó negativamente a una propuesta de Alba para la formación de un Gobierno de Izquierdas

HUELGA DE TAXIMETROS

MADRID. — A las doce de la noche se han declarado en huelga los taxímetros. Se retiraron los coches momentos después de media noche. En las calles céntricas la desanimación es extraordinaria; solamente circulan los coches particulares y los tranvías.

El público, a la salida de los teatros, ha quedado sorprendido, porque esperaba que la huelga no comenzaría hasta las primeras horas de la mañana.

El pleito tiene difícil solución, puesto que los propietarios de taxis desean que el Ayuntamiento restrinja los permisos para la explotación de esta industria, que encuentran ruínosa en las actuales condiciones, y el

Ayuntamiento se niega rotundamente a reducir las concesiones para su ejercicio.

La huelga será de veinticuatro horas. Los propietarios de taxis marcharon al local de La Unica, donde quedaron reunidos en Asamblea. Los chófers marcharon a la Casa del Pueblo, esperando el resultado de la Asamblea de Patronos.

En la calle de Barceló, en donde se halla La Unica, se han congregado cerca de trescientos taxis.

Los patronos estudian una fórmula del concejal delegado del tráfico, en la que se indica que deben aplazar la huelga.

El delegado de tráfico ha publicado una nota indicando a los mozos de cuerda de Madrid que acudan a las

estaciones para facilitar el transporte de los bultos de los viajeros.

LA ENTREVISTA DE ALBA Y MARAÑÓN

MADRID. — Una persona bien enterada dice que la conferencia celebrada entre Alba y Marañón tuvo gran importancia política. El doctor Marañón llevaba la contestación negativa a la propuesta hecha por el señor Alba de constitución de un Gobierno de izquierdas, integrado por Jiménez Asúa, Fernando de los Ríos y otros, que sería ofrecido al rey en momento oportuno.

Marañón consultó a los interesados, quienes estuvieron acordes en la negativa, expresando su opinión de que esas gestiones no podían ser llevadas más adelante.

UNA GRATIFICACION PARA LOS ALFERECES PROCEDENTES DE LAS CLASES DE TROPA QUE LLEVEN MUCHO TIEMPO SIN ASCENDER

MADRID. — Se anuncia que en breve publicará el "Boletín Oficial del Ejército" una real orden comunicada por la que se concede 1.000 pesetas de gratificación a los oficiales y alféreces que lleven mucho tiempo sin ascender.

Esta gratificación alcanza solamente a los procedentes de las clases de tropa.

LA LLEGADA DEL ATHLETIC HA CONSTITUIDO UNA IMPONENTE MANIFESTACION DE ENTUSIASMO EN LA CAPITAL DE VIZCAYA

BILBAO. — Esta noche ha llegado, procedente de Barcelona, el campeón de España. A la llegada de los jugadores se desbordó el entusiasmo, haciendo sonar las músicas mezcladas con los cohetes y las sirenas de las fábricas. Muchos admiradores cantaban el "Aurrón".

Desde Achuri se organizó una imponente manifestación. A la cabeza marchaba el equipo triunfador, seguido de una banda de música. Luego continuaban dos mil coches, todos repletos de una compacta masa de aficionados.

Acudieron también a la manifestación elementos deportivos de todos los pueblos próximos y las bandas de música de Baracaldo, Las Arenas, Getxaco y otras.

LA SITUACION EN LA INDIA DESPUES DE LOS SUCEOS DE PESHAWAR

BOMBAY. — Con motivo de los sangrientos sucesos ocurridos en Peshawar, la situación se ha agravado considerablemente.

La población de la frontera Noroeste ha recibido con simpatía la presencia de los Camisas Rojas, casi todos ellos jóvenes propagandistas, bien organizados y bien armados. Se cree con fundamento que los Camisas Rojas están dirigidos por intelectuales comunistas rusos.

Contribuye a aumentar la tensión las actividades de los mahometanos del Noroeste, que se unen a los indios nacionalistas para combatir a la administración británica.

En Bombay y Calcuta los nacionalistas se han manifestado violentamente, como protesta por los sucesos de Peshawar, viéndose obligada la policía a emplear las armas de fuego.

En los círculos políticos cunde el pesimismo, creyendo, fundadamente, que el actual movimiento nacionalista, agravado por la ayuda soviética, compromete seriamente al imperialismo británico.

CARTELERA

TEATRO CIRCO. — Temporada cinematográfica.

"Aguilas".

Sesiones a las siete y a las once.

TEATRO CINE PARISIANA. — Compañía de espectáculos Alegria Enhart.

Noche, a las diez y media: "¡Oiga, oiga!".

CINEMA ALHAMBRA. — Noticiero Fox (Movietone). "El leñador".

Dibujos animados (Movietone).

"El piropeador", sonora y hablada en español.

"El jugador de golf", hablada en español.

Partido de fútbol Real Madrid y Athlético.

CINEMA ARAGON. — "Sangre india".

Partido de fútbol Real Madrid y Athlético.

SALON DORE. — Todos los días grandes estrenos.

ENA VICTORIA. — El salón predilecto del público.

AMERICAIN CIRQUE. — Penúltimas funciones. Tarde, a las 6'30. Noche, a las 10'30. Circo y dos sensacionales combates de boxeo.

¿UN TAXI?

Parada del Moderno, teléfono 1026

Excelente servicio.

JOYAS
MAS ECONOMICOS
GOYA, 12, Fábrica
PERO NO SE CONFUNDA

(48) ERICH MARIA REMARQUE

Sin novedad en el frente

NOVELA

Traducción del alemán por
EDUARDO FOERTSCH y BENJAMIN JARNES

Editorial España-Madrid

Despertamos a media noche. Trueno la tierra. Sobre nosotros, un terrible fuego. Nos apretujamos en los rincones. Podemos distinguir proyectiles de todos los calibres.

Cada uno coge sus bártulos, se cerciora de nuevo, se vuelve a cerciorar de que lo tiene todo a mano. Tiembla el subterráneo. Toda la noche es un rugido y un relámpago. Nos miramos a cada ráfaga—que dura unos segundos—; meneamos las cabezas, con caras lívidas, con los labios apretados.

Todos nos damos cuenta de cómo la gruesa metralla va arrancando los bordes de la trinchera, cómo destroza las escarpas y rompe los bloques cimeros de hormigón. A veces, el estruendo es más sordo y violento; parece el zarpazo de una fiera que bufa: es que la explosión se produjo en la misma trinchera. A la mañana, algunos reclutas están verduzcos, vomitan... Son todavía muy poco expertos.

Se filtra lentamente una luz gris, macilenta, en la galería, empalideciendo cada vez más el fulgor de las explosiones. Ha venido la mañana. Se mezclan al fuego de artillería, explosiones de minas. Ninguna tan horrenda convulsión como la frentética sacudida que producen. Donde caen, se abre el sepulcro para muchos.

Salen los relevos. Vuelven, tambaleándose, los observadores. Uno se recuesta, mudo, en un rincón, y comienza a comer; otro, de los de la reserva, solloza: dos veces ha sido lanzado por encima del parapeto, empujado por la presión del aire, sin padecer otra cosa que un ataque de nervios.

Le miran los reclutas. Algo así es contagioso; hay que poner cuidado. Ya empiezan algunos labios a temblar, convulsos. Menos mal que amanece; quizá el ataque sea por la mañana.

No amengua el fuego. También lo hay detrás de nosotros. Tan lejos como llega la vista, brotan surtidores de barro y metralla. Cubren las granadas un sector muy amplio.

No llega el ataque, pero las granadas caen sin cesar. Poco a poco, nos vamos quedando sordos. Ya no habla casi nadie. Ni puede escuchar al otro.

Nuestra trinchera casi ha desaparecido. En muchos puntos sólo alcanza medio metro de altura; está interrumpida por agujeros, por embudos, por montículos de tierra. Frente a la entrada de nuestra galería estalla una granada. Todo se oscurece el punto. Estamos sepultados, tenemos que ir desenterrándonos. Una hora después la entrada queda libre de nuevo, nos serenamos un poco, porque hubo que trabajar.

El comandante de la compañía penetra allí a gatas, informa de que han desaparecido dos subterráneos. Los reclutas se calman al verle. Dice que se intentará esta noche traer comida.

Esto consuela un poco. Nadie había pensado en comer, excepto Tjaden. Algo se acerca, desde fuera. Si piensan traer víveres, no irá esto tan mal—se dicen los reclutas—. No ponemos obstáculos: sabemos que los víveres son tan importantes como las municiones, y que sólo por esto deben ser traídos.

Pero esto no se logra. Sale una segunda expedición y también vuelve sin nada. Por fin, va con ellos Kat, y también él regresa sin conseguir su objeto. Nadie puede pasar. Ni el rabo de un perro es lo bastante delgado para burlar este fuego.

(Continuará)

romántica en los jardines del marqués de Alfarrá.

La reina estuvo en el estudio fotográfico de la plaza de Cataluña, donde posó varias veces.

El infante don Jaime estuvo en la Catedral y almorzó en el campo de golf.

UN BANQUETE INTERESANTE

BARCELONA. — El presidente de la Diputación invitó a comer al general Berenguer.

El señor Maluquer leyó unas cuartillas exponiendo la confianza que tiene en que el general Berenguer lograría el restablecimiento de la normalidad para que fueran resueltos los problemas de Cataluña.

El general Berenguer dijo que el Gobierno, por carecer de carácter político era el más indicado para resolver esta situación.

Luego estuvo hablando de asuntos artísticos con el señor Pich.

El presidente marchó a la finca de los marqueses Alfarrá, a la que asistió la aristocracia de Barcelona y resultó muy brillante, a pesar del mal tiempo.

Se concede gran importancia y alcance político a la entrevista del presidente del Gobierno con Maluquer.

Asistieron todos los diputados, excepto el señor Figols.

Se habló de la actitud de las personalidades políticas de Cataluña.

EL "RAID" DEL "ZEPPELIN"

El doctor Eckener dice que en breve se establecerá un servicio regular de dirigibles entre Europa y América

LA SALIDA DE LAKEHURST

LAKEHURST. — Mucho antes de la hora de la salida del "Conde Zeppelin" se encontraban en el aeródromo cerca de cien mil personas.

Una vez reparada la avería en la parte trasera de la barquilla del dirigible y hecho el aprovisionamiento de víveres fué sacada la aeronave del hangar.

El "Conde Zeppelin" despegó a las nueve y cuarto, tomando la dirección de Nueva York.

EL "ZEPPELIN" VUELA SOBRE NUEVA YORK

NUEVA YORK. — La aparición del "Conde Zeppelin" al volar sobre Nueva York ha causado extraordinaria sorpresa.

El dirigible voló sobre Manhattan y Broadway. Después de describir varios círculos voló sobre Long Island, desapareciendo en el horizonte en vuelo normal.

La muchedumbre, entusiasmada, ovacionó al "zeppelin".

INTERESANTES MANIFESTACIONES DE ECKENER

NUEVA YORK. — Antes de abandonar la base de Lakehurst, el doctor Eckener ha manifestado que el vuelo hasta Sevilla le durará al "zeppelin" unas 50 horas, y que se detendría en esa capital una o dos horas.

Espera el doctor Eckener que pronto será una realidad el establecimiento de una línea regular de "zeppelin" para el tránsito de viajeros y correspondencia. Cree que este servicio será implantado antes de un año, a contar del próximo otoño. En este servicio se utilizarán tres dirigibles que podrán transportar 24 pasajeros y 20 toneladas de correspondencia.

Mi proyecto es que cada cinco días salga un dirigible del punto de partida para realizar la travesía trasatlántica.

Al preguntar al doctor Eckener qué haría del "Conde Zeppelin", dijo que cuando comience el servicio regular con América, el dirigible lo conservará en alcohol para que no se estropee.

EL "ZEPPELIN" HA CARGADO BEBIDAS ALCOHOLICAS

NUEVA YORK. — El Gobierno ha autorizado el embarque en el "zeppelin" de bebidas alcohólicas, pero como licores medicinales.

El doctor Eckener ha comentado esto irónicamente diciendo que si sienten dolores de estómago, no podrán calmarlos utilizando todas las "medicinas" que llevan.

ENTRE LOS PASAJEROS VAN UNOS RECIEN CASADOS

NUEVA YORK. — Entre los nuevos pasajeros del "zeppelin" viaja, por primera vez, una pareja de recién casados. Son Sir Humbert Wilkins y su esposa la actriz norteamericana Bennet.

Los bilbilitanos visitan en Oña el sepulcro de su Patrón, San Iñigo



Un grupo de excursionistas.

(Foto. Rubio).

UN VIAJE RELIGIOSO Y DE GRANDES ATRACTIVOS

LA SALIDA
Merced al ferrocarril Santander-Mediterráneo puede hacerse ahora con grandes facilidades el viaje para visitar el sepulcro de San Iñigo, en Oña, muy difícil antes de realizarse, por lo que la piadosa costumbre casi había desaparecido.

El día 31 de mayo salimos de Calatayud con el fin expresado unos 250 excursionistas, representantes de autoridades, Corporaciones entidades y particulares.

A las siete de la mañana salimos de Bilbilis para Villarroya, donde se sumaron los romeros de este pueblo. El prelado no pudo presidir esta romería, como tenía prometido, por encontrarse indisputado, sustituyéndole en la dirección del viaje el abad de la Colegiata de Calatayud.

Incorporados los de Villarroya, de un tirón llegamos a Soria, admirando el paisaje encantador que ofrecen sus grandes y hermosos pinares.

EN BURGOS
A la una de la tarde llegamos a la histórica capital castellana, siendo recibidos por autoridades y numeroso público, entre vítores, músicas y aclamaciones.

Después de comer visitamos la catedral, admirando tamaña joya artística, y oyendo las explicaciones que de todo amablemente se nos daban.

Estuvimos seguidamente en Huelgas y la Cartuja, y, finalmente, recorrimos la ciudad.

Galantemente invitados, asistimos a una velada musical en Gran Salón de Burgos.

El ingeniero jefe de tráfico del Santander-Mediterráneo acompañó a los excursionistas a todas partes, y nos dió cuantas facilidades pudiéramos apetecer.

EN OÑA.—FIESTA RELIGIOSA.—VISITA AL MONASTERIO Y AL PUEBLO

A las seis veinte de la mañana del día primero del actual salimos para Oña, distante de Burgos 61 kilómetros, y cuyo recorrido hicimos sin parada ninguna, y encantados de la belleza del terreno.

El recibimiento que se nos hizo fué entusiasta y cariñoso en extremo. El pueblo en masa se encontraba en la estación.

Entre músicas, vivas a Calatayud, a Oña, a Castilla y a Aragón, volteo de campanas y chupinazos, entramos en el pueblo con las autoridades a la cabeza.

El alcalde, don Miguel Rebollada, demás autoridades y concejales, se desvivieron por atender y complacer a todos.

Cruzados los saludos de rigor, y acompañados de la mayoría de los vecinos, niños y niñas de las escuelas y la banda de música, cantando el himno a San Iñigo nos dirigimos a la iglesia, pasando bajo infinidad de arcos levantados en honor de los bilbilitanos.

En el templo oímos misa y se dió la comunión general, que fué interminable.

Seguidamente una vueltecita por el pueblo, admirando sus montañas y sus casas, y los magníficos edificios escolares, de reciente construcción, sin subvención alguna del Estado.

A las diez se celebró solemne función religiosa en honor de San Iñigo, y antes fué paseado procesionalmente el Santo, acudiendo a estos

actos religiosos infinidad de vecinos de los pueblos inmediatos.

La misa fué cantada por el coro del monasterio de los PP. Jesuitas. El sermón corrió a cargo del Padre Colina, quien entonó un precioso canto a Castilla y Aragón.

Terminada la misa el Ayuntamiento de Oña obsequió a las autoridades y elementos directivos de la excursión con un "lunch", y repartió colecciones de vistas de Oña entre todos los concurrentes forasteros.

Durante el "lunch" discursaron el alcalde y secretario de Oña, el alcalde de Calatayud, el abad y el vicario, dándose vivas a Oña y a Calatayud.

Celebrada la comida y como último número del programa, visitamos la residencia de los Jesuitas, donde están albergados 290.

El rector, P. Blas Veraga, que lleva 25 años al frente del real monasterio, se desvivió en atenciones para todos, y puso a nuestra disposición al Padre Florentino Idoate, quien con la mayor amabilidad y exacto juicio fué dándonos explicaciones de las riquezas artísticas que encierra el monasterio.

Llamó principalmente nuestra atención la magnífica biblioteca, con setenta mil volúmenes; el laboratorio de biología que dirige el P. Laburu, y el gabinete de Física, Química e Historia Natural, que posee los más modernos aparatos.

Finalmente el sepulcro del Patrón de los bilbilitanos, San Iñigo, fué admirado por todos, deteniéndonos ante él largo rato.

EL REGRESO. — LA LLUVIA. — EN SORIA. — IMPRESION OPTIMISTA Y HALAGADORA

A las cuatro y media emprendimos el regreso a nuestros lares, encantados de la estancia en Oña.

Y, como a la llegada, la despedida fué entusiasta y cariñosa en extremo.

Campanas al vuelo, música, cohetes, ovaciones, vivas, apretones de mano y entusiasmo y cariño por doquiera.

Al llegar a Burgos llueve torrencialmente, y comentando las delicias del viaje y reponiendo las fuerzas materiales perdidas llegamos a Soria, donde los sorianos nos obsequian con una briosa Jota que entona la banda municipal, y que es bailada en el andén por los excursionistas jóvenes y muchos de cuantos nos esperaban.

Soria, como Burgos y como Oña, nos han ofrecido tan simpáticas notas, que comentándolas todo lo agradecidos que merecen, llegamos casi sin darnos cuenta a Villarroya y a Calatayud, donde quedó finada tan deliciosa y encantadora excursión.

Réstame solamente felicitar a sus organizadores, a la Compañía del ferrocarril y a todos cuantos directa o indirectamente han tomado parte en ella, y apuntar el imperdable agradecimiento a las autoridades y vecindario de los pueblos visitados. — REMACHA.

BAR-RESTAURANT
LA MARAVILLA
Independencia, 5 :: Tel. 26-24
SERVICIO PERMANENTE A LA CARTA
Cubiertos especiales
La Casa mejor surtida en marisco.

UNA REUNION

Acuerdan por unanimidad los funcionarios municipales su aportación pecuniaria a la suscripción para las obras del Pilar

Ayer tuvo lugar en el salón de sesiones del Ayuntamiento la reunión de funcionarios y empleados municipales de todas clases y categorías que había sido convocada por el secretario, don Enrique Ibáñez, para tratar de su aportación pecuniaria a la suscripción abierta para las obras de consolidación del templo del Pilar.

Presidió a los reunidos el señor Ibáñez, asistiendo el contador-interventor de fondos municipales, don Juan Pérez Herrero; arquitecto municipal, señor Navarro; ingeniero, señor González Lacasa; director del Laboratorio, doctor Gota; jefes de Negociado señores Santos López, Ibáñez y Zaldívar; jefe de la Guardia municipal, señor Lloré, y el señor Pocol, en representación de los oficiales de los distintos Negociados de la secretaría, técnicos, auxiliares y obreros municipales.

Tras un cambio de impresiones, donde se puso de relieve la gran altura de miras de los funcionarios, empleados y obreros del Municipio, se acordó por unanimidad la aportación pecuniaria.

Esta consistirá en la cesión de un día de haber de la paga correspondiente a este mes, de todo el personal dependiente del Municipio, y contribuir durante cinco años, plazo que se cree han de durar las obras del Pilar, con otro día de haber, precisamente el que debían percibir el día 12 de octubre, festividad de la Virgen del Pilar.

La cantidad que aportan en conjunto funcionarios, empleados y obreros del Ayuntamiento, según el acuerdo tomado, asciende, aproximadamente, a unas cuarenta y dos mil pesetas.

El rasgo del personal municipal fué objeto de encendidos y justos elogios por parte del alcalde, señor Jordana, y de los concejales que tuvieron noticia del acuerdo.

UN RASGO MAGNIFICO

De tal puede calificarse, y nos quedamos cortos en el enjuiciamiento, el acuerdo adoptado por los funcionarios municipales, ante el asunto de tan vitalísimo interés para la ciudad como es el de la consolidación del templo de la Patrona de Aragón.

Sin indicaciones de nadie, a libre voluntad, obreros y empleados todos del Ayuntamiento zaragozano acuden como colectividad a la suscripción para las obras del Pilar, y acuden y van a ella a ocupar, dentro de sus fuerzas como tales funcionarios, un puesto de vanguardia, un sitio preferente.

Siguen con la ciudad el ejemplo que ella ha dado, el que tenía que dar, poniéndose a tono con las circunstancias y con la significación del cargo que ostentan.

Los empleados municipales se han colocado en esa suscripción con la máxima dignidad, aumentando con ello el gran prestigio de nuestra ciudad y realizando su nombre, y al propio tiempo haciéndose acreedores al aplauso de todos.

En Junta representativa de todos ellos, y designada automáticamente con los más antiguos de cada escalafón y los jefes de los Cuerpos, acordaron ayer los funcionarios y obreros del Ayuntamiento contribuir con seis días de haber a la suscripción, en esta forma:

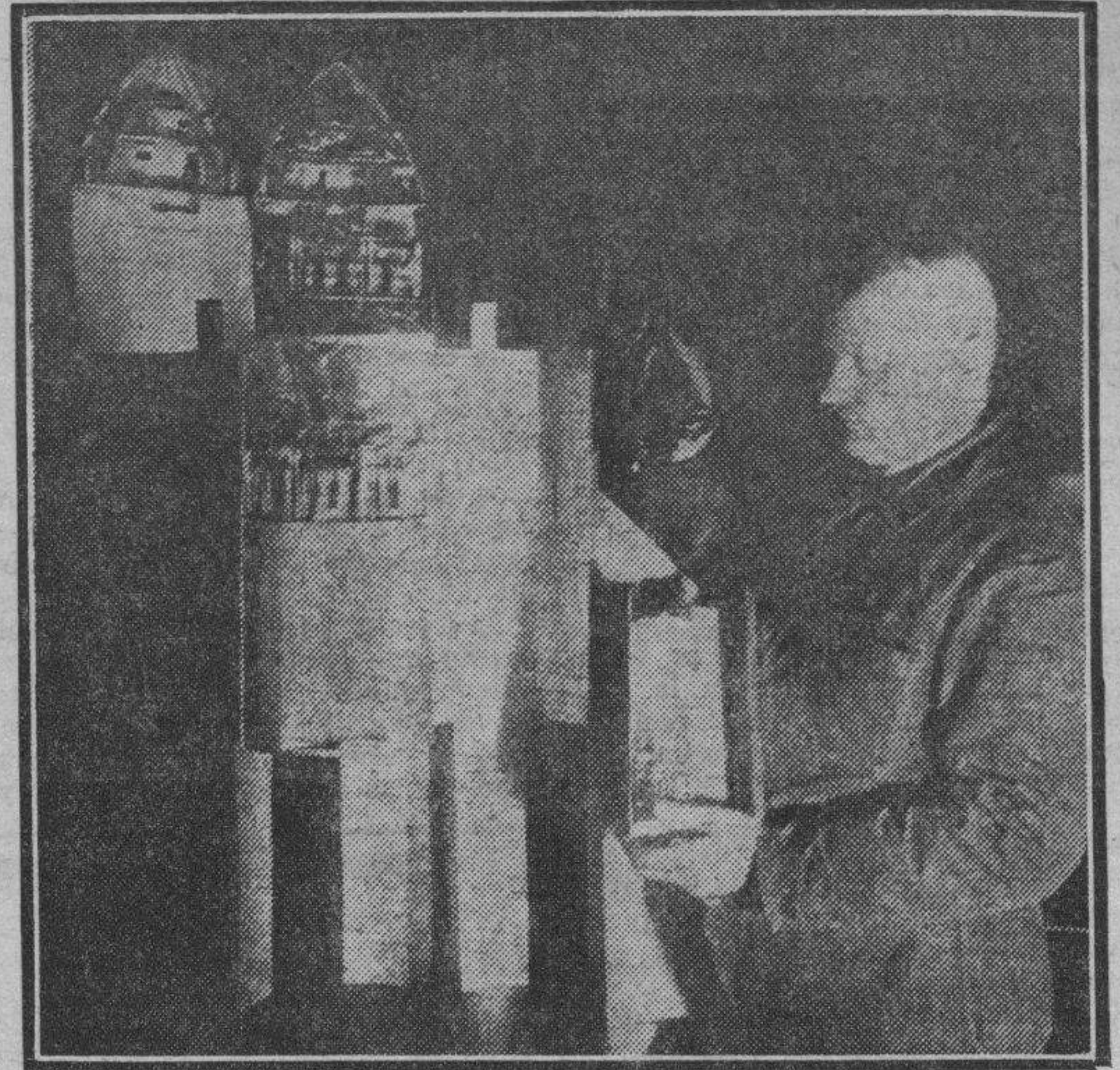
A descontar el primer día, al cobrar la paga de junio actual y dejar para los fines indicados el sueldo o haber correspondiente al día del Pilar de este año y de los cuatro siguientes que durarán las obras.

Calculada la cantidad que estas aportaciones darán, se aproxima a las cincuenta mil pesetas, cifra que justifica cuanto llevamos dicho de esos servidores de Zaragoza, y que los pone, repetimos, a tono con las circunstancias y con la necesidad a remediar, y en trance del aplauso y del público ejemplo de ciudadanía, a imitar por todos.

Los empleados municipales, identificados con la representación y con la significación que el cargo les da y tienen, han sabido responder a ellas cumplida y diligentemente, al propio tiempo que satisficieron su voluntad.

Y por ello, por todo ello, porque han ocupado un puesto, un primer puesto, en el empeño que Zaragoza, Aragón y España van a realizar, merecen nuestros funcionarios y obreros municipales el elogio de todos.

El sabio alemán que ha inventado un cohete para llegar a la luna



El profesor alemán Oberth, que ha inventado ese cohete maravilloso provisto del cual un hombre equipado con paracaídas podrá aterrizar en la luna... si llega.

DE PITON A PITON

LAS COMBINACIONES DE BADAJOZ

Ayer anticipábamos los toros y los toreros que habían de entrar en las combinaciones de la próxima feria de Badajoz.

Los carteles, definitivamente ultimados, son estos:

Día 24 del corriente.—Toros de la viuda de Soler, para Antonio Márquez, Nicanor Villalta y Manuel Mejías "Bienvenida".

Y día 25.—Toros de Pérez Tabernero, para Antonio Márquez, Marcial Lalanda y Vicente Barrera.

LAS DE FERIA EN SALAMANCA

Un amigo le ha soplado al oído a nuestro querido compañero "El Timbalero" las combinaciones casi seguras para la feria de septiembre en Salamanca. Son estas:

Día 12.—Toros de Angoso, para Márquez, Villalta y Barrera.

Día 13.—Toros de Coquilla, para Márquez, "Cagancho", "Gitanillo de Triana" y otro.

Día 14.—Toros de Encinas, para "Chicuelo", "Cagancho" y "Gitanillo de Triana".

Y día 21.—Concurso de ganaderías salmantinas, para "Chicuelo", Villalta y Vicente Barrera.

El "otro" que ha de completar la combinación del día 13 parece ser que lo elegirán entre Pepe Amorós, Heriberto García o "Revertito", con probabilidad de que sea el salmantino el preferido.

TOROS EN MADRID

El domingo se celebrará la segunda corrida del segundo abono.

Los espadas contratados son "Chicuelo", Félix Rodríguez y "Cagancho". Seguramente, a Félix habrá que buscarle sustituto.

EL GANADERO CASAS, DE ALFARO, HERIDO

Don Nicasio Casas, ganadero de Alfaro, ha sufrido un percance de poca importancia, afortunadamente.

Una vaca, de las de su propiedad, le cogió y volteó, causándole una extensa herida en un muslo, que no es de presumir ofrezca complicaciones.

Desearnos un pronto restablecimiento al señor Casas y lamentamos el percance sufrido.

EL DOMINGO, EN DAX

Para el día 8 está anunciada una corrida mixta en Dax (Francia).

El novel matador de toros "Revertito" estoqueará dos toros de los sucesores de Villagodio, y "Perete" y Torón cuatro novillos de la misma ganadería.

LA EPIDEMIA REINANTE

De La Noche, de Barcelona, copiamos lo siguiente:

"A las dos y media de la tarde fué fijado un aviso suspendiendo la corrida de ayer por "inseguridad del tiempo", con "permiso de la autoridad".

Es decir, suspensión no fué, sino aplazamiento para hoy, a las cinco y media de la tarde.

Y como hoy ha amanecido el día con igual "inseguridad" que ayer, es presumible que el público que ayer acudió a la plaza con la garantía de una tarde radiante de sol hoy se obstenga de ir, sospechando otra sorpresa y contratiempo, motivada por nueva suspensión por "inseguridad" de la que sólo le sea posible enterarse en el momento de llegar a la plaza al encontrarse otra vez con las puertas cerradas.

Los avisos de suspensión—sea justificada o no—deben colocarse en hora propicia para el total conocimiento del público. El reglamento prescribe lo conveniente para estos casos. Pero ayer se hizo de nuevo caso omiso del reglamento.

Nos permitimos llamar la atención de las autoridades, que sospechamos fueron ayer sorprendidas por un mal asesoramiento, para que en lo sucesivo no se autoricen hechos arbitrarios al margen del reglamento.

Es doloroso que el público, en un acceso de mal humor justificado, ponga en tela de juicio a quienes tienen la misión de velar por sus derechos."

El mismo periódico, respecto a la suspensión de la corrida de Madrid, informa lo siguiente:

"Madrid. — La corrida que había de celebrarse ayer tarde fué suspendida a causa de un pequeño chubasco que descargó a las tres de la tarde.

Como seguidamente lució el sol, el público acudió confiado a la plaza, protestando airadamente de la suspensión, que consideró injustificada.

Hubo de intervenir la fuerza pública, sin que se registrara más que los incidentes naturales de la protesta y de las medidas adoptadas para sofocarla."

Con sol espléndido fué también suspendida la novillada de Carabanchel. "A B C" dice de esta suspensión en su número de ayer:

"La corrida anunciada para el domingo, en Vista Alegre, se suspendió cuando ya estaba el público en la plaza y había cesado de llover.

No discutimos las razones de la suspensión; pero bueno será pedir que esas determinaciones se adopten, en lo sucesivo, con anticipación por respeto al público, que tiene que sufrir molestias y realizar gastos para trasladarse a dicha plaza, y encontrarse luego con que se suspende la corrida por causas que pueden no estar justificadas."

Indudablemente, el domingo se contagiaron las empresas para las suspensiones injustificadas.

A propósito de esto, y como España es el país de los precedentes, recordamos que el 2 de julio de 1911, en Zaragoza, se suspendió injustificadamente una novillada en que habían de torear "Aragónés" y "Larita" cuatro novillos de Arribas.

Un periódico de entonces, "El Mitrá", de Barcelona, en su sección "Puntazos y Arnica", número 16, refería así lo ocurrido:

"Para público con gracia y con perendengues, el de Zaragoza.

El domingo se había anunciado en aquella población una novillada sin picadores y parece que las entradas no se movían de la taquilla, cuando una hora antes de la corrida, cuatro gotas dieron margen a que el empresario solicitara y ¡claro! obtuviera permiso para suspender la corrida.

Pero al público no le pareció bien la suspensión y fuése a la fonda y obligó a los toreros a vestirse a la trágala, y tan mal se puso la cosa, que la empresa tuvo que abrir la plaza y dar la corrida cuarenta y cinco minutos después de la hora anunciada.

¡Bien por los aragoneses! ¡A eso se llama saber imponerse a las empresas cuando hay razón!

Imitad, aficionados que vivís en Barcelona ese proceder enérgico que tienen en Zaragoza.

Sobre todo cuando se suspenda una función sin causa justificada."

Diecinueve años hace ya de esa ocurrencia y desempolvárla nos ha venido como anillo al dedo.

DON INDALECIO

LOS VANGUARDISTAS

La sesión del Cine-Club

Francamente, la idea del Cine Club no ha cuajado por completo en nuestra ciudad. O no ha cuajado o el Cine Club no llena las aspiraciones de los vanguardistas locales.

O quizá las dos cosas. Se puede pensar en vanguardista y, sin embargo, no tener la suficiente calma para soportar las molestias de un período embrionario de la organización.

Quizá por ello cada día los espectadores son menos numerosos.

De todos modos, aquella inquietud no debe traducirse nunca en incorrecciones, porque ya hemos dicho que esto del Cine Club es cosa de minoría selecta y hoy dudamos en qué campo o en qué sector de ciudadanos haya podido hacerse esa selección.

Y este es un punto muy importante, porque minoría selecta no dice nada, falta el genérico, y, después de la última sesión del Cine Club hemos vacilado un poco.

En realidad, la representación baja un poco. Fue poco interesante la primera cinta. Quizá el público madrileño la aplaudiera rabiosamente. Se proyectó con oportunidad y, si no otras maestras de ejecución, hay en ella intención política, de oportunidad entonces, rancia ahora.

"Avaricia" es un film de mucho metraje, que cabe perfectamente en una sesión extraordinaria de cualquier salón. No tiene exquisiteces ni laberintos. Es una cinta magistralmente escenificada, interpretada y encarnada.

Y después de una propaganda de violentos "afiches" y un encarecimiento de las localidades y una rampona sincronización, hubiera alcanzado un rabioso éxito de las mayorías no selectas.

Por la mañana, para un público que busca ávidamente emociones, pero que tiene que cumplir con el estómago, aquello iba mal y pateó.

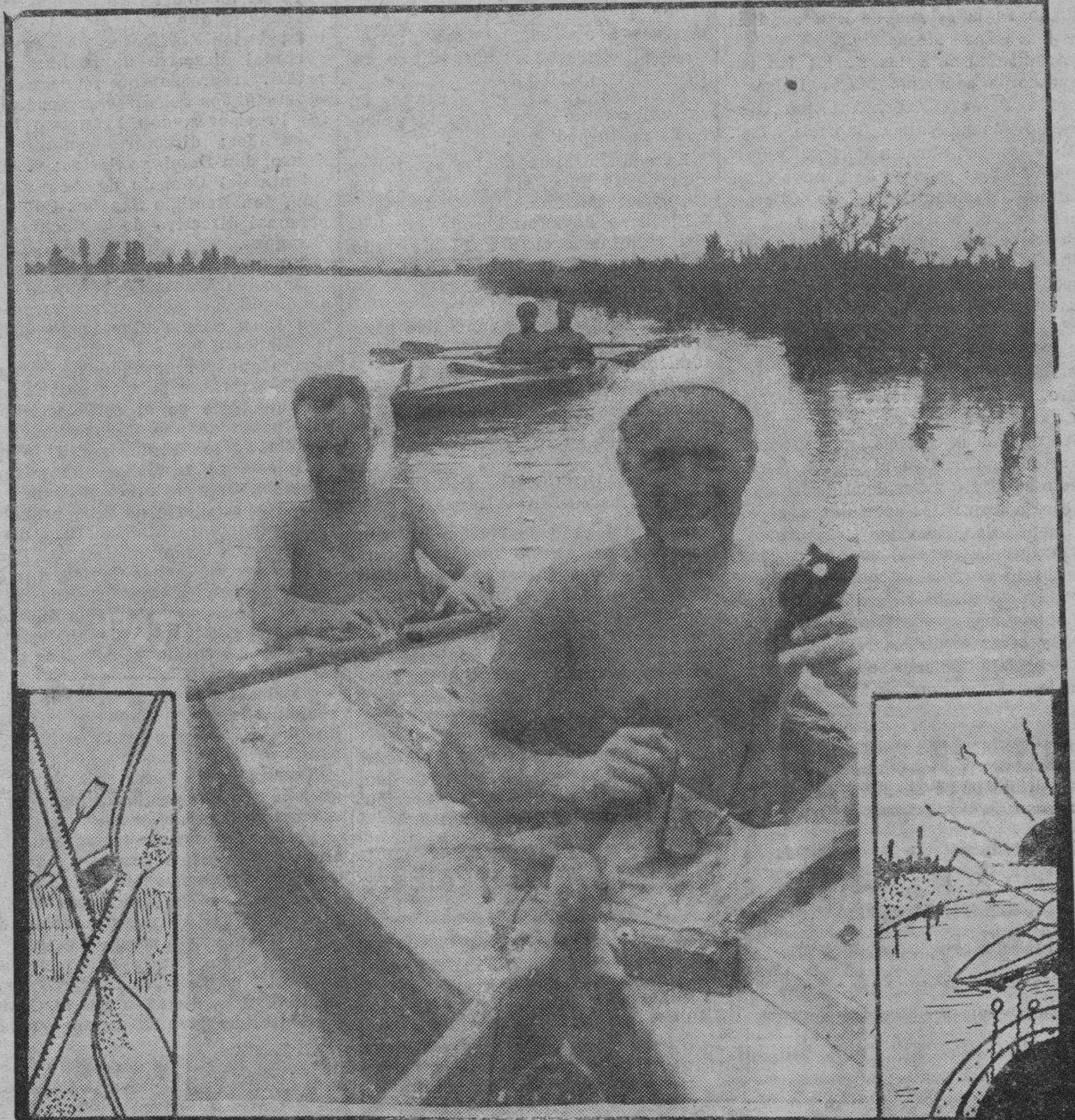
Había razón en la protesta. La cinta era ordinaria. No había explicación para el procedimiento de protestar inadecuado entre la selección que nos figurábamos. Confesamos nuestro error.

"El perro andaluz" lo proyectaron nuevamente con "cortes" de celuloide en los momentos culminantes y también nosotros protestamos de ello.

Porque así es como degenera esta cosa, que nos pareció excelente.



El sibaritismo de Aznar. Los barqueros y los postes indicadores. Los gallos de agua



GELSA. — Los excursionistas navegando en las inmediaciones de Gelsa. (Foto. Falcón).



GELSA. — Hidalgo y Aznar, junto a la piragua "Nirvana". (Foto. Falcón).

llo? ¿Cuándo se fabricarán latas de calamares y espárragos que pesen poco?

Este Aznar es un verdadero sibarita. Sin decirme nada ha ido forrando la canoa de latas de conserva, y cuando yo le decía por el camino:

—Oye, Carlos. ¿Se agarra mucho la canoa hoy! ¿Cuánto pesa!

—No — respondía—. Es el aire contrario que llevamos.

Y ahora he visto que no era el aire, no. He descubierto en la punta de proa un paquetón de latas de calamares, espárragos, sardinas, salmón, etc., que pesa más de diez kilos. Le he dicho a Carlos enfurecido:

—¡Esto es inicuo! Vamos a fracasar por exceso de provisiones. ¡Al agua con todas las salsas!

Y llorando a lágrima viva me ha pedido Aznar que no fuera cruel.

Vaciemos — me ha dicho — las latas en nuestro estómago; así quitaremos lastre.

Y como el baturro del cuento, le hemos dicho a la piragua:

—No te quejarás ahora, que el que lleva la carga soy yo.

En este viaje hemos obtenido interesantes observaciones. Vemos que sería muy práctico que la Confederación pusiera indicadores de flechas, como en las ciudades, para evitarnos estas desviaciones de brazos de río que equivocadamente nos alejan del cauce principal y nos obligan a ir y venir a los nautas y recorrer el camino por dos veces.

También es curioso que yendo embarcado por el Ebro el aire sopla siempre de cara, sea bochorno o cierzo. Es esta una verdad como un templo. No sé en qué consistirá, pero el aire de espaldas no lo hemos conocido todavía.

Ustedes creerán que los "gallos" en los pueblos son esas avecillas que regalan a los forasteros cuando llegan las fiestas o reciben algún favor. Pero no es así. Perdonen. Un gallo, hablando en ribereño, son unas crestas de río de 1 a 3 metros de altura, que escalonadas al final de las presas, sirven para hacer naufragar todas las embarcaciones. Nosotros de gallos llevamos ya un verdadero gallinero.

También nos ha enseñado este viaje que los barqueros de los pueblos saben muy bien su obligación, pero desconocen la moderna navegación en piragua. Comenzamos preguntando presas y distancias y sufrimos una verdadera desilusión. En vista de esto seguimos saludando atentamente a los barqueros, preguntándoles por su salud, pero sin mentarles las presas para nada.

A propósito de las presas tenemos mucho que hablar, pero como tememos que no se lo crean ustedes, lo dejaremos para mañana, para que vayan entrando en razón.

Hemos llegado a Escatrón, como señalamos, a las siete de la tarde.

Escribo a la luz del farol del campamento.

NARCISO HIDALGO

Campamento a orillas del Ebro, en Escatrón.

Hidalgo, el redactor anfibio

SIN NOVEDAD EN CASPE

Muy avanzada la tarde nos llamó Hidalgo por teléfono, desde Caspe, y se dispone a darnos una referencia de su riesgosa empresa a través del Ebro.

Hemos llegado — nos dice — a esta simpática ciudad con tres horas de anticipación al horario marcado, a las dos y diez de la tarde.

Nos han hecho un recibimiento fantástico, y en nuestro honor se ha celebrado una recepción en el Ayuntamiento. Chicos, no sabéis lo que viste esto de ir en "maillot".

Esto es vivir; vamos por los cafés, subimos a los casinos, presumimos de buenos puros y, todo esto, sin pagar nada. ¡Así da gusto!

En todas partes nos han recibido espléndidamente; todos se desviven por atendernos, y lo que más impresión causa a la gente es ver cómo nos embutimos en nuestra tienda de campaña vestidos de piragüistas y salimos con nuestros pantalones de "golf" completamente afeitados y tomando un desayuno escudillado en nuestro escudillómetro de campaña.

Las señoritas no se explican estos milagros de la tienda, y tienen loco empeño en visitar nuestro alojamiento, pero no podemos consentir...

Luego, después de mucho hablar, Hidalgo nos dice con campanuda y misteriosa voz: Lo único que nos preocupa en estas largas jornadas sobre el río padre es la cuestión electoral. ¿Vosotros sabéis si van a celebrarse las elecciones?

Pero luego cambia bruscamente de tema y comienza a recitar aquello de Espronceda, que dice así:

"Navega, velero mío, sin temor", Y nosotros colgamos el aparato; es-

JARABE TONICO ROJAS
 eficazísimo para la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o nerviosa en todas las edades

De venta en farmacias y droguerías

SE ALQUILAN
 almacenes con vía apartadero
 RAZON: AVENIDA MADRID 38.

—¡Bah! — me dijo uno antes de salir de Zaragoza—. ¡Cuando ustedes se cansen cogen la piragua al hombro y... andando!

¡Sí, sí! La piragua se llama plegable porque se puede desmontar — operación que cuesta 15 minutos — pero con la impedimenta que llevamos no podemos los dos moverla así como así.

Para sacarla a tierra por las noches y poder revisar su quilla de goma y repararla, tenemos que poner a prueba todas nuestras energías. ¿Por qué no se inventará una canoa de bolsi-

amos persuadidos de que así como existe la locura del desierto y la locura del Polo, debe existir también la locura del río, que hasta este momento no se había manifestado.

Desde Escatrón

POR EL "RAMICO"

Por un comunicado de Sástago nos enteramos de que a las once y media de la mañana acababan de llegar los deportistas señores Hidalgo y Aznar, que, en la "Nirvana", se proponen llegar al Mediterráneo.

Sobre las cuatro de la tarde reanudaron el viaje.

Los escollos que se les presentaron no son pocos, pues en la etapa La Zaida-Escatrón pasaron siete arriesgadas, presas, descontando ésta, que es la peor.

Sobre las seis y media divisamos por "El ramico" a la pequeña embarcación que, a pesar de su reducido tamaño, avanza majestuosa por la corriente a una velocidad de unos trece o quince kilómetros por hora.

Ya están aquí; son las 6:50 cuando con gran asombro de las gentes que esperaban impacientes arriban en la orilla opuesta, teniendo el gusto el que esto escribe de ser el primero en saludarles.

En sus rostros varoniles, tostados por el sol, se refleja el optimismo y el entusiasmo.

Seguidamente se disponen a sacar la pequeña canoa del río; para no caer de nada llevan máquina de afeitar, tocador, un hornillo muy práctico y otros utensilios, quedando defraudados a la vista del gato negro, "Unamuno", que creíamos estaría vivo y coleando.

Por la noche pasaron al pueblo, saludando a todos con afabilidad, visitando al corresponsal de LA VOZ, señor Monesma, y estuvieron en el Casino y en el café de Pedro Lizano, y después de charlar un buen rato se retiraron a descansar a su propio campamento, siendo acompañados por el barquero, Antonio Enfedaque.

Llegada la mañana, replegaron todo y... bote al agua; se aproximan a la orilla del pueblo y avanzan hacia la presa, continuando el viaje.

DESDE TERUEL

Las fiestas de San Fernando

Sigue "desenvolviéndose" el que se ha dado en llamar programa de festejos.

Del fútbol no merece nos ocupemos; con partidos así no entrará nunca en Teruel la afición al deporte dicho.

—El concierto anunciado en la plaza de Castel, a cargo de la banda provincial, hubo de suspenderse por enfermedad del director, señor Soler

—La carrera ciclista Teruel-Santa Eulalia también se ha suspendido por falta de corredores inscritos.

—Esta noche, fuegos artificiales; mañana, traca final, y antes de perder el eco de las detonaciones de la pólvora, debe surgir la reunión que enfoca la construcción de la nueva plaza de toros, porque la práctica habrá demostrado ahora que no hay, que no puede haber fiestas sin toros.

"EL LATIGO DE LA CARNE"

Así se titula la novela que acaba de publicar el joven periodista, redactor de "La Voz de Teruel", Pepe Valencia, el cual ha tenido un éxito de venta.

Lo merece el joven Valencia.

VIAJERO DISTINGUIDO

Ha sido huésped, unas horas, de Teruel el ilustre tierrabajino don José Rivera Novilós, a quien, entre otros amigos de Albalate, acompañaba el buen albalatense don José del Río.

El señor Rivera, durante su estancia, ha recibido en la capital sinceras demostraciones de cariñoso respeto.

HOY, PLENO

Hoy, a las siete, se reúne el Pleno de nuestro Ayuntamiento.

—En Pleno próximo se tratará de la cuestión plaza de toros.

BASTON DE MANDO

Ayer tarde, en el domicilio del alcalde, don José María Rivera, y por el señor gobernador, tuvo lugar la entrega del bastón de mando, regalo de un grupo de amigos del buen alcalde de Teruel.

A casa del notable criminalista acudieron políticos de todas las tendencias y gran número de amigos particulares y políticos del festejado.

El acto fué, sin bombo ni platillo, tan usual, conmovedor y simpático.—CANO.

DESDE GALATAYUD

BODA DISTINGUIDA.—En la capilla de Nuestra Señora del Carmen, de la Real Colegiata del Santo Sepulcro, lujosamente adornada con profusión de luces y flores, se celebró el domingo último el enlace matrimonial de la bellísima señorita Carmen Franco Betrián, de distinguida familia de esta ciudad, con el bizarro capitán de Artillería don Pedro Pérez Olleros.

Fueron apadrinados por los padres del novio, don Emilio Pérez y doña Angela Olleros, firmando el acta como testigos don Bartolomé Feliu, teniente coronel de Artillería; don Francisco Laino, don Luis Montuenga y don Enrique López. Ostentó la representación judicial el capitán de Artillería don Mariano Montalbán.

Bendijo la unión el virtuoso beneficiado de la iglesia de San Juan el Real don Luis Hernando.

Acompañaron a los novios las encantadoras señoritas María Luisa y Cecilia Pérez Olleros, Antolina Olleros, Covadonga Vallés, Gabriela Ulled, Patro Aguilar, Carmen Pertegal y Carmen Villalba; señoras de Franco (don Manuel), de Montuenga, de Olleros, de Laino, de Martín y de Belbecí.

Señores don Benito Sánchez, don Alberto de Velasco, don Primitivo Cubero, don Segundo Franco, don Angel Navarro, Ossorio, Velasco, Cebollero, Jiménez, Alfaro, Júdez, Calonge, González Vega, Pasadas, don Faustino y don Manuel Franco, de la Plaza, Borrero, González, Rané, Utrilla, García, Laparza, Agustín, Orea y Asensio.

Terminada la ceremonia religiosa se trasladó la comitiva al Hotel Muro, donde se sirvió un espléndido banquete con la exquisitez acostumbrada por el dueño, don Domingo Casabona.

Durante la comida, una orquestina interpretó un selecto concierto y luego amenizó un baile.

Los novios, que salieron para Madrid y otras capitales, recibieron numerosas felicitaciones, a las que unimos la nuestra muy cordial.—DEA.

"LAS PALMERAS" (CABEZO DE BUENAVISTA) EL RESTAURANTE más acreditado para FIESTAS y BANQUETES GRANDES TERRAZAS No dejen de consultar esta Dirección Teléfono 3-5-8-2

LA POLITICA LOCAL

LA UNION MONARQUICA DE ZARAGOZA

Recibimos, para su publicación, esta nota:

"Anunciada oficialmente la llegada de su majestad el rey, para mañana, día 5, a las nueve y media de la mañana, el Comité directivo de la Unión Monárquica de Zaragoza ruega a sus afiliados, por medio de la Prensa, que cooperen con entusiasmo, cada uno del modo que pueda hacerlo, al recibimiento organizado por las autoridades en honor de nuestro augusto soberano".

Exámenes y concursos

APRENDICES MARINEROS

Por el ministerio de Marina se convoca a oposiciones para proveer trescientas plazas de aprendices marineros especialistas.

De estas plazas, cincuenta serán exclusivamente para aprendices electricistas torpedistas.

La edad mínima de los opositores será de 16 años, sin exceder de los 18, como máxima.

El plazo de admisión de solicitudes terminará el día 15 de julio próximo.

NOTARIAS

A las oposiciones anunciadas para proveer notarias vacantes han sido admitidos 213 notarios.

NOTAS DE HACIENDA

HA CESADO COMO DELEGADO DON FRANCISCO ALAMAN

Como delegado de Hacienda de la provincia ha cesado don Francisco Alamán, que tantas simpatías supo captarse durante el desempeño de su cargo.

El señor Alamán fué objeto de una cariñosa despedida por parte de sus compañeros y subordinados funcionarios de esta Delegación.

LEGADO INTERINO

Se ha hecho cargo interinamente de esta Delegación de Hacienda don Mariano Claver, jefe de la Sección de Contribuciones de la misma.

Doctor A. Pérez Albert

enfermedades de los NIÑOS Rayos X. — Electricidad. — Lámpara de cuarzo. — Horas: de once a una y de tres a cinco

Alfonso I 28, entlo.—Teléf. 26-28

DESDE HUESCA

SE INAUGURA EL BANCO POPULAR DE LOS PREVISORES DEL PORVENIR

A las once de la mañana, en el local situado en la calle de Berenguer, número 2, chafán a la plaza de Camo, tuvo lugar la inauguración de la nueva Sucursal del Banco Popular que los Previsores del Porvenir establecen en Huesca.

Al acto asistieron el excelentísimo señor gobernador civil, representaciones del excelentísimo señor gobernador militar, del ilustrísimo señor obispo, alcalde de Huesca, presidente de la Audiencia, fiscal, vicepresidente de la Diputación, directores de los cinco Bancos locales y otras personalidades y representantes de la Prensa.

En el local del Banco se hallaban los señores que integran la Comisión local de los Previsores del Porvenir, personal directivo de la nueva Sucursal, representante en la capital, acompañados del director general de los Previsores, don Francisco Pérez Fernández; director general del Banco, don Domingo Sastre; vicepresidente del Consejo de Administración, don Remigio Sánchez Covisa, y personal directivo de la Sucursal de Zaragoza.

En un altar instalado en las oficinas celebráronse las ceremonias de bendición por el virtuoso sacerdote don Juan León, quien luego dirigió la palabra a los allí congregados diciendo que por ausencia del prelado ha de expresar la viva satisfacción con que éste ve el establecimiento en Huesca de una Sucursal de esta hijuela de los Previsores. Dijo que la Iglesia se asociaba muy gustosa a este acto y terminó deseando al Banco toda suerte de prosperidades.

Seguidamente hicieron uso de la palabra los señores Sastre, Pérez Fernández y Sánchez Covisa, que explicaron a qué viene a Huesca el Banco Popular, su situación financiera e hicieron votos por que contribuya al desarrollo económico de la capital y provincia.

El alcalde de Huesca dió la bienvenida a la nueva Sucursal en nombre de la ciudad y le deseó los más prósperos resultados.

Terminada la ceremonia de inauguración se obsequió a los concurrentes con un delicado "lunch".

Desde el Banco se trasladaron las autoridades e invitados al Teatro Olimpia, donde se celebró un acto de propaganda de la Asociación de los Previsores del Porvenir, organizado por la Comisión local de Huesca.

En nombre de éste habló el abogado jefe del Estado don Cirilo Martín Retortillo, diciendo que la Comisión local había querido aprovechar

la oportunidad de inaugurarse la Sucursal del Banco filial, para difundir la Asociación.

Hizo la presentación de don Francisco Pérez Fernández, asociado número 1 y director general de los Previsores, quien tomó inmediatamente la palabra para cantar las excelencias de la previsión y del ahorro y señalar el modo acertadísimo con que llena estos fines la Asociación por él fundada y que él dirige.

A la una y media de la tarde, en el Círculo Oscense, los asociados de Huesca, en número de 120, se reunieron en fraternal banquete al que fueron invitadas las autoridades, que lo presidieron, y los altos funcionarios de la entidad que asistieron a la inauguración de la Sucursal.

A los postres los jóvenes y afamados cantadores Camila Gracia y Mariano Ramón cantaron admirablemente varias coplas alusivas, siendo muy ovacionados.

Por la tarde se organizó un baile al que asistieron bellísimas señoritas y en el que el elemento joven hizo derroche de buen humor.

Felicidades a los revisores del Porvenir por el éxito rotundo que obtuvieron con los actos celebrados el domingo en esta ciudad y deseamos a la nueva Sucursal del Banco Popular muchas prosperidades en sus operaciones.

EL CAMPEONATO PROVINCIAL DE FUTBOL

Se jugó el domingo en Huesca el partido para el campeonato provincial entre el C. D. Huesca y el Club Deportivo Barbastro, venciendo el primero por cuatro tantos a tres. En el primer tiempo se retiró, lesionado, el jugador del Huesca, Costa, y a partir de ese momento el entusiasmo de los oscenses decreció notablemente.

Los equipos de ambos clubs fueron muy justamente ovacionados.

De Jaca dicen que, también en partido de campeonato provincial, venció el titular al CYD de Huesca.—LACASA.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — San Francisco Caracciolo; San Quirino, mártir; Santos Optato y Alejandro, obispos; Santa Saturnina, virgen y mártir y la beata Leonor de Cepeda.

Cultos. — En la iglesia de Santa Engracia, a las ocho, misa y ejercicio a la Sagrada Familia, en su altar.

En San Cayetano, por la tarde, a las seis y media, continúa el solemne Novenario a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, con sermón por un Padre Redentorista.

Cuarenta Horas. — En la iglesia de las Religiosas de Santa Rosa.

NOTICIAS

MARRACOS. — Comunican de la Central Eléctrica que ha sido encontrada una paloma mensajera por el empleado Hermenegildo Gracia, con las siguientes inscripciones, sujetas a las patas con unos anillos de goma y aluminio:

Número 14.136 España A 29, en la pata derecha, y número 138 P. 271, en la izquierda, ignorando absolutamente a quien van dirigidas y esperando irán a recogerla.

A. Grasa Sancho

enfermedades de LA PIEL COSTA 3. PRAL.

El Colegio de Matronas de Zaragoza invita a todas las comadronas de la capital y de los pueblos a una Junta extraordinaria que se celebrará el día 6 del corriente, a las cinco de la tarde, en el Colegio de Médicos (Estébanes, 14), para tratar de la colegiación obligatoria.—La presidenta, Petronila Gil.

Dr. M. Martín Clavería

enfermedades nerviosas, tuberculosis. — Rayos X. — PIZARRO 5. Teléfono. 8.505

SUS VESTIDOS USADOS

puede convertirlos en nuevos, empleando los afamados TINTES IBERIA, que se preparan en TUBOS para teñir en caliente; en BOLITAS, para teñir en frío, y en PASTILLAS SUPREMA, para teñir, indistintamente, en caliente o en frío. Para DECOLORAR sus prendas y volverlas a teñir, pida el DECOLORANTE IBERIA y su buen resultado le sorprenderá.

BANCO ZARAGOZANO Fundado en 1910

CAPITAL: 10.000.000 de ptas. FONDO DE RESERVA: 2.325.000 ptas.

Tiene establecidas 34 Sucursales y Agencias y 95 Delegaciones en las provincias de Cuenca, Guadalajara, Huesca, Logroño, Madrid, Soria, Teruel, Toledo y Zaragoza, aparte de una extensa red de Corresponsales en toda España y Extranjero

SUCURSAL EN MADRID: Nicolás María Rivero, 4 y 6 Agencia Urbana en el Barrio de las Delicias

CAJA DE AHORROS

Capitales de los imponentes en 31 marzo 1930. 23.784.383'74 Intereses pagados a los mismos en 31 diciembre 1929 727.847'65 Interés: 4 por 100 anual

CAMARA ACORAZADA

Compartimentos de cajas de alquiler para guardar valores, alhajas y documentos, siendo sus precios de 25 y 40 pesetas al año.

Giros-Transferencias-Cartas de crédito-Ordenes telegráficas sobre todos los países del mundo-Depósitos de valores-Descuento y negociación de letras-Cobro y descuentos de cupones, etc.

En la Academia Militar

Relación de los señores aspirantes que ayer aprobaron los ejercicios siguientes:

Tercer ejercicio teórico. — 567, don Enrique Barbeta Vilches, aritmética, 5 puntos, álgebra, 5; 588, don José Benavides Martínez, 7,50, 7,50; 594, don Antonio Arias Navarro, 5,50, 5; 612, don Fernando García Gómez, 7, 7; 568, don Basilio Aragonés Fernández Grande, 5,50, 7; 578, don Rufino Martín González, 5, 5,50; 597, don Santiago Martínez Larraz, 6, 5; 592, don Ramón Trepap Andréu, 6,50, 6,50.

Segundo ejercicio. — 889, don Roberto Rodríguez Sellés, análisis 5 puntos, dibujo 5,50; 902, don Vitaliano Acero Areños, 5, 6,50; 911, don José Villamar Álvarez, 7, 5; 912, don José Dorrego Pascual, 8,50, 5; 913, don Domingo Hernández Exposité, 5, 5,50; 915, don Antonio Guerra Ferrándiz, 6, 7,50; 916, don José Ruiz Luque, 6, 5,50; 917, don Lope Martínez Puerta, 5, 5,50; 918, don Javier Benavides Martínez Victoria, 5,50, 7,50; 920, don Fernando Puyón Montero, 6,50, 5,50; 921, don Enrique Díez Arias, 5, 5; 922, don Luis Mejón Carrasco, 5, 5; 923, don José Alares Zanón, 5, 5,50; 925, don Antonio Guerrero Sánchez, 7, 5; 926, don Adelaido Cárcel Ramis, 7, 5; 935, don José Escribano Igarza, 5, 5; 939, don Eugenio Morones Aramendía, 8, 5; 940, don Alfredo Arrabal Rodríguez, 7, 5,50; 942, don Ernesto Gómez López, 5,50, 5; 943, don Jesús García López, 6, 5; 945, don Arturo Cebrián Amor, 6,50, 5; 948, don Manuel Villalba Galindo, 5,50, 5; 950, don Balbino González Esparza, 6, 5,50; 951, don Antonio Carvajal Sobrino, 5, 5; 953, don Salustiano Palacios Jambina, 7,50, 5,50; 955, don Lope Sastre de la Torre, 8, 5; 956, don Francisco Pita Molina, 6,50, 5,50; 957, don Ignacio Ferrer Bañuls, 7, 5; 958, don Florencio Gallardo Barrero, 5, 5,50; 959, don Benedicto Yanci Tellechea, 5,50, 5; 960, don Francisco Vázquez López Ortega, 7, 6; 962, don Gregorio Sierra Mármol, 5,50, 5,50; 963, don Ramón Torres Fontes, 5, 5; 965, don Manuel Sánchez Peláez, 6, 5; 973, don Manuel Maroto Coll, 5,50,

5,50; 975, don Augusto Sánchez Piñel, 6,50, 5; 976, don Manuel Casado Bustos, 5, 5.

Tercer ejercicio práctico. — 842, don Antonio Raposo Rojo, 5 puntos; 845, don Antonio Salanova Ornat, 9; 850, don José Perales Vilades, 5; 852, don Fidel Cátedra Román, 5; 853, don Manuel Balanzat de los Santos, 8,50; 857, don Jesús Muniesa Latorre, 6; 861, don Francisco Gras Pardo, 7,50; 866, don Carlos Ariza González, 5; 867, don Ramón Aparicio del Pino, 7; 871, don Antonio Robles Núñez Arenas, 5; 873, don Alfonso Suárez de Puga y Villegas, 6; 879, don Eugenio Dasí Boto, 7; 882, don Angel Fernández Hernández, 5; 883, don Pedro Rodríguez Alonso, 88; 885, don Alfonso Manjón Becerra, 5; 891, don Felipe Rodríguez Sedeño, 5,50; 895, don José Gómez Herrero, 5; 905, don Juan Vázquez Limón, 6; 907, don Rafael Ibáñez Andrés, 5.

Cuarto ejercicio práctico. — 771, don Fulgencio Meseguer Pacheco, 5 puntos; 772, don Salvador Alfonso Vila, 7; 780, don Carlos Alfonso Sarmiento, 7,50; 787, don Pablo Álvarez Lara Ramírez, 6,50; 791, don Adolfo Castañeda Cajigas, 6; 796, don Joaquín Herrera Martínez Añover, 8; 810, don José Ruiz Pardo, 6,50; 811, don Emilio Martínez Berganza, 8; 812, don Mariano Clavijo Montourzy, 8; 813, don Francisco Siguenza Jiménez Allo, 6,50; 815, don José Rey Cascales, 5,50; 817, don Arturo Larrosa Albiñana, 8,50; 839, don Enrique Cobeño González, 7.

Ejercicio previo. — 1.073, don Raimundo Díaz Arla, aprobado; 1.113, don José Gutiérrez Robles, aprobado.

Quinto ejercicio. — 151, don Aniceto Puente Pérez, 5,50 puntos; 153, don José Rivaud Valdés, 6,50; 154, don Antonio Saracibar Bazán, 5; 159, don Rafael Ortega Cuervo, 5; 159, don Luciano Fernández Araguiez Azcárate, 5; 162, don Jaime Mena Enrich, 5; 163, don Jaime Más Borrás, 5; 165, don José Oliver Sagera, 5,75; 167, don José María Casquero Medina, 5; 184, don Luis Aparisi Calatayud, 6,50; 185, don Miguel Escofet Aula, 5; 186, don Carlos Ferrando López, 5,75; 194, don Juan López Ruiz, 5,50.

Primer ejercicio. — Han sido de-

clarados aptos en reconocimiento, habiendo obtenido en gimnasia la puntuación que se cita, los señores siguientes:

979, don Fernando Cantalapiedra Fernández, 5 puntos; 980, don Francisco Coloma Gallegos, 7; 981, don don Angel Cervera Balseiro, 7; 982, don José Casares y Pérez de Evora, 5; 983, don Santiago Casares y Pérez de Evora, 9; 984, don Julio Casares Pérez C., 5; 987, don Manuel Alonso Fernández, 5; 989, don Alfonso Gámiz Escribano, 7; 990, don Antonio Ojanguren Alonso, 7; 991, don Ramón Alonso González, 9; 993, don Antonio Hoces Cabrera, 5; 995, don Nicolás Ciriza Zarandicochea, 5; 996, don José María Cirizola Rojas, 9; 997, don Martín Llavador Mira, 5; 998, don Bartolomé Pérez Gallardo, 5; 999, don Enrique Mata García de Larrosa, 5; 1.000, don Luis Delgado Gallego, 5; 1.001, don Fernando Pita Las Santas, 7; 1.004, don José Tirado Tejero, 7; 1.006, don Andrés Asensio Alvarez Arenas, 7; 1.007, don Julián Rodríguez Pastrana y Ortiz R., 7; 1.008, don José María Larrandobuno Llera, 5; 1.011, don Blas Sánchez Rojas Romero, 5; 1.012, don Agustín Melero Fernández, 7; 1.013, don Miguel San José Ocaña, 7; 1.014, don Julián Cebrián Esparza, 7; 1.015, don Luis San Vicente Royo, 5; 1.016, don Zacarías San Vicente Royo, 5; 1.017, don Alfonso Alcázar López Calle, 7; 1.018, don Jesús Castañer García, 5; 1.019, don Joaquín Ramírez Alonso, 5; 1.021, don Ernesto Serrano Benet, 7; 1.022, don Miguel Anglada Roméu, 5; 1.023, don Antonio Pérez Pascual, 7; 1.025, don Luis Barroso Pérez, 5; 1.027, don Emilio Cuenco Foronda, 5; 1.028, don Gregorio Lorenzo Navarro, 7; 1.030, don Eugenio Rodríguez Lazaga, 5; 1.032, don Francisco Román Pardo, 5; 1.033, don Jesús Irañeta Ochoa, 7; 1.035, don Joaquín Zazurra Subir, 5; 1.036, don Manuel Balaguer David, 7; 1.037, don Fermín Armendáriz Birto, 5; 1.038, don Pedro Bellón Romero, 5; 1.039, don Alfonso Crespo Maroto, 5; 1.040, don Pedro Borrego Vasco, 7; 1.041, don Francisco Mariño Vila, 7; 1.042, don Ildefonso Ortiz Gómez, 5; 1.043, don Tomás Ramos Yepes, 5; 1.044, don Amadeo Suárez Menéndez, 5; 1.045, don Juan Arjona Colomo, 5; 1.046, don Modesto Mirón Bejarano, 5; 32, don Francisco Mateo Gacíos, 5; 366, don David Galán Hernández, 5; 79, don Rafael López Lorente, 5.

Cuarto ejercicio teórico. — 96, don Enrique Rodríguez Alvarez, geometría 7,50; trigonometría, 5; 201, don Manuel Pérez García, 6,50, 6,50; 212, don Carlos Pérez Quintanilla, 7, 6; 213, don Angel Castellano Sánchez, 6, 6; 214, don Juan Barrena Baudevalle, 6, 6,50; 221, don Vicente Martínez Esparza, 6, 6,50; 227, don Luis Lego Hermosilla, 5, 6; 228, don José Ramos García, 6, 6; 232, don Máximo Prieto y Aozarena, 8,50, 8,50; 235, don Manuel Quintana Barragán, 5, 6,50; 238, don Manuel Leno Valencia, 6, 5; 242, don don José Guilló Hernández, 6,50, 7,50; 243, don José Marcilla Vera, 5, 5,50; 245, don José Espiga Marcos, 5,50, 5,50; 250, don Inocencio Núñez Núñez, 5,50, 5,50; 252, don Federico Gros Lorig, 7,50, 6,50; 253, don Vicente Martínez Martínez, 7, 6,50; 254, don Angel Vega Franco, 7,50, 7,50.

LO QUE NOS DICE EL PUBLICO

¿Hay fiebres tíficas en el Arrabal?

Firmada por don Fernando Artal Ratiel hemos recibido una carta—que por su extensión no publicamos íntegra—de contenido interesante porque, de comprobarse su denuncia, los hechos que señala constituirían un grave riesgo para la salubridad de Zaragoza.

Empieza diciendo nuestro comunicante que en el Arrabal existen bastantes enfermos de fiebres tíficas y que la causa de la epidemia puede situarse en las condiciones pantanosas de las balsas de Ebro Viejo, ya denunciadas en este mismo periódico por información facilitada de los señores que forman la Junta de vecinos de aquel barrio, aunque en su información no se concretasen las causas, descuido al que intenta poner remedio nuestro comunicante.

Parece ser que la acequia conocida por la de "las ranas", cuya misión es recoger el agua de los brazos del término del Rabal y de los manantiales existentes, para llevarla al río, era limpiada de vez

en cuando en otro tiempo, evitando así el estancamiento de las aguas. Hoy, en cambio, no se hace, por lo que algunos campos, en vez de estar aptos para cosechar cereales, están convertidos en charcas de aguas corrompidas. También dice nuestro comunicante que los viveros que antes tenía allí el Ayuntamiento están en la actualidad muy descuidados.

El riesgo no es nuevo, por lo visto, ya que nuestro comunicante asegura recordar, contados por sus padres, los frecuentes casos de fiebres tifoideas en las personas de su familia, habitante en las proximidades de las balsas de Ebro Viejo. Recuerda también que un benemérito alcalde de Zaragoza, don Antonio Candaliya, dispuso que todos los escombros que produjeran las obras de Zaragoza se arterian en el citado lugar, hasta cubrir las balsas, mejorando notablemente la sanidad del barrio. También dispuso aquel alcalde que a la acequia de "las ranas" se le diera la necesaria profundidad para que cumpliera a la perfección su cometido.

No es suficiente motivo—dice el señor Artal—para justificar la reciente formación de las balsas las pasadas avenidas del río, porque otros años, a pesar de ellas, no ha ocurrido. Una de las causas—añade—es la construcción, por un particular, de una alcantarilla para mejorar sus terrenos, pero situada de manera que no permite discurrir con facilidad las aguas de los escurrederos, produciéndose, por consiguiente, las balsas.

Por lo tanto, como remedio del grave peligro, indica que se rebaje en metro y medio la altura de dicha alcantarilla.

Indica, por fin, que las casas construidas por una Sociedad en los terrenos comprados a los herederos de don Antonio Puertas, señaladas con los números 5, 6, 7, 8 y 9, una fábrica de curtidos y las casas números 14 y 16, 18 y la señalada con la letra A, vierten los detritus de sus retretes al escurredero, permaneciendo hacinados el la acequia, mezclados con el fango, próximos a la alcantarilla cuya construcción se criticaba más arriba. Como es natural, se ha formado allí un importante foco infeccioso que debe desaparecer inmediatamente.

Termina dirigiéndose a las autoridades para que pongan urgente remedio, pues ya ha hecho su aparición el mosquito anunciando las fiebres tíficas que de tres años a esta parte han producido algunas defunciones.

Este número ha sido visado por la previa censura

Centros y sociedades

ESCULTORES, DECORADORES Y PORTLANDISTAS

Recibimos, para su publicación, esta nota:

"A todos los compañeros de la Sociedad de Escultores Decoradores Portlandistas y similares de Zaragoza: Mañana, día 5, a las seis y media de la tarde, y en nuestro domicilio social, Estébanes, número 2, principal, celebrará esta Sociedad Junta general extraordinaria para discutir y tratar asuntos de gran interés para la organización. Se ruega la puntual asistencia".

LOS OBREROS PINTORES

La Junta directiva de la Sociedad de obreros pintores, nos ruega la publicación de la siguiente nota:

"Se os convoca a Junta general extraordinaria en nuestro domicilio social, Estébanes, 2, principal, para el día 6, a las seis y media de la tarde.

Dado el sumo interés de los asuntos a tratar, se os ruega la más puntual asistencia".

¿UN TAXI?

Llame usted al teléfono 2702 Parada Independencia y Bar Rojo

Las enfermedades del

Estómago e Intestinos

dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc. se curan positivamente con el

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

(STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.

Venta: Principales farmacias del mundo.

SALON DORÉ

Hoy, miércoles, estreno de la grandiosa joya de la «Universa»

ENTRE DOS MUJERES

Por los ases de la pantalla Pauline Starke, Norman Kerry y Marian Nixon.

Mañana, jueves, estreno de la superproducción «Artistas Asociados»

LAS TRES PASIONES

por Alice Terry e Iván Petrovich

Gran ocasión:

Por haber reformado sus talleres y adquirido maquinaria de mayor producción se vende, junto o por separado, una máquina rotativa con todo el servicio de estereotipia, dos máquinas de compenar "Typograph" y una guillotina,

de este diario. Todo en perfecto estado de funcionamiento y facilidades de pago

Para detalles dirigirse a esta Administración

NESFARINA

ese excelente alimento que tan prodigiosos efectos produce en los niños y que tan recomendado ha sido por las eminencias médicas, sólo se vende en botes cerrados.

- NUM. 1.—MEDIO BOTE
 - NUM. 2.—BOTE CORRIENTE.
 - NUM. 3.—BOTE TRIPLE (el más económico, por su gran cabida).
- Todos los envases y cubiertas de la NESFARINA llevan nuestra marca de fábrica.



¡PRECAUCION! No es NESFARINA cualquier producto que os ofrezca sin estas garantías. Desconfiad, sobre todo, de las caseras más o menos tíficas, pero que ninguna relación tienen con la NESFARINA, aunque algunos desaprensivos las vendan con este nombre. La NESFARINA sólo se prepara en el Laboratorio Armisén, sucesor

Teatro-Cine Parisiana Empresa "SABE" Teléfono 12-43

Compañía ALEGRÍA-ENHART

A las diez y media

ESTRENO

de la revista de gran espectáculo en dos actos y veinte cuadros, original de Antonio Paso hijo y Enrique Paso, con música de los maestros Guillermo Cases y Amancio Musso, titulada

¡OIGA!... ¡OIGA!

Extraordinaria presentación escénica

CRONICAS REGIONALES

Tardienta

FIESTAS EN HONOR DE SU PATRONA SANTA QUITERIA. — Con extraordinaria animación y entusiasmo, ya que la cosecha se presenta espléndida, se han celebrado las tradicionales fiestas en honor de Santa Quitéria.

La afluencia de forasteros ha sobrepasado las cifras de años anteriores. De los pueblos comarcanos de Huesca y Zaragoza, han acudido distinguidas personalidades galantemente invitadas por el vecindario.

Durante los días 22 al 25, inclusive, que han durado las fiestas, se han celebrado diferentes actos religiosos y profanos, que se han visto concurrir.

Como en años anteriores, hubo excursión a la ermita, a la cual asistió la mayor parte del vecindario de Tardienta, celebrándose una misa solemne y a continuación diversos festejos, en los que reinó la alegría y el buen humor.

Para solaz de la gente menuda, hicieron varias salidas las comparsas de Gigantes y Cebeduzos y se lanzaron abundantes chupinazos con sorpresa y globos aerostáticos. Se han quemado varias colecciones de fuegos artificiales del afamado pirotécnico zaragozano señor Sanz.

La banda de música de la Academia General de Zaragoza fué la encargada de los conciertos matinales en diferentes lugares del pueblo y en los cuales interpretó las mejores piezas de su repertorio.

El número sobresaliente de este año lo constituyó la "fiesta brava". En la improvisada plaza constituida en el apartado del industrial don Mariano Gavín Pradell, se lidiaron en la tarde del viernes dos bravos beceros de la ganadería Supervía, de Tauste, estando encargados de "darles pasaporte" los jóvenes de la localidad Luis Abadía y Enrique Gutiérrez, ayudados por los aficionados Manolo Echaure, Paco "el del bar", Antonio Abad y Paco Gomáriz, actuando como director de lidia Lorenzo Franco.

Presidieron la lidia, tocadas con la española mantilla de blonda y el castizo mantón de Manila, las bellísimas señoritas Anunciación Romeo, Eleuteria Martín, Josefina Martínez y Emilia Escartín.

Otubo tan resonante éxito la fiesta, que don Mariano Gavín Pradell ofreció para el domingo la repetición de la fiesta con dos novillos erales de la afamada ganadería de don Fidel Rubio, de Alfaro, de los que hizo él el obsequio.

En este día figuraron como diestros el valiente novillero, hijo del pueblo, Lorenzo Franco y del entusiasta aficionado Federico Ballarín. Les secundaron en tan difícil misión los aplaudidos profesionales Pablo Lafuente, "Gordo" y "Blanquito", formando a las órdenes del primer espada los espontáneos, pero no menos valientes y "arriesgados" taurófilos Manolo Echaure, que hizo verdaderas filigranas para un hermoso par de banderillas; Pepe Gavín y su hermano Ramón, que hicieron primorosos quites, y Rafael Arnal "Rafaelillo", que respondió a la fama adquirida por otro famoso Rafael.

Al diestro Ballarín le ayudaron Julián Iriarte, que hizo el pase de la firma, añorando sus faenas periodísticas; Esteban Seral, que fué aplaudido en varios lances, y Angel Aso y Antonio Abad, de una sangre fría enorme.

Para Lorenzo Franco fueron las mayores ovaciones de la tarde, pues con los novillos muy manejables, pero codiciosos, verificó diferentes suertes con la maestría de sus mejores tardes.

El culto a Tersipcore tuvo numerosos devotos, viéndose los tres bailes celebrados concurrir.

En el espléndido salón situado en la planta baja de la casa de don Juan Gomáriz tuvo lugar un baile de sociedad.

La orquestina "Humoresque jazz orchestre", dirigida por el inteligente músico señor Piujo, ejecutó los bailes más en boga.

En él tuvimos el gusto de saludar, entre otras, a las bellísimas señoritas Pepita y María Figulls, Manolita Antonio y Conchita Rivas, Isabel Alastrué, Marujita Val, Consuelo Gomáriz, María Bernal Gavín, María Bernal Gomáriz, Emilia Padrós, Emilia Sánchez, Milagritos González, Mercedes Lahuerta, Pilarín Aisa, Eleuteria Martín, Purina y Sabina Méndez, Mercedes Atarés, Josefina Martínez, Gregoria Atarés, Irene y Aurora Lalana, María Mallén, Basf Cellalbo, Felisa Royal, María Cruz Sarasa, Agueda e Isabel Ortiz, Paquita Laglera, Merce-

ditas Laperla, Pilarín González, Pilarín Lajusticia, Anunciación y Carrodilla Rivera, Aurelia Arnal, Carmen Abadías, Emilia Escartín, María Bescós, Carmen Tolosana...

También obtuvo gran relieve la carrera pedestre, por figurar en ella los reconocidos valores regionales Clavero, que obtuvo el primer lugar; Carreras, Martínez y otros.

HUESPEDES DISTINGUIDOS. — Don Francisco y don Manuel Catón, de Almudévar; don Mariano Alastrué, de idem; don Luis Polo, don Fernando Lasoasa y don Francisco Paño, de Huesca; las señoritas Pepita y María Luisa Gómez Morato, don Joaquín Moliner, don Angel Mata don Julián Iriarte, don Rafael Arnal Montes y don Justo Ochoa, de Zaragoza; que, como dijimos antes, fueron muchos, lamentando las omisiones. — **CORRESPONSAL.**

Cubla

FIESTAS.—El día 22 de mayo próxima pasado se celebró en este pueblo la tradicional fiesta que anualmente se celebra en honor de Santa Quitéria, la que, como en años anteriores, nos enteramos la víspera al blanquearnos de harina las simpáticas clavarías, ya que, según costumbre, amasan el pan que se reparte en dicho día y con tal motivo la harina sobrante la dedican a tirar a los vecinos que por la plaza transitan, no habiendo uno tan sólo que se pueda librar de esta "caricia" y, desde luego, la animación y la juega en dicho día 21 es épica por las corridas que acostumbra a darnos.

El día de la festividad, a primera hora, anunciándose por el volteo de campanas, todos los habitantes concurren al salón de la Casa Consistorial, en donde, convenientemente dispuesto un barril de aguardiente por los mayores de la fiesta, se reparte a chicos y grandes la consabida copa con su correspondiente trozo de torta.

A las diez de la mañana hubo función religiosa, con la celebración de la santa misa, corriendo la oración sagrada a cargo de nuestro celoso ecónomo don Salustiano Pastor, que, con su elocuentísima palabra, puso de manifiesto el motivo y origen de tan tradicional fiesta, logrando encauzar y guiar a sus feligreses por el recto camino de la verdad.

Por la tarde, a las dos, reunión de todo el vecindario en el espacioso salón del Ayuntamiento, con asistencia de todas las autoridades y presidiendo su digno alcalde don Luis Barona, quien ordenó, según costumbre, la inclusión en la urna destinada al efecto para la celebración de esta fiesta, de todos los vecinos que, por contraer matrimonio en el año o adquirir vecindad, les correspondía formar parte de esta festividad para designación de mayores del año próximo, habiendo correspondido ocho inclusiones. Acto continuo se procedió al sorteo, sin ocurrir la menor incidencia. A continuación vino el reparto de la caridad, consistente en un pan por habitante y el consabido "mojo", que se compone de vinagre con miel y en donde los chicos se chupan los dedos que es un gusto.

Lo demás de la fiesta, lo más grande para la gente joven, fué el animado baile que, tarde y noche, se organizó en el triquete, adonde las jóvenes de la localidad, que no cito

ninguna por no incurrir en omisiones, lucieron sus lujosos vestidos y, desde luego, con su belleza y esplendor dieron el máximo realce a la fiesta. Los jóvenes se divirtieron también de lo lindo, debido al buen humor que siempre en ellos es propicio.

Y para terminar he de hacer constar que, cuando mayor se desbordó el entusiasmo, fué sobre las tres de la tarde, en que se dejó caer una benéfica lluvia, que a tiempo llegó para que las cosechas no se perdieran por completo, ya que, por la gran sequía que se notaba en la tierra, este humilde vecindario desconfiaba de llegar a la recolección de la cosecha, único medio de vida en este pueblo y, por lo tanto celebraremos haya llegado en buena hora para que estos modestos labradores vean colmadas sus aspiraciones.

DE SOCIEDAD.—Con motivo de la festividad, hemos tenido el gusto de saludar a don Victoriano Yuste, practicante de Camarena; don José Martínez, comandante del puesto de la Guardia civil de dicho pueblo, acompañado del guardia segundo don José Muñoz; don Miguel Tomás, industrial de Orihuela del Tremedal; a don Miguel Espílez y esposa, propietarios de Villastar, y por último, a nuestro querido y simpático amigo don Pablo Sarraite, veterinario de este pueblo, con residencia en Vilell, que con su siempre semblante risueño y buen humor ha contribuido a hacernos pasar un ratillo de alegría.

OBRAS PUBLICAS.—Poco tiempo hace que rigen los destinos de nuestro pueblo los actuales concejales, con su digno alcalde a la cabeza, don Luis Barona, y hemos visto ya varias reformas en la localidad, entre ellas el tan bien ideado arreglo de la fuente que existe en la plaza de Alfonso Torán, ya que por estar bastante descuidada, el agua desaparecía antes de llegar al pueblo. También hemos admirado el arreglo del lavadero público, en condiciones excelentes de salubridad e higiene. Y por fin, el actual Ayuntamiento tiene en proyecto la construcción de aceras en todas las calles del poblado, colocación de banderillas en el puente que existe en el barranco Loreto y arreglo de la Casa Consistorial, obras que de llevarse a cabo han de ser orgullo de los vecinos de Cubla y por nuestra parte, al felicitar a los dignos miembros de la Corporación por tan bien ideados planes, les deseamos puedan proseguir al frente de la labor emprendida para estímulo y admiración de sus administrados. — **C.**

Utebo

HOMENAJE A LA VEJEZ.— El día 29 próximo pasado, a las cuatro de la tarde, con gran solemnidad y numerosa concurrencia, tuvo lugar en este pueblo la simpática, social y altamente educativa fiesta de Homenaje a la Vejez.

Este acto, que se ha celebrado por tercera vez, fué presidido por el digno señor alcalde don Gabriel Cebrián, acompañado por los señores que integran este Patronato local, entre los que vimos al ilustre director de la Metalúrgica de Utebo, don Francisco Casamajó.

Tuvo lugar en el amplio local de las antiguas escuelas, colocándose las

autoridades en el escenario previamente preparado, y en el salón, en lugar preferente, los ancianos homenajeados y las señoras de la Junta de Protección al Homenaje, ocupando el público el resto del local.

Principió el acto con un cariñoso saludo a los ancianos, dirigido por el señor alcalde, quien expresó a grandes rasgos la importancia de este homenaje, agradeciendo al pueblo su asistencia y cooperación y manifestando su optimismo en lo que se refiere a esta gran obra.

A continuación hizo uso de la palabra el señor secretario del Patronato, don Eusebio Sarasa, quien, después de respetuoso saludo a la concurrencia y en particular a los venerables ancianos en nombre de los educadores de la niñez, hizo una ligera Memoria de la actuación de este Patronato durante el año último, explicando en síntesis las reuniones celebradas, organización de este acto, personas que han ayudado para su mejor éxito, proyectos para el porvenir, ancianos elegidos para recibir el homenaje; terminando congratulándose al ver que la obra prospera y que arraiga en el pueblo esta cultural fiesta.

Los niños Alfonso Artazos, Elena Latas y Aurora Latorre, con claridad y emoción, recitaron sendas composiciones poéticas alusivas al conmovedor acto que se celebraba.

Cerró el ciclo de los discursos don Ricardo Román, quien demostró gran erudición y excelentes dotes oratorias en su extensa y bien documentada disertación. En el saludo dirigido tocó la fibra sensible cantando un himno a la ancianidad; hizo luego un estudio paragonado entre la niñez y la ancianidad, demostrando las relaciones entre una y otra, período que fué interrumpido varias veces por los aplausos. Terminó esta parte con un paseo por la Historia de España en los últimos tiempos, para refrescar las reminiscencias de los ancianos, con hechos presenciados quizá por ellos mismos.

A continuación y como tesorero del Patronato, explicó el estado de la Caja con todo detalle y que nosotros omitimos en gracia a la brevedad.

Todos los oradores vieron premiada su labor con abundantes aplausos.

Terminó el acto repartiéndose entre treinta ancianos la cantidad de 20 pesetas a cada uno, o sea, un total de 600 pesetas.

He aquí los nombres y apellidos de los ancianos socorridos:

Dámasa Anchelergues, Andresa Ibáñez, Pascuala Pallarés, Bernabé Uriel, Victoriano Gracia, Félix Ibáñez, Cristobalina Huerta, Constancia Ortiz, Tomasa Anadón, Cristóbal Gracia, Francisco Sánchez, Bruno Cortadé, Narcisca Huesa, Manuel Cirajas, Juana Sebastián, Francisca del Río, Josefa del Río, Francisco Benito, Camila Soler, Josefa Artal, Miguel Barón, Eugenio Lafora, Miguela Ostáriz, Josefa Crespo, Joaquina Lanuza, Bernardina Ilera, Josefa Adiego, Juliana Lamparero, Eusebia Sánchez y Lorenza Gracia, ésta última ciega.

Desde estas columnas felicito efusivamente al Patronato local, que ha sabido organizar y llevar a la práctica una fiesta tan benéfica, hermosa y educativa; gracias mil a cuantos han contribuido con su ayuda moral y material, y un aplauso caluroso a esos niños y jóvenes de ambos sexos que, con su esfuerzo y feliz actuación, han llevado a esos ancianitos un poco de pan y una inmensidad de amor y consuelo a sus corazones. Adelante, que así se rinde tributo a la ancianidad; así se hace ambiente de respeto y veneración; así se hace patria.

Paso a reseñar la serie de actos organizados con objeto de allegar fondos para el homenaje.

Durante los días 25, 26 y 27, se dieron tres veladas teatrales, utilizándose como local la antigua escuela, galantemente cedida por el Ayuntamiento.

Tomaron parte en ellas los siguientes jóvenes: don Ricardo Román, que dirigió los ensayos y actuó maravillosamente, causando la alegría del público; los señores maestros doña Cristina Zapater, doña Felicidad Merenciano, don Vicente Sarasa y don César Montañés; el abogado don Miguel Pérez y los estudiantes Antonio Fatás, Luis y Emilio Navarro y Luis Sarasa; también tomaron parte las simpáticas señoritas de la localidad Fiel Cebrián, María Ibáñez y Alicia Miguel.

Asimismo intervinieron en las veladas los niños y niñas de las escuelas, figurando entre ellos Angeles Rotellar, Teresa Marco, Paz Pérez, Berta Soler, Pilar Herrando y Jacinta Picapeo, y los niños Elias Trasobares, Antonio Miguel, Marino Simón, Antonio Latas, Pascual Uriel y Luis Fuertes, los cuales fueron dirigidos por doña Teresa Lambea y don Eusebio Sarasa. Todos ellos cumplieron muy bien su

cometido, agradando al público en todas las representaciones.

Se puso en escena el drama titulado "Tragedia de amor", cuyo autor es el maestro señor Montañés y las comedias "El genio de su mamá", "Cuidado con los rateros", "A estudiar a Salamanca", "Los palos merecidos" y "La hija modelo". En un entreacto se leyó una inspirada poesía, original de don Anibal Caro.

Completó el programa la rondalla que dirige don Martín Ferraz e integrada por los señores don Vicente Sarasa, don César Montañés, Angel Simón, Andrés Guallar y Pedro Gracia.

Al final de las veladas tomó parte un cuadro de Jota, en la cual se dieron a conocer, por su potente voz y magnífico estilo, los cantadores Francisco Royo, de Alagón, y Alicia Miguel, Santiago Guallar y Marino Simón, de Utebo.

Como prueba de lo mucho que gustaron las funciones, basta decir que todas las noches se quedaron muchas personas sin entrar, por falta de local, a pesar de ser amplio. — **C.**

Velilla de Ebro

HOMENAJE A LA VEJEZ. — Con la brillantez de años anteriores, y debidamente organizada por el Patronato local de homenaje a los viejos, se celebró el día de la Ascensión tan simpática y enaltecedora fiesta en esta villa.

A la hora señalada partió la comitiva en la Casa Consistorial los señores del Patronato local, Ayuntamiento, Juzgado municipal, Sindicato Agrícola Católico, señores maestros con sus respectivos niños y niñas y jóvenes de uno y otro sexo, para acompañar a los ancianos a la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción.

Ala hora señalada partió la comitiva a dicha iglesia, cantando admirablemente los niños el Himno de la Previsión y de la Bandera Nacional.

En la iglesia fueron colocados los ancianos en lugar preferente, rodeados de las autoridades y niños, y acompañados de los demás vecinos, que llenaban el lugar sagrado.

El señor cura párroco, don Esteban Calomarde Fuentes, con su elocuente palabra manifestó claramente el objeto y fin de esta fiesta y el respeto, consideración y cuidado que debemos tener siempre a los ancianos.

Concluida la misa se trasladó la comitiva a la escuela de niñas, donde se cantó nuevamente el Himno de la Previsión, y seguidamente fueron entregados donativos en metálico y bonos a los ancianos homenajeados para recoger su importe en géneros en los establecimientos de esta villa.

El importe de estos donativos y bonos será cubierto con las existencias del homenaje anterior, donativo del Patronato regional, limosna del industrial de la villa de los Angeles y el resto por el Ayuntamiento de esta vecindad.

Por la tarde fueron convidados los ancianos con café, copas y puros en el Sindicato Agrícola Católico, y felicitados por sus socios, deseándoles un año más para poderlos obsequiar.

Reciban la más efusiva felicitación los señores que componen el Patronato local por su buen acierto en la obra de esta fiesta, y hagamos votos fervientes porque en años sucesivos tome el incremento que se merece. — **CORRESPONSAL.**

COTIZACIÓN DEL PAPEL

Almacenes Canudo MENDEZ NUÑEZ, 17 y 19
Teléfono 24-79
Papelería, objetos de escritorio, juguetería

CLASES	PESETAS SEGUN PARTIDA
Manila liso	de 6'50 resma
Idem satinado	" 7'45 a 7'10 "
Seda blanco	" 7'85 a 7'15 "
Barba	" 9'55 a 8'70 "
Blanco satinado una cara...	" 14'85 a 12'80 "
Parafinado, 4'500 kilogs...	" 12'50 a 11'75 "
Celulosa blanco	" 16'95 a 14'60 "
Cristal blanco	" 32'40 a 29'65 "
Rollos paja	" 67'65 a 63 100 k.
" estracilla	" 78'15 a 71 "
" de cuero	" 109 a 94 "
" de celulosa	" 142'70 a 123 "
" de kraf (facturar) 1	" 148'50 a 128 "
" " " 2	" 126 a 112 "
" " " 3	" 43 a 40 "
Cartón gris	" 105 a 99 "
Bolsas cuero. 105	" 130 a 119 "
Idem inglés. 120	" 14'45 a 12'65 "
Blanco 25 x 35 de 3000	" 19'75 a 17'30 "
" 30 x 40 de 3000	" 13'45 a 11'75 "
Gris 1.ª 25 x 35 de 3000	" 18'45 a 16'15 "
" 1.ª 30 x 40 de 3000	" 12'70 a 11'15 "
" 2.ª 25 x 35 de 3000	" 17'40 a 15'25 "
" 2.ª 30 x 40 de 3000	" 12'85 a 11'70 "
Paja 25 x 35 de 3000	" 17'65 a 16'05 "
" 30 x 40 de 3000	

Los fardos francos de porte estación destino desde 5 fardos en adelante

AMERICAN CIRQUE



Penúltimas funciones

MODA, a las 6 30
NOCHE, a las 10 30

CIRCO
y 2 sensacionales combates de **BOXEO**

GALVEZ contra MARTIN
y **CASTEL contra BERNAL**

CHOCOLATES
CLASES ESPECIALES

Pidanse muestras y condiciones

Giménez y Cia., S. en C.-D. Jaime, 52-54
Sociales: Manifestación, 14, Pignatelli, 1, y Azoque, 24-26-28-30

RAYOS X METALIX, PORTATIL PHILIPS
 Máximo rendimiento-Demostraciones gratis
García Alonso, Azoque, 10 y 12 - Teléf. 3603
 Interese sistema de venta a plazos

Grandes Almacenes de Muebles José Ibáñez Díez
 Fábrica de Muebles: Industria, letra B Almacenes: Méndez Núñez, 16
ZARAGOZA

COMPRA DE CRÉDITOS

Representación de Corporaciones y particulares. — Habilitación de Clases Pasivas. — Gestión de asuntos en las oficinas del Estado, Provinciales y Municipales. — Presentación de documentos a liquidación de derechos reales e inscripción en el Registro de la Propiedad. — Obtención de certificados de penales y últimas voluntades. — Administración de fincas.

PASCUAL GARCIA y C.ª, S. de C.
 Conde Aranda, 8. ZARAGOZA Teléfono 40-08

MOTORES ACEITES PESADOS

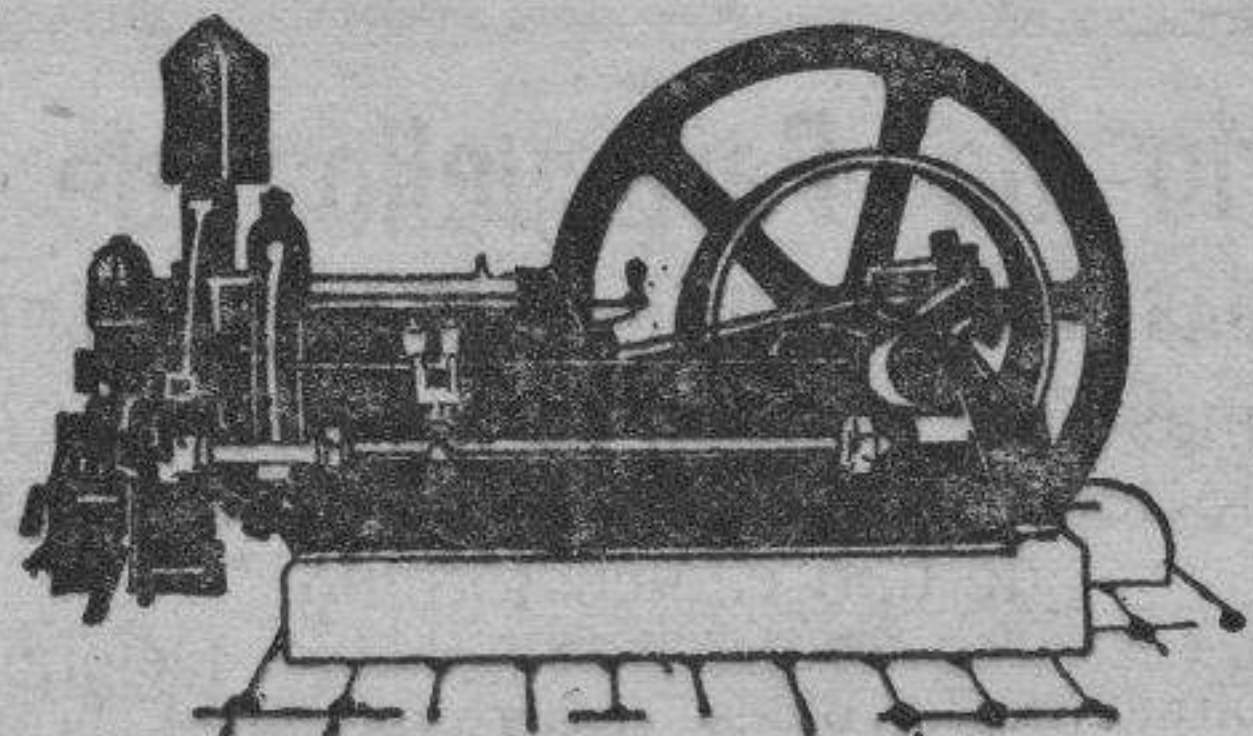


Para riegos. - Abastecimientos de aguas Centrales e.éctricas

Los más sólidos - Los de menos consumo

Arranque en frío - Cuatro tiempos.

Coste mínimo, 0,04 ptas. HP. hora
 Pídanse presupuestos



Agentes distribuidores en España:

THE SPANISH TRADING Co. Ltd.

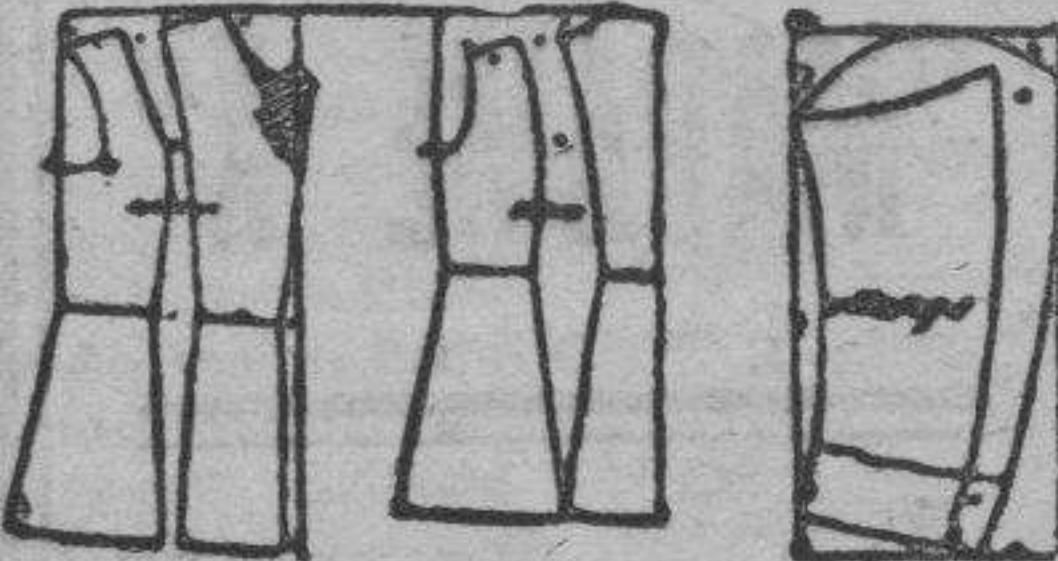
Antonio Maura, 14 MADRID Rambla Cataluña, 78 BARCELONA
 Solicitamos agentes

ACADEMIA CENTRAL DE CORTE Y CONFECCION

Inventora Pilar Ferrer

Profesora doña Antonia Clemente

En esta acreditada Academia, es donde se da la enseñanza más completa por la exactitud del corte y esmerada confección, toda alumna puede cortar y confeccionar desde el primer día, imponiéndose en la montura de toda clase de prendas y adquiriendo gusto en adornarlas.



SAN MIGUEL, número 14, tercero
 Clases para obreras, de 6 a 8 tarde.

Particulares especiales para el estudio de profesoras en este arte

CLINICA MURO

Sifilis Venéreo Impotencia
 Aplicación de los procedimientos más modernos.

Mártires, 16, pral. Zaragoza
 Arco de Cinegio.



PELUQUERIA DE SEÑORAS

SALON MADRID-PARIS

MAN SPRICH DEUSTH
 Ondulación al agua y Marcel; lavado de cabeza, corte de cabello tintes inofensivos, etc.
 Ramón y Cajal, 62 1.ª Izqda. ---ZARAGOZA

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en las principales Farmacias y Droguerías.

Administración: Rambla de las Flores, 18, entl. -BARCELONA

¡Ofrecemos al público!
¡Comodidad máxima!
¡Economía importantel!
¡Limpieza absoluta!

¿COMO? ¿CON QUE?

Empleando nuestras cocinas y calentadoras de agua, a gas.

Evitará usted en verano el caldeo de su habitación.

Tendrá usted instantáneamente preparado el baño, a cualquier hora y en cualquier momento.

Seguridad absoluta con las modernas instalaciones. Contadores modernísimos, de tamaño reducido y automáticos, funcionando al introducir monedas de diez céntimos.

CONSULTENOS. — Hacemos instalaciones gratis y en alquiler; vendemos aparatos a plazos sin aumento de precio.

Oficinas, exposición y venta de aparatos:
COSO, 52. ~ Zaragoza

El viajero pidió un cuarto, anunciando que permanecería cuando menos quince días o tres semanas en Bellombe, y se le dió la mejor habitación de la posada.

Cuando se subieron los baúles al cuarto del viajero, éste les abrió en presencia del posadero y del mozo. Uno de ellos contenía la ropa blanca y efectos de vestir: tanto los trajes, como las camisas, eran nuevas, y el ojo menos perspicaz hubiera podido conocer fácilmente que no habían sido estrenados.

El otro baúl contenía todo un surtido de objetos propios de un geómetra o de un ingeniero: la cadena y el cartabón de agrimensor, una caja de compases, lapiceros, reglas, escuadras de diversos tamaños, tintas negras, azul y roja, etc. En una cartera había hojas de papel para dibujos y calcos, y algunas de ellas ostentaban grandes líneas trazadas, unas azules, otras negras o encarnadas, con letras de trecho en trecho y números microscópicos.

El posadero abrió tamaños ojos embobados.

—Señor mío—le dijo el viajero—. Me llamo Julián Forestier, soy ingeniero al servicio de la Compañía de Ferrocarriles Económicos y vengo a Bellombe comisionado de París por mi Compañía. Ya sabréis, tal vez, que se trata de abrir en esta comarca un camino de hierro de interés local.

—Ciertamente, señor, se viene hablando de esto desde hace dos años; pero no hemos visto que se haya hecho hasta ahora nada.

—Van a empezarse los trabajos y he venido a Bellombe para examinar los terrenos por donde deba cruzar la nueva vía, sitios donde deben establecerse las estaciones...

—¡Ay, señor! Procurad que tengamos una en Bellombe.

—No puedo prometer nada todavía; ya veremos. Ante todo, hay que levantar los planos, estudiar todos los accidentes del terreno y fijar el trazado más ventajoso; tal es la misión que se me ha confiado en mi calidad de agente de la Compañía de los Ferrocarriles Económicos.

Tendré que avistarme también con los principales vecinos de este término municipal y de los pueblos colindantes, para estimularlos a adquirir acciones del nuevo ferrocarril y recoger sus firmas, es decir, el número de acciones que se comprometen a tomar, porque el pago de los dividendos pasivos no empezará hasta que estén en vía de ejecución las obras.

—Eso ya está hecho, señor; hace próximamente un año vino a Bellombe un agente como vos y logró que se inscribiesen muchas personas como suscriptoras de acciones. Aquí estoy yo, sin ir más lejos, que me suscribí por cuatro acciones de a quinientos francos, es decir, por dos mil francos.

deshonrado, recogió vuestra esposa el pagaré falso de manos del banquero y le quemó en el acto a la llama de una bujía.

Eso es lo que hizo la condesa de Verdaine—continuó con animación la bailarina—; no poseía más que aquellas joyas, con cuyo producto en venta contaba para educar a sus niños, y sin embargo, no vaciló en sacrificar aquel pequeño capital de sus hijos para que el padre no se viera infamado con el estigma de falsificador.

El conde no sabía ya qué decir; estaba anonadado.

Después de un breve silencio, siguió la Mariposa:

—Vuelvo a M. de Miray, señor conde. Os dije que ese titulado amigo había sido vuestro genio maléfico, que había hecho todo lo posible por perderos, que había sido, en fin, un hombre funesto para vos. ¿Lo creéis ahora?

El conde se mantuvo callado; pero por sus ojos cruzó un lívido relámpago.

—¿Y por qué os odiaba aquel hombre, vendiéndosos amistad? ¿Por qué ha hecho cerca de vos ese papel infame, lisonjeándoos y halagándoos, para morderos mejor? Ese no tenía, por cierto, una misión de venganza como yo; otro sentimiento era el que le movía: ¡quería arrebatáros vuestra esposa!

—¿Qué decís?

—Quería arrebatáros vuestra esposa—repitió lentamente la bailarina, recalando la frase.

—¿Quién os ha dicho eso?—exclamó el conde, pálido como un muerto.

—La señora condesa de Verdaine.

—¡Cobarde! ¡Traidor!—murmuró el conde con los labios crispados.

—Al fin, he herido una fibra sensible—dijo para sí la bailarina.

Y prosiguió:

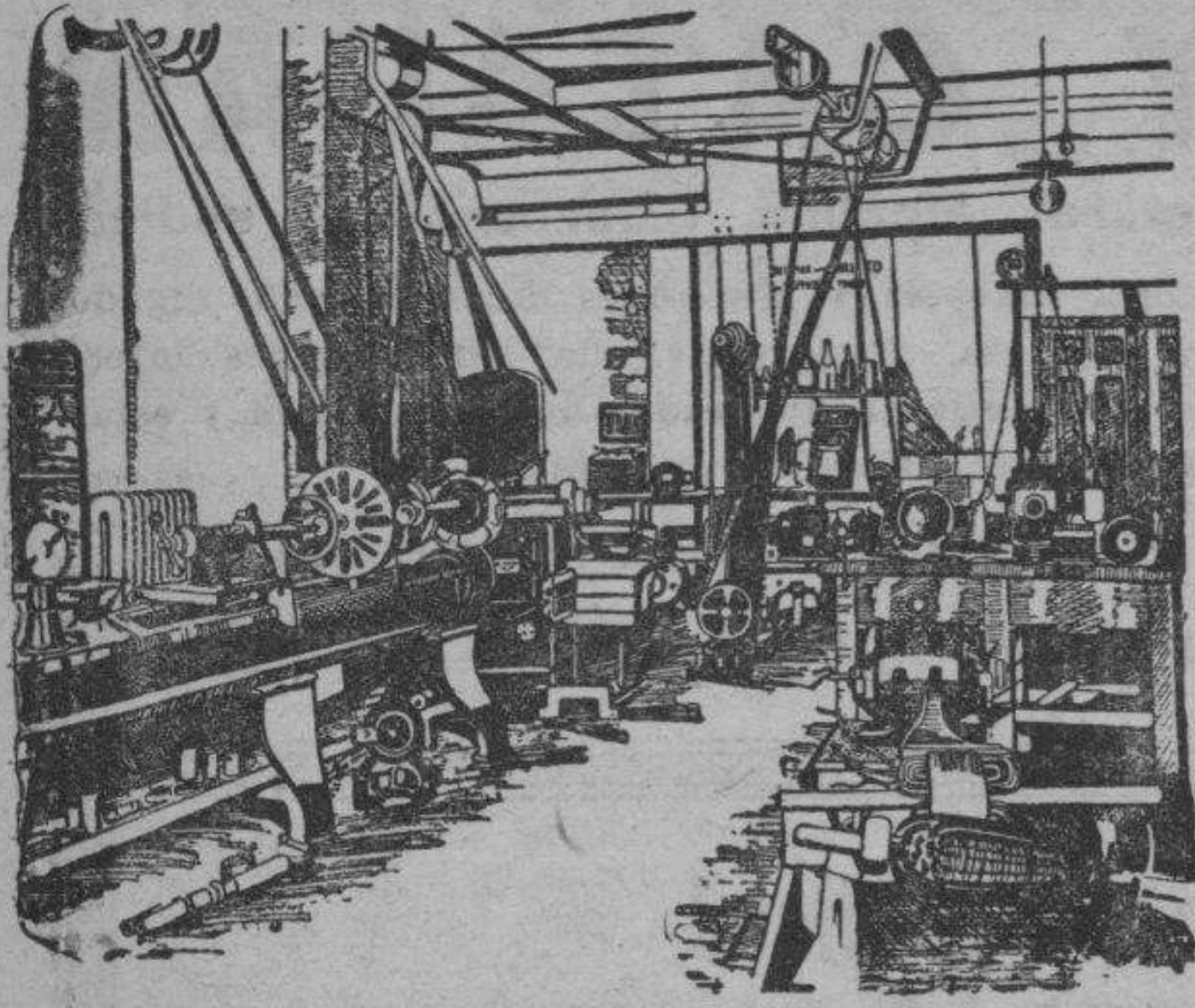
—¿Y cómo es que M. de Miray ha venido a ser enemigo mortal de la condesa de Verdaine?

—Sí, sí, ¿por qué?

—Porque la condesa de Verdaine, que es una mujer honrada y fiel a sus deberes, no ha consentido en ser su querida; porque la condesa de Verdaine ha lanzado al rostro de M. de Miray el desprecio, el horror y el asco que la inspiraba.

Os lo repito: vuestra esposa salió huyendo de la granja de los Pastores por librarse de su enemigo, por no caer en alguna emboscada que tenía, por no ser víctima de M. de Miray. Y, aun lejos de ese hombre, la condesa de Verdaine sigue temiéndole, porque está persuadida de que no dejará de perseguirla con su odio y su venganza.

¡Ah! La desgraciada no tiene a su lado quien la ampare y la defienda.

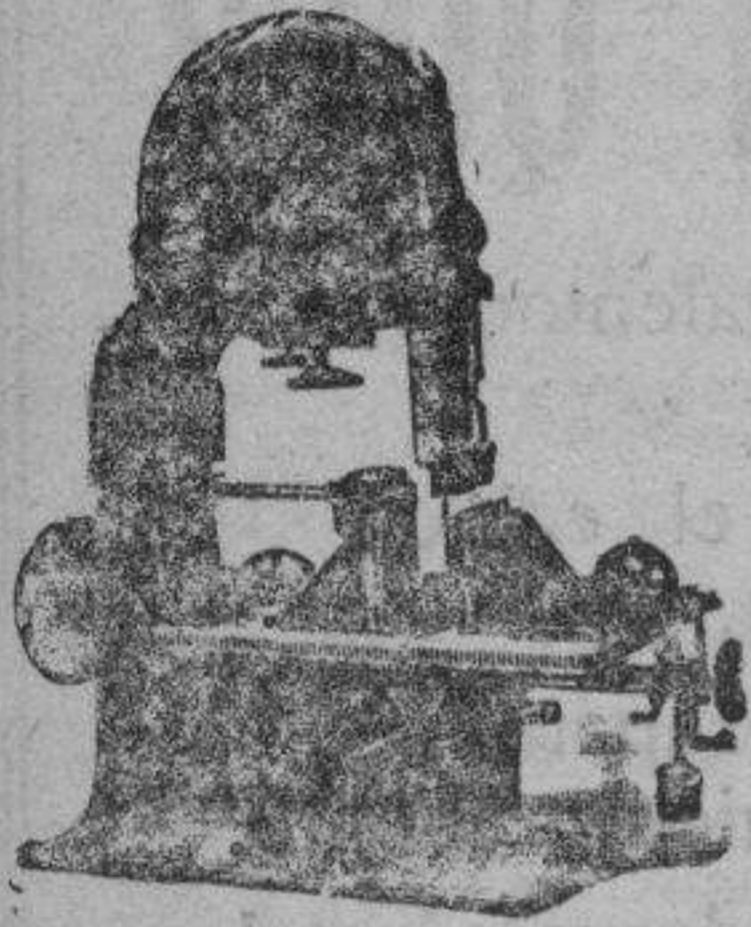


JOAQUIN GUIRAL
SAN JORGE, 6 y 8
Teléfono 3626-ZARAGOZA

Talleres de construcción y reparación de maquinaria eléctrica. Montado en condiciones de primer orden para atender las transformaciones y reparaciones de la maquinaria eléctrica empleada generalmente en la región. Consulte usted precios y condiciones en que le puedo proponer mis trabajos.

Señoras:

El FLUJO BLANCO y las enfermedades de la matriz se curan siempre con las irrigaciones del DR. VALLEY



MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA TRABAJAR LA MADERA
GUILLET HIJOS y Comp.ª - S. A. E.
Para talleres de carpintería, ebanistería, constructores de carros, fábrica de vagones, etc.

informes y referencias en Aragón, al jefe de ventas
MIGUEL BIBIAN, San Blas, 47, duplicado ZARAGOZA

Central española y gran fábrica de herramientas en Madrid

Para adelgazar

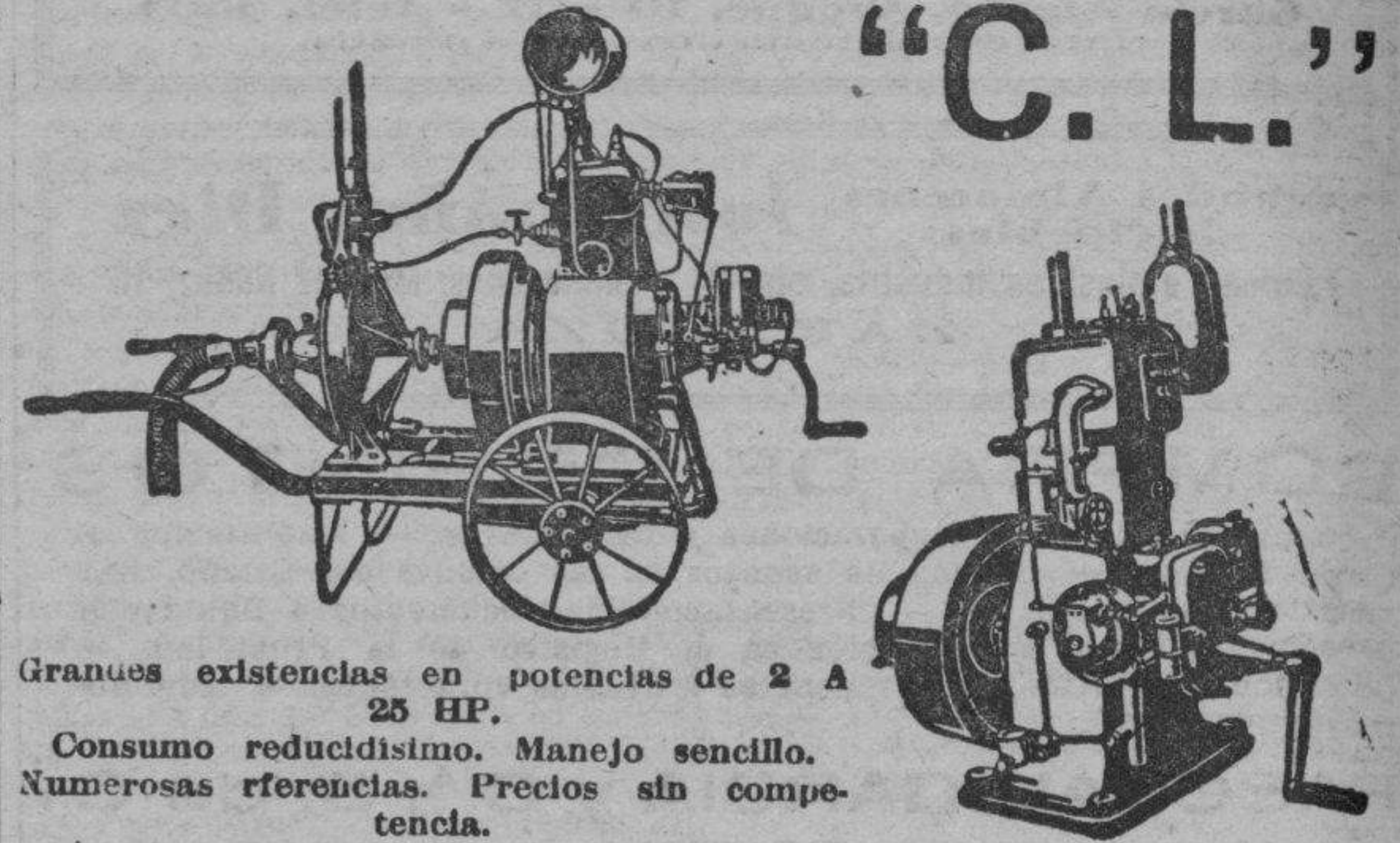
SOLO
"MADAME X"
VENDE
FAJAS
"MADAME X"

"MADAME X"
Pl. Constitución, n.º 4
(Hay ascensor)
Zaragoza



MOTORES A GASOLINA

"C. L."



Grandes existencias en potencias de 2 A 25 HP.
Consumo reducidísimo. Manejo sencillo. Numerosas referencias. Precios sin competencia.

SOLICITASE PRESUPUESTOS

"El Material Industrial, C. A. - Bilbao"

Fundada el año 1900.-Capital: 3.000.000 de ptas
Sucursales: San Sebastián, Madrid, Gijón, Sevilla, Valencia, Zaragoza, Barcelona

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza **D. JAIME I, 74**
Teléfono 4186

Balneario de Paracuellos de Jiloca

AGUAS SALINO-SULFUROSAS-MAGNESIANAS

Especialísimas para curación de los CATARROS CRONICOS. Afectos escrofulosos y herpéticos. Dermatitis de tipo clínico tórpido.

Indicaciones. -- Dispepsias por hipoclorhidria, plétora abdominal, astricción habitual, hemorroides, catarro intestinal, bronquitis crónica, metritis y endometritis crónica

De venta en las principales farmacias
Servicio de restaurant por cuenta del establecimiento
Para informes, diríjase a la Administración del Balneario Paracuellos de Jiloca

Venda usted sus créditos a "CREDITOS", S. A.

Plaza de la Constitución, 4, pral. - ZARAGOZA - Tel. 2677
Compra-venta de fincas -- Préstamos hipotecarios
COMPRA DE CRÉDITOS

No bien entró M. de Miray en posesión de los bienes de Verdaine, corrió a decir a la condesa: "Sed mía, y esta misma tarde entraréis triunfalmente en el castillo de Verdaine, donde tan dichosa fuisteis en otro tiempo."

Si, señor conde; M. de Miray ha osado proponer a la condesa de Verdaine que volviese a entrar, con el rubor en la frente, en aquel castillo de vuestros antecesores, donde conoció, respetó y veneró al marqués de Verdaine y a la baronesa de Bressac; en aquel castillo de que fué amada y digna señora.

¡Oh! Sabedlo: M. de Miray sólo tiene hoy empeño en poseer a vuestra esposa, porque aspira a su deshonor pública, porque quisiera arrastrarla por el fango; esa es la venganza con que sueña.

Deshonar a la madre de vuestros hijos, estampar un sello de ignominia sobre la frente de éstos, mancillar para siempre el nombre de Verdaine; he ahí el objeto que persigue ese infame en su odio implacable.

—¡Basta! ¡Basta!—exclamó el conde enloquecido.

—Sí, es demasiado. Por fortuna, la condesa ama a sus hijos y es adorada por ellos; no tiene más que una cosa que conservar para ellos, la honra, y no desmayará en tan noble tarea.

El conde dió dos pasos hacia Flora, con los ojos centelleantes y convulsivamente agitado.

—Veamos—la preguntó—: ¿para qué me contáis todo eso, para qué, para qué?

—Para que veáis si corre todavía por vuestras venas la sangre de vuestros antecesores—continuó ella con gravedad—; para tratar de que se opere una reacción en vuestro sentido moral, para conmover vuestras entrañas de padre.

Máximo la miró fijamente, con extraña expresión.

—¡Señor de Verdaine—siguió Flora—, habéis caído, levantaos! ¡Todavía es tiempo, romped con ese abominable pasado, sed hombre!

—¡Ya es tarde! ¡Ya es tarde!—dijo con voz cavernosa.

—No, vuelvo a deciros, no es tarde si tenéis un alma valerosa... Recobrad vuestra altivez, vuestra dignidad y veréis abrirse ante vos un porvenir que os parece inasequible.

—¡Estoy quebrantado, aniquilado!—murmuró Verdaine moviendo la cabeza.

Se quedó un rato en silencio y exclamó de pronto:

—Pero, ¿qué clase de mujer sois? ¿Sois un ángel o un demonio?

—¡Ah!—contestó ella con acento de profunda tristeza—. ¡No soy más que una desdichada que se espanta del daño que ha hecho a unos inocentes.

—¿Y a mí? ¿Y a mí?

—¡A vos, señor conde, vuelvo a decir, os compadezco! Pero merecéis un castigo y al aplicároslo he vengado a Dolores de Argelias.

—¿Y qué, no volveré a veros?

—Vamos.

El conde exhaló un gemido y un temblor nervioso se apoderó de todo su cuerpo.

Envolvió a Flora en una ardiente mirada, donde se reflejaba el fuego de su insensata pasión, y dijo con voz lúgubre:

—Adiós, Flora; no sé todavía lo que haré; pero no tardaréis en saber de qué manera un miserable como yo sabe demostrar lo que debe a los demás y lo que se debe a sí mismo.

Sin dejar de mirarla, movió la cabeza, dió otro gemido y salió de la habitación como un loco, gritando:

—¡Adiós, Flora, adiós!

La bailarina dió un suspiro, se dejó caer en una silla, y murmuró:

—¿Qué hará?

XIV

El señor ingeniero

Hay en Bellombe un coche público que va a Belley directamente.

El conductor parte a las seis de la mañana, conduciendo los viajeros que han tomado asientos en Bellombe y además los que recoge en el trayecto, cuando hay puesto vacante.

Verdad es que esto último sucede raras veces, porque si bien la administración autoriza al conductor para tomar seis viajeros, ocurre con harta frecuencia que, contraviniendo a los reglamentos de Policía, encaja en su vehículo hasta diez o doce personas, que hacen el viaje prensadas como sardinas en banasta.

El conductor hace en la ciudad los encargos que se le han encomendado, llena la trasera del coche de bultos de todas clases, vino, aceite, legumbres, especiería, tabaco, comestibles, cajas, maletas, etc.; a las cuatro engancha los caballos y se pone en camino para volver a Bellombe, a donde llega ordinariamente a las siete.

Ahora bien, el día siguiente al en que la Mariposa se separó de la condesa Paula, el conductor trajo de Belley, desde Bellombe, entre otros viajeros, un sujeto como de cuarenta años, de rostro jovial con toda la barba, bastante bien vestido y de muy corteses modales, al que dejó, juntamente con los dos baúles, en la posada del Caballo Blanco.

Sección de anuncios económicos

OFERTAS Y DEMANDAS

Hasta 25 palabras, 3 días, TRES Ptas. (Incluido el timbre)
Por cada palabra más, diez céntimos por día.

ARRIENDOS

SE DESEA un local para tienda, no muy grande, en la calle de San Clemente o Zurita, o en otra calle inmediata. Informes, en esta Administración.

EN SAN SEBASTIAN. Se arrienda piso amueblado y dos hermosos gabinetes exteriores cerca de playa, calle céntrica. Darán razón, Don Jaime, 54, principal izqda.

SE ARRIENDA piso espacioso en la calle Cervantes, núm. 35, primero, en 110 pesetas. Informarán, Agustina de Aragón, Carpintería.

POR TRES DUROS cocina de carbón vegetal. Ferrería y Drogas, Eladio Colon, Espoz y Mina, 26. Frente al "65 y 95".

SE ARRIENDA un local grande en calle Borao, número 7 (junto a Casa Averly).

ARRIENDO cabina independiente para automóvil, por 30 pesetas, con vertido y agua. Progreso, 7.

SE ARRIENDA un local para taller, almacén o garage, con agua y foso, con habitación o sin ella. General Franco, 23, Arrabal.

SE ARRIENDA o vende finca situada junto al Matadero, con grandes cuerdas, granero y corral. Informes, Miguel Servet, 47.

COLOCACIONES

NO OLVIDE usted que la única casa que puede arrojarse el calzón en pocos minutos es "El Rápido". San Pablo, 33 (frente a la iglesia)

SE NECESITA muchacha para todo servicio, para matrimonio solo; precisarse buenos informes. Precísarse en Hernán Cortés, 7, principal derecha, de nueve mañana a cuatro tarde.

HACE FALTA un chico de 14 años para recados. Informarán, Prudencio, 37, tienda de vinos.

PRECISO dependiente molinero para piedras, que sepa su obligación. Para tratar, dirigirse a Vicente Ortega (molino). Cinco Olivas.

JOVEN inmejorables informes ofreciese, con preferencia para farmacia, por estar práctico en ella, o para encargado almacén o cosa análoga, para dentro o fuera de la capital. Miguel de Ara, 12, principal derecha.

SEÑORITAS bien presentadas para la venta de perfumería a domicilio hacen falta en la perfumería Pierrette, calle Blancas, 7.

HACE FALTA un oficial tornero en hierro. Informarán, paseo Plátanos, 39, Talleres Asensio.

OFICIAL de cerrajería se necesita uno, buen ajustador, para población próxima a Zaragoza, en línea de ferrocarril. Detalles, Sitios, 8, Izuzquiza.

SE NECESITAN aprendices, con o sin principios, en la fábrica de cortes de don Pedro Hernández, Palomar, 4 duplicado.

SEÑORA formal desea colocarse con señora o señor solo o padre e hijo, dentro o fuera de la capital. Calle de la Luna, números 2 y 4, portería.

COSTURERA sastrea y demás costuras, sabiendo su obligación, se ofrece a domicilio y en su casa. Santiago, 31, primer piso.

NECESITO oficial de barbería que sepa su obligación. De no ser así, excusa presentarse. Razon, Pascual Calvo, Juslibol (Zaragoza).

CORREDORES de anuncios obtendrán importantes comisiones trabajando publicidad revista. Ofertas por escrito a "Revista". Alcobér, 17, primero.

ENSEÑANZAS

REPARACION seria y eficaz de matemáticas ingreso en Bancos, Escritorios. Contabilidad. Cálculos mercantiles, Mecanografía ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Leccioner especiales. Democracia, núm. 80, principal derecha

10 ANTIGUA ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES

DIRECTOR: D. EDUARDO DIEZ PERITO PROFESOR MERCANTIL Contabilidad - Comercio Mecanografía - Bancos CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS Horas: OCHO mañana a DIEZ noche CLASE DIARIA ENSEÑANZA PRACTICA INDIVIDUAL COSO, 22, 2º (Cerca Casa de Moros) ZARAGOZA TELEFONO 13-09

C. DEMIA RODRIGO. Estudios mercantiles. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor mercantil. Comercio. Contabilidad. Mecanografía. Taquigrafía. Bancos. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Mayor, 4, principal (esquina a la calle Don Jaime). Horas ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS!

INSTITUTO FRANCES, Temple, 20. Las clases de idiomas y el colegio que tiene establecido este centro, continuarán funcionando durante todo el mes de junio.

HUESPEDES

¡AJE! Si Hospedago en Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas; cubierto, 250. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas independientes Plaza Constitución, 5, segundo. Teléfono 2997.

PENSION PATRIA, todo confort, calefacción central, cuartos baño, agua corriente en las habitaciones. Para fijos y viajeros habitaciones económicas. Hermanos Ibarra, número 8 (antes Agua). Teléfono 4105.

PERDIDAS

PERDIDA bolso de señora, en Iglesia San Felipe, conteniendo varios objetos. Ruégase devolución a Sarita Cruz, 8 y 10, prel. derecha. Andrea Jimeno.

EXTRAVIOSE domingo (ocho noche) vestido soso negro, en calles Forment, Hernán Cortés, Vargas. Ruégase su devolución, por perderse al entregarlo una aprendiz, Forment, 9, entresuelo.

LLAVIN extraviado el 29 de mayo por el Paseo, porches, Coso, Alfonso y Espoz y Mina. Ruégase su devolución a Espoz y Mina, núm. 6, entresuelo, y se gratificará.

TRASPASOS

TRASPASO café bar en Casetas, por no poderlo atender. Para informes, "Bar Viña P." Mártires, 6. Zaragoza.

LLOYD SABAUDO



SERVICIO exprés de gran lujo. Salida el 22 de junio de Barcelona, para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires el vapor "Conte Verde". Travesía en doce y medio días. Siguiendo salida el 20 de julio el vapor "Conte Rosso". Para New-York, salida de Jibraltar, el 16 de junio, el vapor "Conte Grand". Soliciten folletos ilustrados y despacho de pasajes de cámara al agente don José María García Sánchez, paseo de Sagasta, 17. Zaragoza. Agentes generales en España. Iberia-America. Sociedad anónima.

VENTAS

SE VENDEN dos agavilladoras de ring, en buen uso. Informes, Máximo Moreno. Fuentes de Ebro.

MUEBLES Sicilia. Grandes rebajas de precios. Méndez Núñez, 17 y 19. Zaragoza.

COLUMNAS fundición de ocasión, amasadoras, amacadoras, herrajes hornos y demás maquinaria de panadería. Turbinas hidráulicas, molinería, aparatos de desinfección. Averly, paseo María Agustín, 17, Zaragoza.

SE VENDE mesa comedor, máquina coser "Singer" y bicicleta. Informarán, Miguel Servet, núm. 32. Tienda.

OCASION: Un herraje de molino, con sus correspondientes piedras de 1,20, marca "Dordoña" su contramarcha y accesorios. Un motor a gasolina "Internacional". de 1 1/2 HP. Un asador sencillo, para molinería, y varios tornos centrífugos. Dirigirse a talleres Asensio, paseo Plátanos, 39.

PARA COCINAS, calefacciones y termosifones, la Sociedad "Construcciones Errazu" pide catálogos, que remitimos seguidamente. Reparaciones en general. No tenemos Sucursales. Plaza Tenerife, 5. Zaragoza. Teléfono 3.973.

VENDO cientos de puertas y ventanas, balcones de una y dos hojas, puerta tienda y cocheras, en diferentes medidas y formas más corrientes, en buena calidad de madera. Rejas y balcones de hierro. Precios muy baratos, por ser construcción en serie. Boggiero, números 49 y 51. Francisco Matier

ARTAJONA
DEBE SER SU SISTRE
Escuelas Pías, 36
Zaragoza
Excelentes trajes con forros de seda, a medida, 125 ptas.

ALONES de espectáculos pueden tener música sin apenas gasto. Aparato Casafon de Philips. Foto Palacio Coso, 87. No confundirse: junto al estanco. Aparatos Radio, fonógrafos y discos.

GRAMOFONOS y gramolas, a todos puede ponerse el freno automático que para sin necesidad de tocarlo. Precio total, 12 pesetas. Foto Palacio, Coso, 87. No confundirse: junto al estanco. Teléfono 2.234

HIJERROS de lance Chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarras. Cervero y Falde. Agustina de Aragón, 57.

ELEVACIONES aguas todos caudales y alturas, grupos motobombas, bombas centrífugas alta capacidad y rendimiento, motores gasolina, aceites pesados modernos. Presupuestos gratis. Precios sin competencia. Talleres A. Talmán, Lapuyade, 68. Torrero.

VARIOS

COMUNIONES y bodas. Regalo magníficas ampliaciones. Seta retrator y ampliación desde 10 pesetas. Foto Palacio Coso, 87, junto al estanco.

AMPLIACIONES propaganda. Fotoviando 10 pesetas hacemos ampliaciones tamaño 30 por 50 centímetros (aunque sea de retratos antiguos) En mayores tamaños, precios proporcionales. Foto Palacio, Coso, 87. A provincias, embalaje gratis.

LICENCIADOS del Ejército. Infinidad de plazas vacantes de guardias, carteros, ordenanzas, inspectores, celadores, albañiles, y otras muchas con 5, 6, 7, 8 y 9 pesetas diarias. Para soldados, cabos y sargentos. Fácil adquirirlas. Informes gratis. Centre Gestor, Santiago, 22. Zaragoza.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla o medida, planchuelas. Pascual Noguera. Ramón y Cajal, 51

FOTOGRAFIA. cine y radio. Aparatos de todas clases. El mayor surtido en accesorios. Foto Palacio, Coso, 87, junto al estanco. Teléfono 2.324

AMASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harneros. Transmisiones y motor. Fundiciones y taller. Hijos de Juan Guiltart, San Agustín, 5.

LOS ZAPATOS suela crpé tienen arreglo y se los deja como nuevos "El Rápido" San Pablo, 53. Única casa en Zaragoza que hace estos arreglos

CALVOS! Para destruir la calvicie rebelde y demás enfermedades del cuero cabelludo, usad "Calvitonic". Pídase principales droguerías. Precio, 6 pesetas. Detalles, Laboratorios Wágner. Cervera (Lérida).

MODERNO salón de peluquería Bella Easo, Loscos, 2 (travesía de Roda a Manifestación). Servicio esmerado, lociones nacionales y extranjeras, etc Reservado para señoras Corte de pelo, ondulación Marcel, etc Roda, 29 (entrada por el portal de la casa).

SE VENDE

Papel para envolver en la administración de este diario a 3 ptas. arroba

NOTICIA CAÑON

La definición política tiene poca importancia comparada con la fantástica liquidación comercial de los Almacenes LA SEO; es el acontecimiento más grande del presente año.

Barremos, tiramos, a cualquier precio, todos los géneros manchados y pisoteados en la calle de D. Jaime I.

Tengan presente que todos los abrigos y géneros de invierno de la temporada pasada se darán baratísimos.

NOTI IN CAÑON que no deben olvidar: que la venta de estos géneros se efectúa en la calle de ESCUELAS PIAS, 56

BACHILLERATO, preparación en el elemental y universitario; peritajes, aduanas, ingresos primera enseñanza, ampliación idem. Don Jaime I, 50, principal.

MÉTODOS modernos de enseñanza individual. Clases independientes para señoritas. Ortografía, 5 pesetas. Reforma letra, 5. Aritmética, 5. Mecanografía, 6. Taquigrafía, 10. Contabilidad, 10. Francés, 10. Inglés, 15. Colocación de los alumnos capacitados. Academia Kühnel Mártires, número 1

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices Colegio San Agustín Mayor, 57.

CENTRAL de corte y confección "Sierra" enseña dicho arte en un mes, profesorado tres meses. Clases económicas. Venta Método Sierra para aprender sola. Manifestación, 82

SE TRASPASAN y arriendan tiendas en la calle Don Jaime, 46, y Espoz y Mina, 6. Razon, Don Jaime, 46.

TRASPASO. Por tener que ausentarse su dueño, se traspasa un acreditado hotel, con locales independientes para billar y café. Informes, en esta Administración.

TRASPASO almacén de vinos en buenas condiciones, con todos los utensilios. Razon, calle Conde Aranda, 14 y 16 y Democracia, 14, principal izquierda.

COMADRONAS

AFANELA RUSIENES, or tesoro en partes del Hospital provincial. Pensión autorizada por el Jefe de la Guardia Civil, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Oelcias, núm 4 Teléfono 26-93 Zaragoza

NAVEGACION

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA



SERVICIO rápido de vapores creos para Norte, Centro Sud América, Egipto y Australia. Soliciten folletos ilustrados e itinerarios. Despacho de pasajes y cámara, Agencia Italia América. N. 2. 1 Plaza de Sas, núm. 5. Teléfono 37 62. Zaragoza

ARMARIOS de tuna desde 20 duros, en los nuevos almacenes de muebles de Alfonso Soláns Viámorte. Cuatro de Agosto, 7 y 9. Almacén del rincón.

VENDO refinadora, galet y tostador de ocho kilos, para chocolates. Jerónimo Gil. Alcañiz.

COMPRO sebo de buey y carnero todo el año. Enrique Arnaldos. Fábrica de jabones. Caspe.

MUEBLES. Para encontrar muebles tujo y económicos debe visitar Almacenes Martín, Coso, 133. Fábrica, Puente Pilar, 3. Vendo directamente de mi fábrica. Grandes rebajas

CABALLO bueno, joven y sano, propio para tiro pesado, se vende, o se cambiaría por parcela o tierra de labor próxima a Zaragoza, estimando valores. Tratar, San Clemente, 4, segundo.

JABONES de Emilio Vicente. Precios de fábrica, aceites de Saviñán. Despacho, plaza de San Antón, 10.

PIANO ocasión vendo poco precio, buena marca. Horas, diez a doce y cuatro a seis. Paseo María Agustín, 37, C, primero izquierda.

GRAN INMUEBLE en venta, 26.500 pesetas renta. Sitio de gran porvenir, tranvía. Facilidades hasta cuarta parte precio. La Inmobiliaria (registrado), Alfonso I, 16. Once a doce y media.

LANAS oncaicas para colchón. Se confeccionan colchones a la inglesa. Se venden sacas usadas para lana Joaquín Rasal, Democracia, 19. Zaragoza Teléfono

VENDO carro usado, volquete nuevo; potra un año; búscula; 80 sacos usados; cien cajas para fruta cabida diez kilos, y un mostrador. San Blas, 6, bajo.

VENDO dos camas, una cuna semi-nueva y varios enseres. Armas, 13, segundo izquierda.

ESTUDIANTES: Instrumental cirugía, marcas y precios inmejorables. Bragueros, fajas, medias, artículos higiene, ortopedia en general. Optica: cristales graduados. Vendo ventilador techo cuatro aspas. Cerdán, 25.

ACEITUNA! sevillanas 20 kilos a to, 27 pesetas; pepinillos de todas clases y precios. Rellenas de anchoas superiores. Garantizo peso y calidad Miguel Bordonaba. Manifestación, 25 Zaragoza

MUEBLES. Únicamente Almacenes Martín, Coso, 133, los encontraréis lujo y económicos con grandes descuentos por venta directa de su fábrica, Puente Pilar, 3.

OS "MUEBLES CASTILLA" dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador Calle de San Jorge antiguo Casa de Torrea.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO. 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 16 páginas

ASPECTOS DE LA CIUDAD

Un sector de la urbe que está intran-sitible desde hace muchos días



Una simple conducción de aguas origina en nuestra ciudad un largo trastorno en la circulación. Días y días lleva ese sector del Coso y calle de Espartero bloqueado por zanjas y trincheras. Ello origina indudables perjuicios al comercio allí enclavado, a los peatones que han de atravesar por ese lugar y a toda clase de vehículos. El tranvía pasa, en un equilibrio que parece milagroso, ante la ansiedad de los curiosos que se estacionan diariamente en este sitio. Es un motivo de entretenimiento para las gentes desocupadas, pero un estorbo molestísimo para los viandantes activos. ¿No hay manera de acelerar estas engorrosas obras que así de intransitable tienen un sector tan popular de la ciudad?

(Foto. A. de la Barrera).

HALLAZGO MACABRO

Cerca del ferrocarril de Lodz a Tamazów arroja un viajero un paquete con-teniendo 26 orejas recién cortadas

LA POLICIA POLACA CREE SE TRATA DE UN ENIGMA SIN PRECEDENTES EN LA HISTORIA DEL CRIMEN

El telégrafo con su habitual lacónismo nos aporta la nueva espeluznante, originaria de Varsovia.

Unos ferroviarios que trabajaban en las cercanías del ferrocarril de Lodz a Tamazow observaron, al paso de un tren, cómo un viajero arrojaba a la vía un paquete de regular tamaño.

Recogieron los obreros el paquete y procedieron a su apertura, viéndolo con la mayor y más desconcertante sorpresa que entre gases y algodones aparecían trece pares de orejas humanas, recién cortadas.

Dieron cuenta de su macabro hallazgo al jefe de la policía de Lodz, quien participó de la sorpresa sufrida momentos antes por los modestos ferroviarios.

Consultados los más expertos agentes de la policía polaca, creen encontrarse ante un enigma como jamás

se ha conocido en la historia del crimen.

Hasta la fecha no posee la policía polaca la más nimia indicación acerca del pasajero que arrojó el paquete a la vía férrea.

POR PAGAR AL FONDISTA

Detención de un súbdito francés

Eduardo Sos, propietario de la fonda "El Pilar", del pueblo de Sabiñánigo, tuvo la desgracia hace unos días de dar hospedaje a un tal Germán Marcell, súbdito francés él y un tanto "neverilla" también él.

Y decimos lo de "neverilla" porque se fué sin abonar la cuentecita de rigor en casos tales.

Ahora, que de nada le valió la hufda; en Agüero fué detenido, pasando a disposición del juez municipal de Jaca.

HISTORIA MENUDA

PARA LOS PRESUNTOS CANDIDATOS

Durante unas elecciones generales, en uno de los distritos levantinos resultaron empatados los dos candidatos, acordándose que se volviera a realizar la elección. Uno de los aspirantes se dirigió al gobernador de la provincia solicitando permiso para celebrar una reunión política en el cementerio de la capital del distrito electoral.

—Supongo — dijo el poncio — que me estará usted gastando una broma.

—No, señor. Usted ha hecho votar en la elección pasada a todos los muertos que en vida tuvieron derecho electoral, y antes de la segunda elección quiero exponerles mi programa.

CUNDE LA PROTESTA

La ley de vinos acordada en Francia

Otra nación, Grecia, se muestra perjudicada por la reciente ley aprobada en Francia acerca de la mezcla de los vinos.

Las Cámaras de Comercio de Atenas y el Pireo, así como gran número de organizaciones industriales, comerciales y vinícolas griegas, han dirigido sus protestas a las Cámaras de Comercio francesas de París, de Lyon y Sete.

Solicitan la derogación de la funesta ley y ruegan a las Cámaras citadas que les apoyen en tan justa pretensión.

INFORMACION MUNICIPAL

Los bocetos presentados al concurso de carteles de fiestas

Hoy probablemente se reunirá el Jurado calificador de los bocetos presentados al concurso de carteles anunciadores de las fiestas del Pilar.

Se han presentado 21 bocetos, cuyos lemas son los siguientes:

- 1, "Mafica"; 2, "Fruta madura"; 3, "Por la Virgen y Aragón"; 4, "Aragón, mi tierra"; 5, "Marago"; 6, "Una sola, en todo el orbe"; 7, "Una de mi tierra"; 8, "Tata"; 9, "Bajo los álamos del Ebro"; 10, "Devoción y arte"; 11, "Riverita"; 12, "Moncayo"; 13, "Juventas"; 14, "Allí, el Ebro"; 15, "Egloga"; 16, "Faroles"; 17, "Alegria"; 18, "Gloria"; 19, "Amigos del Ebro"; 20, "Nuestra Señora del Pilar"; 21, "Kikiriki".

EL ENTRETENIMIENTO Y CONSERVACION DE LAS BASCULAS

La Ponencia de Hacienda ha tomado el acuerdo de proponer al Ayuntamiento la celebración de un concurso para el entretenimiento y conservación de las básculas propiedad del Municipio.

ANUNCIO

A la Comisión Permanente se propone por la Ponencia de Hacienda sea autorizada la colocación de un anuncio luminoso en la casa donde está instalado el café Royalty.

Tendrá el anuncio instaladas unas 500 bombillas y abonará anualmente al Ayuntamiento la cantidad de 600 pesetas.

EL COBRO DEL AGUA EMPLEADA PARA LOS AUTOMOVILES EN LOS GARAGES

Una cuestión importante abordó la Ponencia de Hacienda en su reciente reunión.

Fué la relativa al cobro del agua utilizada para la limpieza de los automóviles en los garages públicos.

Acordaron los concejales que asistieron a la reunión que satisfagan una cantidad por metro cuadrado de la superficie útil del garage.

Esta propuesta será estudiada por la Comisión municipal permanente.

HACIA LA CONSTITUCION DE UN AERO-CLUB

La próxima llegada de 101 avionetas que realizan el circuito de Europa

Conforme se había anunciado, ayer se celebró en los locales del S. I. P. A. la reunión de representantes de entidades oficiales y destacadas personalidades interesadas en los preparativos de recepción de los aviadores internacionales cuya visita está anunciada desde hace varios días.

Los puntos principales tratados en la reunión fueron los referentes a los actos que se han de celebrar con motivo de la visita y la constitución en Zaragoza del Aero-club Aragón.

Para preparar el recibimiento se designó una comisión integrada por un representante del Ayuntamiento, otro de la Diputación Provincial y otro del Sindicato de Iniciativa.

Esta comisión tiene como objeto primordial gestionar la instalación de los elementos necesarios para la improvisación de un aeródromo con sus dependencias precisas, como son hangares, talleres de reparación, depósito de combustibles, pabellón sanitario, aduanas, T. S. H., etc., etc.

Como lugar de acondicionamiento se aceptó el ofrecimiento de don Alejandro Palomar de una finca situada en el kilómetro 8 de la carretera de Zaragoza a Francia, próxima a San Juan, por reunir las mejores condiciones.

Se sabe que con la formidable caravana vienen cinco señoritas que pilotan sus respectivas avionetas.

Acordado todo lo referente a este aspecto se pasó a continuar al estudio de la Constitución del Aero-club Aragón, cuyos fines han de ser:

La instalación de un aeropuerto con carácter permanente, y el fomento de la aviación con carácter turístico y comercial.

Las gestiones, ya iniciadas, se llevan de acuerdo con la Federación Aeronáutica Española, cuyo presidente, señor Ruiz Ferri, ha dado todo género de facilidades y orientaciones demostrando un grande interés en que Zaragoza ocupe un lugar destacado en la aviación española, cual merece por su excepcional situación geográfica.

El comité organizador del Aero-club Aragón ha quedado formado por los señores don Mariano Baselga Jordán, don Manuel Escoriaza, don Manuel Iñigo, don Celestino Archanco, don Regino Borobio, don Eduardo Cativiela, don Aurelio Grasa, don Francisco Madurga, don Alejandro Palomar y don José María Monserrat.

Las oficinas del Comité organizador han quedado instaladas en los locales del Sindicato de Iniciativa, plaza de Sas, 7.

DIPUTACION PROVINCIAL

LA REGION ARAGONESA

Es indudable, y el más lego en cuestiones políticas así puede comprenderlo, que nos hallamos en una etapa nueva para las Diputaciones provinciales.

Incidentes como el últimamente ocurrido con la Diputación de Sevilla ponen de relieve, acentuándola, una orientación latente de dar a estos organismos su debida preponderancia, ya que para ser eficaces han de ser contenedores de la máxima expansión regional.

La opinión pública no fijó en ellos toda la atención que debiera y en estos momentos trascendentales, si con detenimiento se estudian, bueno será que atraigamos hacia ellos el interés que merecen.

Un tema suscitado en nuestra Diputación provincial, y sobre el que ya se ha tomado el acuerdo de interesar a las Diputaciones hermanas en un cambio de impresiones, es el de promover la región aragonesa según el libro tercero del Estatuto Provincial.

Este asunto no puede pasar desapercibido ni dejar de ser tratado con la atención que merece.

En él están, por hoy, las máximas aspiraciones de un regionalismo ponderado, y compatible con la unidad nacional.

Difícil y delicado en su sustentación, no admite precipitaciones en su comentario, y si un detenido y meditado estudio.

Sólo el promoverlo, ya significa para la Diputación provincial de Zaragoza la demostración de que existe en ella un alto concepto de su misión, aunque sea en el carácter transitorio en que se halla.

En esta sección trataremos el tema con el cuidado que merece, no sólo por cuenta propia, sino también por la de los diputados de las tres provincias hermanas, de los que hemos de solicitar opinión.

Y aún ha de quedarnos espacio para tratar de todos los aspectos de la vida provincial en la actualidad.

EL DIA 16 COMENZARA EL PERIODO VOLUNTARIO PARA LA OBTENCION DE CEDULAS PERSONALES

El día 16 dará comienzo el período voluntario para la obtención de la cédula personal correspondiente al año en curso.

El presidente de la Diputación provincial nos ha manifestado que tiene

en estudio la forma de llevar a efecto este impuesto causando las menores trastornos al contribuyente, hasta lograr no se hagan más expedientes que aquellos a que el mismo contribuyente obligue.

REUNION ESPECIAL

El presidente, señor Blesa, ha citado para mañana a una reunión especial, con objeto de dar cuenta de una carta de la Alcaldía respondiendo a la proposición que sobre la proyectada calle prolongación de la de Pignatelli al paseo de María Agustín, por medio del derribo de la Maternidad, hizo la Diputación al Municipio.

Como ello es la iniciación del problema hospitalario en Zaragoza, sobre el que la ciudad tiene puesto su interés, la reunión de mañana indudablemente ha de revestir cierta importancia.

UNA REUNION

El tribunal de oposiciones a jefe de negociado del Ayuntamiento ultima el correspondiente programa

Bajo la presidencia del teniente de alcalde don Gonzalo Sancho Muñoz celebró ayer una reunión el Tribunal de oposiciones a la plaza vacante de jefe de Negociado en el Ayuntamiento.

Aprobaron los reunidos el programa que regirá en dichas oposiciones, que será el mismo de las últimas celebradas, con ligeras modificaciones.

También tomaron el acuerdo de fijar un plazo de tres meses, que comenzará el día 10 del actual y terminará el día 10 del próximo septiembre, publicándose antes del comienzo de dicho plazo el programa aprobado.

Después de pasado el plazo indicado se fijará la fecha del comienzo de las oposiciones, que desde luego será muy próxima al día 10 de septiembre.

Visado por la Censura